

Georg Christoph
Lichtenberg
Briefwechsel

Herausgegeben von
Ulrich Joost
und Albrecht Schöne

Band II
1780–1784

Verlag C.H.Beck

Lichtenberg Briefwechsel
Band II

Georg Christoph
Lichtenberg
Briefwechsel

Im Auftrag der Akademie
der Wissenschaften zu Göttingen

herausgegeben von
Ulrich Joost und Albrecht Schöne

Band II
1780–1784



Verlag C.H. Beck München

Gedruckt mit Unterstützung
der Deutschen Forschungsgemeinschaft

eBook 2021

Diese Ausgabe entspricht der 1. Auflage von 1985

© Verlag C.H.Beck oHG, München 1985

ISBN Buch 978-3-406-09402-6

ISBN eBook 978-3-406-70459-8

*Die gedruckte Ausgabe dieses Titels erhalten Sie im Buchhandel
sowie versandkostenfrei auf unserer Website*

www.chbeck.de.

Dort finden Sie auch unser gesamtes Programm und viele weitere Informationen.

Siglen und Abkürzungen

Das folgende Verzeichnis ist gegenüber dem in Band I enthaltenen korrigiert und um die Abkürzungen des vorliegenden Bandes erweitert worden. Zur Gebrauchsanleitung vergleiche im übrigen die ‚Vorbemerkungen der Herausgeber‘ im ersten Band.

Herausgeberzeichen

[*kursiver Druck*] = vom Herausgeber ergänzt.

⟨...⟩ = vom Briefschreiber gestrichen.

x = nicht entziffertes Wort.

* = (vor der Briefnummer) für indirekt bezeugte oder fragmentarisch überlieferte oder nur in Regestform wiedergegebene Texte.

unterstrichener Text = Hervorhebung vom Briefschreiber durch einfache Unterstreichung.

halbfetter Druck = Hervorhebung vom Briefschreiber durch größere oder gesperrte Buchstaben oder halbfette Hervorhebung in dem als Satzvorlage benutzten Druck.

halbfetter Druck = Hervorhebung vom Briefschreiber durch mehrfache Unterstreichung.

^{a b c} ... = verweisen auf textkritische Angaben im Apparat.

^{1 2 3} ... = verweisen auf erläuternde Angaben im Kommentar.

...^P = verweist auf erläuternde Angabe im Personen- und Schriftenregister des Schlußbandes.

...^S = verweist auf erläuternde Angabe im Sachregister des Schlußbandes.

| = Seitengrenze der Originalhandschrift.

Abkürzungen der Herausgeber und Briefschreiber

A–L = Lichtenbergs Sudelbücher; wo nicht anders angegeben, nach der Zählung von A. Leitzmann (vgl. Vorbemerkungen in Bd I, Anm. 50).

acc. = accipi, acceptum (habe empfangen).

ADB = Allgemeine Deutsche Biographie 56 Bde 1875–1912.

B. = Borealis (dem nördlichen Sternenhimmel zugehörig).

BL = Bibliotheca Lichtenbergiana. Katalog der Bibliothek G. C. Lichtenbergs. Hrsg. von H. L. Gumbert 1982.

BLB = Badische Landesbibliothek.

BNU = Bibliothèque Nationale et Universitaire.

Br^t = Baronet.

BSB = Bayerische Staatsbibliothek.

Buhlerin = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupferstiche II:
Der Weg der Buhlerin.

Cap: = Kapitel.

C^{te} = Comte (Graf).

d., d.d. = datum, -o; de dato (gegeben am; vom Datum).

D, Dr; DDr = Doktor; Doctores.

deph(l)og = dephlogistisiert.

dHE, dHErrn = der/des/dem/den Herr(en).

DWb = Deutsches Wörterbuch 16 Bde 1854–1960.

Ebstein, Correspondenz = Aus G. C. Lichtenbergs Correspondenz. Hrsg. v.
E. Ebstein 1905.

Erxlebens Naturlehre = Johann Christian Polykarp Erxleben, Anfangsgrün-
de der Naturlehre. Hrsg. u. mit Zusätzen versehen von G. C. Lichtenberg
³1784–⁶1794.

Esq(u)^{re} = Esquire (Junker, Herr).

fig., Fig. = figura(e).

Fleiß u. Faulheit = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupfer-
stiche V: Fleiß und Faulheit.

G. C. L. jr. = Georg Christoph Lichtenberg junior.

Geh. R. = Geheimer Rat.

GGA = Göttingische Anzeigen von gelehrten Sachen.

GHB = Gesamthochschulbibliothek.

GMWL = Göttingisches Magazin der Wissenschaften und Litteratur. Hrsg.
von G. C. Lichtenberg u. G. Forster 1780–1785.

Tabellarische Übersicht über die tatsächlichen Erscheinungsdaten des GMWL und
die Verteilung der Bände, Stücke und Seiten:

Jg. 1 („1780“):

Bd. 1, 1. St. (VI, 1–168): 5. 1. 1780 (→ Nr. 660).

2. St. (169–334): Mitte März 1780 (→ Nr. 678).

3. St. (339–504): Ende Juni 1780 (→ Nr. 713 f.).

Bd. 2, 4. St. (1–160): Aug.? 1780 (→ Nr. 727).

5. St. (163–329): Nov.? 1780 (enthält S. 329 Dieterichs „Nachricht“ vom
13. 11).

6. St. (331–488): Jan.? 1781 (auf S. 346: 24. 12. 1780; S. 351: 16. 12. Rez.
in den GGA: 12. 3. 1781).

Jg. 2 („1781“: ab dem 5. St. „1782“):

Bd. 1, 1. St. (V, 1–152): April 1781 (→ Nr. 787.794; „Vorbericht“: 9. 4. 1781).

2. St. (153–310): Ende Mai 1781 (→ Nr. 809.823; „Ankündigung“ S. 308:
9. 5. 1781).

3. St. (311–480): Aug.? 1781 (→ Nr. 823; Bürger an Boie, [24. 9. 1781]).

Bd. 2, 4. St. (1–156): Herbst 1781 (→ Nr. 859).

5. St. (157–322): Jan. 1782 („Avertissement“, dat. 10. 1. 1782, war bei-
gelegt).

6. St. (323–464): April? 1782 (S. 459: 27. 3. 1782).

Jg. 3 („1782“: ab dem 3. St.: „1783“):

- Bd. 1, 1. St. (1–172): zusammen mit dem 2. St. ausgegeben (→Nr. 970.988).
 2. St. (Fehlpaginierung; 161–317): Dez. 1783 (→ Nr. 994f. 1001).
 3. St. (319–481 u. 1. S. Druckfehler): Jan.? 1783 (→ Nr. 1001).
 Bd. 2, 4. St. (IV, 483–636): Ende März 1783 (Vorrede dat. vom 22. 3. 1783).
 5. St. (637–796): Sept. 1783 (→ Nr. 1150; Ankündigung Baldingers vom 14. 5. 1783 beigelegt).
 6. St. (801–958): März? 1784 (S. 940: „heute, 18. 2.“; Rez. in den GGA: 8. 5. 1784).
 Jg. 4 („1785“):
 1. St. (1–176): April 1785 (→ an Amelung 11. 4. 1785).
 2. St. (1–152): Sommer 1785?

GTC = Göttinger Taschen Calender, 1776 ff. Hrsg. v. G. C. Lichtenberg 1778–1799. Abgefaßt immer im Sommer, erschienen zur Michaelismesse Ende Sept. des jeweiligen Vorjahres.

HAB = Herzog August Bibliothek.

h.^{bie} = humble (ergeben).

HE. HEE. = Herr(en).

Heirat = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupferstiche IV: Die Heirat nach der Mode.

HLHB = Hessische Landes- und Hochschulbibliothek.

H. R. = Hofrat.

HSA = Hessisches Staatsarchiv.

infl. = inflammabel (entzündbar).

K. = Königlich.

Komödiantinnen = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupferstiche I: Herumstreichende Komödiantinnen, die sich in einer Scheune ankleiden.

L. = Georg Christoph Lichtenberg.

Leitzmann, Blumenbach = Lichtenbergs Briefe an Johann Friedrich Blumenbach. Hrsg. v. A. Leitzmann 1921.

Liederlicher = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupferstiche III: Der Weg des Liederlichen.

lit. = littera(e).

L/S = Lichtenbergs Briefe. Hrsg. v. A. Leitzmann u. C. Schüddekopf 3 Bde 1901–1904. Nachtrag o. J.

M. = Mille (eintausend).

M., Mag. = Magister.

Mad. = Madame.

Madem. = Mademoiselle.

Merc. = Mercurius (Quecksilber).

Mess. = Messieurs (Herren).

M. H. H. = Meine hochzuehrenden Herren.

Mr. = Mister, Monsieur.

M.^{rs} = Mistress, Missis (Frau).

ms, mspt, mscpt = Manuskript(e).

mss = Manuskripte.

mut. mut. = mutatis mutandis (mit den nötigen Änderungen).

NB = Nota bene (wohlgemerkt).

NFG/GSA = Nationale Forschungs- und Gedenkstätten/Goethe- und Schiller-Archiv.

NLB = Niedersächsische Landesbibliothek.

N. S. = Nachschrift.

NS(H)A = Niedersächsisches (Haupt-)Staatsarchiv.

NSuUB = Niedersächsische Staats- und Universitätsbibliothek.

NWSA = Nordrhein-Westfälisches Staatsarchiv.

ob(ed).^t = obediens (gehorsamer).

OED = Oxford English Dictionary 12 Bde 1933.

ÖNB = Österreichische Nationalbibliothek.

^P = Verweis auf das Personenregister; vgl. ‚Vorbemerkungen‘ in Bd I, S. XXXIV.

P. = Pater.

p. = pagina (Seite; hier: der Originalhandschrift (entspricht bei L.s Englandtagebüchern der Zählung in H. L. Gumbert, L. in England 1977)).

P. P. = praemissis praemittendis (nach Vorausschickung des Vorauszuschickenden).

p, pp, ppp = perge (und so weiter).

P. P. E. = Professor publicus extraordinarius (außerordentl. öffentl. Prof.).

P. P. O. = Professor publicus ordinarius (ordentl. öffentl. Prof.).

pr., praes(ent). = praesentatum (ist übergeben).

Punschgesellschaft = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupferstiche I: Die Punschgesellschaft.

R., r., rep., resp. = repondu; respondi, responsum (habe beantwortet).

rec. = recepi, receptum, recu (habe erhalten).

Rh, rh, Rth = Reichsthaler.

^S = Verweis auf das Sachregister; vgl. ‚Vorbemerkungen‘ in Bd I, S. XXXIV.

SA = Staatsarchiv.

SB = Staatsbibliothek.

SBPK = Staatsbibliothek Preußischer Kulturbesitz.

Schriften 1800 ff. = Lichtenberg's Vermischte Schriften. Hrsg. von Ludw. Chr. Lichtenberg und Friedr. Kries Bd 1–9, 1800–1806. (Bd 6–9 = Physikalische und Mathematische Schriften 1–4).

Schriften 1844 ff. = Lichtenberg's Vermischte Schriften. Neue vermehrte Ausgabe. Hrsg. von Georg Christoph [jr.] und Chr. Wilh. Lichtenberg Bd 1–14, 1844–1853.

Schriften 1967 ff. = Lichtenberg. Schriften und Briefe. Hrsg. von Wolfgang Promies Bd 1–4 und 3 K (Kommentar zu Bd 3) 1967–1972.

seqq., sqq. = sequentes (folgende).

Ser, serv^t, st., S^t = servant (Diener).

SHLB = Schleswig-Holsteinische Landesbibliothek.

s.s.; S.S. = sanctus, auch sacrosanctus u. sanctissimus (heilig, allerheiligst).

S. T. = salvo oder sine titulo (unbeschadet des Ranges und Titels).

StA = Stadtarchiv.

StB = Stadtbücherei.

StuLB = Stadt- und Landesbibliothek.

StuUB = Stadt- und Universitätsbibliothek.

SuStB = Staats- und Stadtbibliothek.

SuUB = Staats- und Universitätsbibliothek.

s. v. = sit venia, salva venia (wenn es erlaubt ist [sagen zu dürfen]).

SV = Spiritus vini (Weingeist, Alkohol).

T., Tom. = Tomus, tome (Band).

Tab. = tabula(e).

Tags-Zeiten = L., Ausführliche Erklärung der Hogarthischen Kupferstiche I: Die vier Tags-Zeiten.

term(inus) post/ante (quem non) = Zeitpunkt, nach / vor dem dieser Brief nicht geschrieben worden sein kann.

Trab. = Trabant(en) (Monde).

UB Göttg. = NSuUB Göttingen.

U(uL)B = Universitäts-(und Landes-)Bibliothek.

v., vid. = vide (siehe).

viz. = videlicet (nämlich).

v. v. = vice versa (umgekehrt).

Wohl(g) = Wohlgeboren.

ZE. = zum Exempel (zum Beispiel).

ZfBFr = Zeitschrift für Bücherfreunde.

Nichtaufgelöste Kürzel der Briefschreiber

8^{bris}; VIII^{bris} Oktober

9^{bris}; IX^{bris} November

10^{bris}; X^{bris} Dezember

2°; Fol.; 2.

Folio

4°; 4^{to}; 4.

Quarto

8°; 8^{vo}; 8.

Octavo

12°; 12^{mo}; 12.

Duodez

16°; 16^{mo}; 16.

Sedez

Buchformate^s

°

Grad

'

Minuten

"

Sekunden

'''

Terzien

als
Längenmaße:

{ Fuß^s

{ Zoll^s

{ Linie^s

In Kursivsatz aufgelöste Kürzel, Symbole und Ligaturen der Briefschreiber

Alle hier aufgeführten Zeichen und Kürzel, innerhalb der Brieftexte in Kursivsatz aufgelöst, waren im 18. Jahrhundert ganz geläufig, teils aus der Aktenführung (Kontraktionen wie *anno*), teils aus der Alchemie und Astrologie (Sternzeichen wie *Merkur*, was dann als Kalenderzeichen *Mittwoch* und als chemisches Symbol *Quecksilber* meint). Eine Ausnahme bildet Forsters Quadrangel für *Göttingisches Magazin*, dessen Herkunft unklar ist. Übrigens sind mit einem ebensolchen Quadrangel sämtliche Briefe an Schernhagen über der Anrede gekennzeichnet, offenbar unmittelbar vor ihrer Absendung durch Lichtenberg oder nach Erhalt durch Schernhagen, denn dies von uns im Druck nicht wiederholte Zeichen fehlt nur in dem einzigen nicht abgesandten Stück (in Bd I Nr. 141). Für die letztere Annahme spricht die unterschiedliche Tintenfärbung von Text und Quadrangel im Original von Nr. 741 und Nr. 746.

<i>auch</i>	ch	<i>Krebs</i>	♋
<i>auf</i>	£	<i>Kupfer</i>	♃
<i>aus</i>	£	<i>-lammable,</i>	
<i>anno</i>	āo	<i>-lauchigste(er),</i>	
<i>Centner</i>	Ct.£	<i>-lehrten, -leichen,</i>	
<i>Dienstag</i>	♂	<i>-ley, -ligen, -liche,</i>	
<i>Donnerstag</i>	♃	<i>-lorin(s), -lung, lusive</i>	£
<i>Dreieck</i>	△	<i>Leo →Löwe</i>	♌
<i>eben</i>	⊖	<i>Löwe</i>	♌
<i>Eisen</i>	♂	<i>Luft</i>	♁
<i>Freitag</i>	♀	<i>Mariengroschen</i>	Mg.£
<i>Fuß</i>	′	<i>Mars</i>	♂
<i>geboren, -boren,</i>		<i>Merkur</i>	} ♀
<i>-oren, -ren,</i>		<i>Mittwoch</i>	
<i>-en, -er</i>	£.	<i>mich</i>	mp
<i>Gemini →</i>	♊	<i>mit</i>], t
<i>Zwillinge</i>		<i>Mond</i>	} ☾
<i>Göttingisches</i>		<i>Montag</i>	
<i>Magazin</i>	#	<i>nicht, nichts</i>	∘, ∘s
<i>Gold</i>	⊙	<i>nicht</i>	∘
<i>Groschen</i>	G.£.	<i>Nummero</i>	№.
<i>Gulden</i>	Fl., fl. F.£.	<i>-olin, -oren</i>	£.
<i>Gutegroschen</i>	Gg.£. gg.£.	<i>per</i>	p
<i>Herr</i>	H.£.	<i>Pfennig</i>	d, D
<i>-ierung, -iner, -ion,</i>		<i>Pisces</i>	♊
<i>-ische</i>	£.	<i>Pfund [Gewicht]</i>	⊖
<i>Jupiter</i>	♃	<i>Pound [Münze]</i>	£

<i>pro</i>	p	Taler	Th ^f ,
<i>puncto</i>	pto		Tr., Thr.
<i>Quadrat</i>	□	Triangel	△
<i>Quecksilber</i>	☿	über	br
<i>Reichstaler</i>	Rh ^f ,	-urter	f.
	th. Rthlr.	Venus, vener-	♀
<i>-ren</i>	f.	Wasser	▽
<i>Saturn</i>	♄	Weingeist	♁
<i>Schwefel</i>	♁	Winkel	<
<i>sich</i>	f	Zinn	♃
<i>Silber</i>	☽	Zwillinge	♊
<i>Sonnabend</i>	h		
<i>Sonne</i>	} ○		
<i>Sonntag</i>			

Briefe der Jahre 1780–1784
(Nr. 657–1333)

657. Von Giovanni Battista di Luca

¹Carmen Elegiacum
in Laudem
Praestantissimi, atque Doctissimi Viri
Georg: Christoph: Lichtenberg.
P.P.O.
Compositum
in
Auspicium novi Anni
1780
ad Eundem
Directum

- Multi, atque egregii Vates describere doctos
conantur docto carmine ritè Viros.
Proelia grandiloquo scribunt Mauortia versu,
[15] pugnacesque solent tollere ad astra viros.
Non ego bella Canam, nec si mea Musa Poëtis
inserat, hinc famam Carminis ire uelim.
querite, Victores, alium qui talia cantet,
non facit ad Musas Pugna, cruorque meas.
[20] en, mihi Sola placet describere Gesta Celêbris
Lichtenberg. O Vir suscipe Metra; faue
Suscipe, nec nostros noli contemnere Versus,
ò Praestabilium flosque, decusque Virûm. |
Phoebe Pater, Vatumque decus, da noscere magna
[25] istius acta Viri, scribere ut ista queam.
Sis igitur mihi, quaeso, favens ò Rector Apollo
Musarum. Coeptis annuat ipse meis.
Scribere fert animus multa, et diversa, nec uno
singula complecti Carmine gesta queo.
[30] Plurima praeteriens tantummodo pauca recenset
nunc uersus solitâ pro breuitate meus.
Hoc solum dico: certissima gloria Gentis
hic Vir semper erit; nam sua scripta docent.
erudiunt haec, Te nostri Saecli esse peritum
[35] magnum, Tu fies certè Heliconis amor.
iam tua clara satis doctrina est publica mundo,
omnis homo ingenio plaudit ubique tuo.

- clarius ut radios spargis tua Lumina terris
 Lumina doctrinae, quae tibi mente micant.
 [40] purior egreditur primo fons sicut ab ortu,
 quem caeno minimè sordida turbat aqua:
 Sic labor in studiis, quae sitaque pectore Virtus
 clarior egreditur semper in orbe tuus.
 Te doctum doctrina probat, Te carmine Musae
 [45] extollunt, nec non nomen ad astra tuum.
 nam renovas Patriae, uerae Virtutis honorem,
 consilio, studio, Relligione, fide.
 atque tuo studio tota celebratus in Vrbe
 Discipulis carus, Pieridumque choro es. |
 [50] Sit tibi sublimis qualis facundia mentis
 hanc Vrbs cognoscit perbene cuncta satis.
 arrident Tibi Lichtenberg bene Palladis artes
 musae conspirant, ingenioque tuo.
 quod sis Lichtenberg nostro doctissimus aeuo,
 [55] me etiam extincto fama superstes erit.
 Serta tibi, Laurosque tibi properamus amicè
 hoc tua nunc Virtus, hoc tua musa petit.
 immensum tua Musa, nec arctius Orbe, Theatrum
 exigit: hoc spatium Laudis habere potes.
 [60] Pluribus ut Sapiens magnus memoraberis annis,
 ingenii monstrant nam monumenta tui:
 Sic candor uitae, decus et memorabile morum
 exoptant, plausu te meliore frui.
 Tu splendor Patriae, superis tu gaudia summa
 [65] semper eris, namque hos semper amore colis.
 innumeris certè tua pectora dotibus auxit,
 ipse tuae ductus Laudis amore Deus.
 Hae Dotes animi cum sint noua munera coeli,
 in te conseruet Dextra benigna Dei.
 [70] Viue, ut vixisti tu semper habebis in orbe
 ut uerus Sapiens, prospera, crede mihi.
 Viue igitur Felix ò Vir Doctissime; Donec
 suspendet mundi pondera uterque Polus. |
 Sed nunc ista tibi, quae tradimus, accipe Laeto
 [75] interea uultu; sis memor atque mei.
 Accipe pacato uultu donata Latinè
 Carmina, pro meritis consecro nostra tibi.
 ut mihi magna tuae Fortunae munera reddas,
 accipe fortunae munera parua meae.
 [80] Auxilioque tuo prompto Succurre canenti
 Lichtenberg solitâ me bonitate foue.

- dùm precor ex animo, tibi quod fortuna secunda
semper sit, maneat iunctaque fama Tibi.
Nunc nouus incoeptus tibi multos afferat annos
[85] annos felices auxiliante Deo.
Anni Principium tibi sit uariabile nunquam;
sed semper currat prosperitate bonus.
Prosper ut is semper redeat, redeatque Salubri
uitâ, sic currat longaue uita tibi.
[90] Tu qui semper amas miseros, tua gesta canentem
me miserum dilige corde precor.
Tu scis, continuò fortunae uulneror ictu
uix Natos, et me perniciosâ fouet.
Lichtenberg succurre mihi bonitate repletus
[95] da panem; uires quo tueatur homo. |
nunc fletu nimio nos ducimus anxia Vitae
Tempora, nunc Vxor, nunc quoque moestus ego.
Tu succurre mihi promptus, tu denique praesta
auxilium, quibus haec anxia uita manet.
[100] Si facis ut spero, Tecum Sapientia Coeli
dux erit, et uenient prosperiora tibi.
ingenuis factis uenient noua munera Laudum,
perpetuòque tuum nomen ad astra feram.
quae tua dextra facit, tua magnificentia gessit,
[105] omnia, per populos facta benigna loquar.
Pectore te toto iustumque, bonumque fatebor,
in me quod fueris tu pietate bonus.
obsecro dùm Coelos, ut felicissimus annus
coniunctus multis, ut tibi semper eat.
[110] et precor ex animo, ut sumas hoc pignus amoris,
ingenti studio Scripta dicata tuo.

Vale.

Gottingae Die 1ma
Januarii
1780.

in Obsequium grati animi
Sic ego Canebam
Ioannes Baptista de Luca²
Natione Venetus.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. IV 2 c, Bl. 3 ff.).

*1 Elegisches Gedicht / zum Lobe / des sehr vortrefflichen und hochgelehrten Man-
nes / Georg Christoph Lichtenberg / Ordentlicher öffentlicher Professor / verfaßt /
zum / Beginn des neuen Jahres / 1780 / an Denselben / gerichtet. / (12–13) Viele und
darunter vorzügliche Dichter versuchen, gelehrte Männer in einem gelehrten Gedicht
gebührend darzustellen. (14–15) Schlachten des Krieges beschreiben sie in erhabenem
Vers, und sie pflegen die kampfestüchtigen Männer zu den Sternen emporzuheben.
(16–17) Ich dagegen möchte nicht Kriege besingen, und sollte meine Muse mich unter
die Besten einreihen, so möchte ich doch nicht, daß der Ruhm meiner Dichtung von
dort her komme. (18–19) Sucht also, ihr Sieger, einen anderen, der derartiges besingt;*

Schlacht und Blut bekommen meinen Musen nicht wohl. (20–21) Seht, mir macht es allein Freude, die Taten des berühmten Lichtenberg zu beschreiben. O Herr, nimm dieses Gedicht an, und sei mir gewogen; (22–23) nimm es an und verachte nicht meine Verse, du Blüte und Zierde aller vortrefflichen Menschen. (24–25) Vater Apollo, der Dichter Zier, laß mich die großen Taten dieses Mannes erkennen, damit ich sie niederschreiben kann. (26–27) Ich bitte also, daß du, Apollo, Herrscher über die Musen, mir geneigt sein möchtest. Möge er also meinem Beginnen zustimmen. (28–29) Ich möchte gern Vieles und Verschiedenes schreiben, aber ich kann nicht alle seine Taten in einem einzigen Gedicht zusammenfassen. (30–31) Mein Vers läßt also sehr vieles aus und erwähnt nur wenig, entsprechend meiner üblichen Neigung zur Kürze. (32–33) Nur dies sage ich: Dieser Mann wird immer der unbestrittenste Ruhm der Nation sein; denn das lehren seine Schriften. (34–35) Sie belehren uns, daß Du der große Gelehrte unserer Zeit bist; Du wirst sicherlich der Liebling des Helicon werden. (36–37) Schon ist Deine reichlich glänzende Gelehrsamkeit in der Welt allgemein bekannt; überall spendet jedermann Beifall Deinem Genie. (38–39) Überaus hell wie Sonnenstrahlen breitest Du der Welt Deine Lichter aus, Lichter der Gelehrsamkeit, die Dir im Geiste leuchten. (40–41) So wie die Quelle an ihrem Ursprung ganz rein entspringt, und ohne daß sie verschmutztes Wasser trübt: (42–43) so tritt stets in besonderer Klarheit auf der Welt hervor Deine wissenschaftliche Arbeit und die ausgezeichnete Tugend in Deinem Herzen. (44–45) Dich als Gelehrten bestätigt die Gelehrsamkeit; Dich und Deinen Namen heben die Musen im Gedicht zu den Sternen empor. (46–47) Denn durch Deine Klugheit, Wissenschaft, Gewissenhaftigkeit und Treue erwirbst Du die Ehre des Vaterlandes und der wahren Tugend. (48–49) Und ob Deiner Wissenschaft bist Du in der ganzen Stadt bekannt, teuer Deinen Schülern und auch dem Chor der Musen. (50–51) Welch erhabene Redegabe Deinem Geist zu eigen sei: die ganze Stadt kennt sie sehr wohl. (52–53) Die Künste der Pallas sind Dir gefällig, Lichtenberg, und mit Deinem Geist sind die Musen im Bunde. (54–55) Der Ruhm, daß Du, Lichtenberg, der gelehrteste Mann in unserer Zeit seist, wird überleben, auch nachdem ich gestorben bin. (56–57) Freundlich bereite ich Dir Kränze und Lorbeeren; das fordern heute Deine Tugend und Deine Muse. (58–59) Deine Muse verlangt einen unermeßlichen Schauplatz, der nicht enger ist als der ganze Erdkreis: Diesen Raum für Deinen Ruhm kannst Du besitzen. (60–61) So wie Du noch in vielen Jahren als großer Philosoph gelten wirst – denn das zeigen die Monumente Deines Geistes an –: (62–63) So verlangt die Untadeligkeit Deines Lebens und die denkwürdige Zierde Deines Charakters, daß Du besonderen Beifall genießest. (64–65) Du bist der Glanz des Vaterlandes, den Göttern wirst Du immer die höchste Freude sein, denn liebevoll verehrt Du sie. (66–67) Gott hat ja Deinen Geist mit zahllosen Gaben ausgestattet, denn selbst Er hat sich von der Liebe für Deinen Ruhm leiten lassen. (68–69) Da diese Geistesgaben beispiellose Geschenke des Himmels sind, mag sie die rechte Hand Gottes, die Dir gewogen ist, erhalten. (70–71) Lebe fort, wie Du gelebt hast, und Du wirst immer in der Welt, wie ein wahrer Philosoph, glückliche Umstände genießen, glaube mir. (72–73) Lebe also glücklich, o gelehrtester Mann, solange die beiden Pole die Last der Welt im Gleichgewicht halten. (74–75) Aber nimm nun diese Worte, die ich Dir übergebe, indessen mit fröhlicher Miene auf; und mögest Du auch meiner gedenken. (76–77) Nimm mit friedlichem Gesicht mein lateinisches Gedicht als Geschenk an; ich widme es Dir für Deine Verdienste. (78–79) Damit Du mir von Deinem Vermögen große Geschenke zurückgibst, empfang diese kleinen Geschenke von meinem kleinen Vermögen. (80–81) Stehe mit Deiner bereitwilligen Unterstützung dem Dichter bei, Lichtenberg, hege mich mit Deiner bewährten Güte; (82–83) unterdessen bitte ich von Herzen, daß Dir das Schicksal immer gewogen sei, und daß Dir auch dazu Dein Ruhm erhalten bleiben möge. (84–85) Möge Dir jetzt der neue Jahresanfang viele Jahre hinzubringen, glückliche Jahre mit Gottes Hilfe. (86–87) Möge Dir das neue

Jahr niemals veränderlich sein, sondern immer gut und glücklich verlaufen. (88–89) So wie dieses immer wiederkehren und Dich bei guter Gesundheit treffen soll, so möge auch Dein Leben noch lange fort dauern. (90–91) Du, der Du die Armen stets liebst, bitte, halte auch mich Armen, der ich Deine Taten besinge, im Herzen lieb. (92–93) Du weißt: ich wurde fortwährend vom Schlag des Schicksals verwundet, und die mörderische Fortuna verwöhnt meine Kinder und mich nicht gerade. (94–95) Lichtenberg, der Du mit Herzengüte reichlich versehen bist, hilf mir und gib mir Brot, damit der Mensch bei Kräften bleibe. (96–97) Zur Zeit führen wir unter vielen Tränen ein armseliges Leben, bald meine Frau, bald auch wieder ich voller Kummer. (98–99) Komm Du mir schnell zu Hilfe und unterstütze endlich die, denen dieses armselige Leben beschieden ist. (100–101) Wenn Du so handelst, wie ich hoffe, wird mit Dir sein die Weisheit des Himmels als Deine Führerin, und es wird Dir noch besser gehen. (102–103) Deinen edlen Taten wird neues Lob geschenkt werden, und immer werde ich Deinen Namen zu den Sternen emportragen. (104–105) Die Wohltaten, die Deine Hand wirkt und Deine Großzügigkeit geleistet hat: sie alle will ich der Öffentlichkeit verkündigen. (106–107) Mit ganzer Seele werde ich Deine Rechtschaffenheit und Güte preisen, da Du aus Menschenfreundlichkeit zu mir gut gewesen bist. (108–109) Inständig bitte ich indessen den Himmel, daß Dir dieses Jahr sehr glücklich, verbunden mit vielen weiteren, dahingehe. (110–111) Und ich bitte von Herzen, daß Du dieses Unterpfand meiner Liebe annehmen mögest, das für Dich geschrieben und Deiner machtvollen Wissenschaft gewidmet ist. Lebe wohl. Zum gefälligen Erweis meines dankbaren Sinnes habe ich also gedichtet, Giovanni Battista di Luca, von Geburt Venetianer. Göttingen, den 1. Januar 1780. 2 über ihn in Schuberts Silhouettenalbum (UB Göttg., Ms. Hist. lit. 103 Bl. 110): ist hier aus Versehn honorirt worden; er gehört zu den Prof: hat aber kaum das tägliche Brot.

658. An Johann Andreas Schernhagen

P. P. Göttingen den 3^{ten} Jenner 1780

Am vergangenen Sonnabend habe ich nebst Ew. Wohlgebohren Freytägigen^a Schreiben auch das montägige richtig erhalten,¹ woraus ich mit wahrem Vergnügen die Vermehrung der Familie des HE. Kriegsekretär Rambergs² ersehe. Wünschen ihm Ew. Wohlgebohren in meinem Nahmen recht herzlich Glück. Das wird gewiß eine Chatelet^P oder Angelica Kaufmann^P seyn. Eine Philippine Gatterer^P zu werden, dazu mögte sie wohl in des HE. Vaters gelehrtem HausRath wenig Gelegenheit finden.

Von Kästnern ist noch nichts erschienen, und zwar weil es vermuthlich etwas gros werden wird. Ich bin sehr begierig. Er wird ihn sicherlich sehr unbarmhertzig behandeln.³

HE. Dietrich danckt Ew. Wohlgebohren gehorsamst für die gütigste ertheilte Nachricht. Er hat auch Gebrauch davon gemacht und geschrieben.⁴

Gestern, da das Wetter umschlug machte es ihm meine Gesundheit auch nach und ich befinde mich heute sehr mittelmäßig.

Der Graf d'Estaing^P hat also doch Schläge gekriegt, wenn wir nur erst englische Relationen hätten, ich glaube die Sache ist noch viel besser als wir glauben, denn umsonst geht man nicht mit einer Flotte nach Hause, da sie dort sehr nöthig wäre. Die zurückgelassene Hälffte könnte sehr übel angekommen [*sein*]. Was das für ein Vorschlag des Hertzogs von Richmond^P im Parlament war des Königs Einkünffte zu schmälern! wenn ich englisch Schreiben könnte ich behandelt den erlauchten Schurken ärger als den Tobias Göbhard^P, ein solcher Tropf der jezt nur solche Dinge vorbringt damit in der Zeitung von ihm gesprochen wird, verdiente es.

Einen naiven Einfall von einer ganz kleinen hiesigen Mamsel^S, den | sie gestern Abend hatte, und der wohl so gut ist, als der: ist der HE. Leisewitz der liebe Gott?⁶ muß ich Ihnen doch erzählen. Es wurde in einer sehr ernsthaftten Gesellschaft, worin noch dazu einige aus der Facultät der *heiligen*⁷ waren, das Büchelchen vorgelesen, welches die Waysenkinder alle Neujahr herumtragen, und worin die Geschenke die sie im verwichenen^b erhalten haben, angezeigt werden. Darin stund unter andern den 6^{ten} schickete eine Frau Professorin 6 Bout.[*eillen*] Wein mit der Bitte dem Himmel für eine genossene Wohlthat zu dancken. Jemand machte^c die Bemerkung, die freylich nicht die beste war, dieses müsse eine Wittwe gewesen seyn, denn sonst würde man gesetzt haben ein HE. Professor pp Hierbey fieng das Kind an und sagte: Es war vielleicht ein Wohlthat wovon Ihr Mann nichts gewußt hat. Die Art wie dieses von dem unschuldigen Kind^d gesagt wurde und zwar in einer Gesellschaft von verheyrathten^e Professoren, gab dem Einfall sehr viel Relief, den er hier gänzlich verliert.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
 GCLichtenberg.

Tausend! bald hätte ich vergessen die Frage wegen des LuftElectroph.[*ors*]⁸ zu beantworten. Die Farbe ist ganz gleichgültig der meinige ist Apfelgrün, und der von meinem Bruder⁹ roth, schwarz wäre in so fern die beste, als sich das Feuer früher in der Dämmerung sehen läßt. Metal am Rande schadet gar nicht, den man reibt doch nur in der Mitte, ich habe eine blose Tischler Hesse^S an dem meinigen nemlich der Rahmen hat 2 Zapfen,



wovon der eine in das Gestell eingesteckt, der andere eingelegt und mit einem Wirbel befestigt wird, es ist so wohlfeiler | und thut eben die Dienste. Das Zeug ist mit gelben Nägeln aufgenagelt. Um wenn der bewegliche Rahmen vertical steht ihn zum Reiben fest zu halten, so bringt man wieder ein Wirbel an. Bringt man einen Conductor^s an, so kan man alle Versuche damit machen, denn mit dem Katzenfell zu reiben ist nicht beschwerlicher als eine Kurbel zu drehen. Merckwürdig sind dabey die Versuche mit der Platte des Electrophors; Die Funcken sind ungewöhnlich starck und man kan ihrer 15 ziehen ohne ein mercklich Abgang zu verspüren. Man muß aber wie beym Electrophor ebenfalls die Platte anrühren während sie auf dem Zeug liegt. Daß alsdann der Rahmen horizontal gehalten werden muß versteht sich von selbst, so lange nemlich die Platte vermittelst Schnüren aufgehoben wird, läßt man sich aber an die Platte ein Weinglas oder^f auch nur ein Stück im Ofen gedürzten Holtzes ankütten, so braucht die Maschine gar keine Einrichtung zur Horizontalen Stellung.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I).

a aus (Dienst)tägigen. b folgt (Jahr). c folgt (dabey). d ab von eingefügt. e eingefügt. f Dittographie, getilgt.

1 am 1. 1. das vom 31. 12. und 27. 12; beide nicht überliefert. 2 am 26. 12. 1779 war Sophia Friderica R. geboren. 3 → Nr. 651 bei Anm. 4. 4 → Nr. 654 Abs. 2. 5 wohl M.D. Stechard^p. 6 als Nr. V in der auch Nr. 665 bei Anm. 6 erwähnten Sammlung von Anekdoten berichtet Zimmermann unter dem Titel Naivheit diese Feststellung eines Kindes auf die Bemerkung seiner Mutter: Herr Leisewitz ist ein schöner Geist. 7 Theologen; die Gesellschaft: wohl der Club^s. 8 → Nr. 650 Abs. 3, wo L. so einen Electrophor^s beschreibt; Frage nicht überliefert. 9 Ludw. Christian L.^p.

659. An Christian Gottlob Heyne

[Göttingen, vor 5. Januar 1780]

Ew. Wohlgebohren

Dancke ich auf das verbindlichste für die Nachricht¹, wenn des Grafen von Choiseul Beschreibung nicht zu sehr mit der von HE. Schlötzer gegebenen übereintrifft, so wäre es alles was ich wünschte, ich bin

also so frey und bitte mir einmal das genannte Hefft in diesen Tagen aus.²

Vielleicht ist es Ew. Wohlgebohren nicht unangenehm zu hören, daß ich nun fast 4 Stücke bereit habe, u also über ein halbes Jahr voraus bin. Ich habe so gar original Briefe über die Spanischen Bergwercke aus Sierra Morena, die noch gantz unbekannte Dinge enthalten.³ Auch S. Excellenz der HE. Ritter⁴ haben mir etwas versprochen was Sie schon fertig haben. Ich glaube, es ist ein Egyptischer Taschen Calender oder Musenalmanach, ich habe ihn nicht gantz verstanden.⁵

Inständigst bitte ich Ew. Wohlgebohren, wenn | Denselben etwas in Dero Lectüre vorfällt, mir es gütigst nur mit einem Wort anzuzeigen, und wenn ich gar einmal nur eine einzige Bemerkung von Ew. Wohlgebohren selbst erhalten könnte, so würde dieses für mich die größte Aufmunterung seyn.⁶ Profit ist meine Absicht dabey gar nicht, sondern etwas in dieser Art zu thun, was Göttingen wenigstens keine Schande macht, und hierzu sind auch Nahmen⁷ nöthig für die Leute, die Sachen allein nicht beurtheilen.

Im ersten Stück stehen lauter sehr gute Sachen aber Abwechslung ist nicht genug darin. Das zweyte das ebenfalls fertig ist, soll desto mehr Abwechslung erhalten.

In Hannover haben bisjezt 41 Personen subscribirt, da von dem Museum⁸ kaum 16 St. dort verkauft werden sollen. Man glaubt aber ich würde gleich im ersten Stück auf Zimmermann⁹ losschlagen. Man irrt sich aber sehr. Im ersten St. ist ausser der Vorrede¹⁰ keine Sylbe von mir.

Ich bin mit vollkommenster Hochachtung

Ew. Wohlgeboren gehorsamster Diener
GCLichtenberg

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 47,3 Nr. 211). Erstdruck: L/S Nr. 235; dort: [Anfang Januar 1780?].

Datiert nach Nr. 660 als terminus post quem non, da im Abs. 4f. vom GMWL vor dessen Auslieferung die Rede ist; term. ante quem non → Anm. 10.

1 Brief H.s nicht überliefert. 2 Bericht über die Grotte auf Antiparos, in Schlözers Briefwechsel 21, 199 ff. 3 referiert nach Choiseul-Gouffier, Voyage pittoresque de la grece [1779] im GTC 1782, 19 ff. 3 vgl. GMWL 1, 1780, 1, 172. 178. 4 Joh. David Michaelis^p. 5 dess. Schreiben an Herrn Prof. Schlötzer, die Zeitrechnung von der Sündfluth bis auf Salomon betreffend im GMWL 1, 1780, 2, 163. → Nr. 660. 6 fast wörtl. so auch in Nr. 660. 7 → Nr. 712 Abs. 2. 766. 8 Boies Dt. Museum. 9 Joh. Georg Z.^p. 10 L.s Vorbericht zum GMWL datiert vom 2. 1.

660. An Johann David Michaelis [?]

Ew. Wohlgebohren

Nehme ich mir die Freyheit hierbey das erste Stück unsers Magazins¹ zu überreichen. Es solte für mich die gröste Aufmunterung seyn, wenn ich mir bald etwas von Ew. Wohlgebohren versprechen könnte. Wir sind so glücklich gewesen solche Unterstützung zu finden, daß wir mit Bequemlichkeit Schriftstellern vom ersten Rang 10 Reichthaler⁵ für den Bogen⁵ versprechen können, weswegen Sie sich an keinen Verleger² und dessen Bücher Abrechnungen, sondern allein an mich um^a baares Geld zu halten haben.

Zugleich wollte ich gehorsamst bitten, daß, wenn Ew. Wohlgebohren bey der Lektüre etwas vorfällt, was dieselben für dieses Journal interessant halten, mir es gütigst anzuzeigen.

Noch habe ich keine Zeit gefunden Ew. Wohlgebohren Fragen gehörig zu beantworten,³ es wird aber gewiss in diesem Monat geschehen, der ich Hochachtungsvoll verharre

[Göttingen,]

den 5^{ten} Jenner 1780

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg

*Nach einer Abschrift Erich Ebsteins (NFG/GSA Weimar, Nachlaß Ebstein access. ms. 1979, 7). Original verschollen (zuletzt 1928 im Besitz des Bergrats Toebe in Breslau). Als Empfänger kommt wegen der fehlenden Ortsangabe nur ein Göttinger in Betracht; außer an Michaelis (→ Anm. 3) wäre allenfalls auch an Heyne (→ aber Nr. 659) oder Kästner zu denken, die in späteren Stücken des GMWL vertreten sind.
a korrigiert aus und.*

1 GMWL. 2 in diesem Fall Joh. Christian Dieterich^p. 3 diese Fragen könnten im Zusammenhang mit einem Aufsatz von Michaelis (→ Nr. 659 Anm. 5) stehen. L.s Erkundigungen, die Kästner in Nr. 652 beantwortet, beziehen sich möglicherweise darauf.

661. Von Gottfried August Bürger

[Wöllmarshausen,] d. 8. Jan. 80. Abends

Wie es die ehrlichen Philister⁵ machen, daß sie so fein ordentlich und regelmäßig einen Tag wie alle Tage leben, jedes Ding, als essen, trinken, schlafen, arbeiten, ihre Weiber erkennen u. s. w. so hübsch nach Salomons Vorschrift zu seiner Zeit thun,¹ das mogte ich warlich wol wissen. Ich bin und bleibe so eine liederliche Bestie, daß ich oft gerade nichts zu seiner Zeit und manches Ding wol gar nicht thue. So habe ich nun heute wieder den ganzen Tag, an

welchem ich so vieles abthun wolte, verjunckerirt. Neulich war die Luft zu schlaff und nun ist sie ein wenig alzu straff. Beim Lichte besehen, mag aber wohl der Geist zu schlaff und das Fleisch, an einer Stelle wenigstens, zu straff seyn.

Das einzige gute, was ich heut gethan habe, ist: daß ich den ersten Band von Junius^P vollends durchgelesen habe. Aber ohnstreitig auch wider Salomons Vorschrift. Doch was geht mich Salomon an? Er hatte es wohl nötig, die Minuten für seine Geschäfte einzutheilen, der täglich 700 W.² bestreiten muste.

Wenn ich so schreiben könnte, wie Junius, so wolte ich wenigstens einen Testikel³ drum geben; und alle beide gäbe ich vielleicht drum, um mich von der Folter loszukaufen, worauf er, nach Drapers Ausdruck, den Herzog von | Bedford gespannt hat.⁴ Wie lange kan ich das Buch behalten? doch – und wenn Sie mirs auch noch so lange laßen, so ist mirs doch nicht lange genug. Freund Dietrich^P soll mirs eigenthümlich⁵ verschaffen.

Schon ist es 9 Uhr und mein liederlicher Bote ist noch nicht wieder zurück. Ich muß also bis morgen nach einem Brief von Ihnen hungern. Das ist mir herzlich fatal.

Sonntag den 9. Jan.

Ich danke es meinem Gott daß mich nicht so sehr nach seinem, oder um mich in unschuldiger Jovialität nicht zu blasphemisiren, daß mich nicht so sehr, wie andern frommen Christen, nach Pastor Zuchs⁵ Wort hungert, um mit in die kalte Kirche zu laufen. Bei so kalten Wetter solte man die Versammlung wo möglich⁴, in der Hölle halten. Apropos! Bei dieser Gelegenheit fällt mir allerlei ein, was ich von Strafbarkeit der wirklichen so wol, als vermeintlichen Blasphemie halte. Die gemeinen Begriffe davon sind unsinnig und abgeschmackt. Ja, wenn der Leibarzt Zimmermann⁶ der liebe Gott wäre, so ließe sichs wohl denken, daß er über irgend einen lustigen Einfall eines jovialischen Erden Klosers, gleich mit Donner und Bliz um sich herum zu werfen geneigt wäre. So aber glaube ich, er nimmt einen Nasenstüber, den man, mir nichts, dir nichts, aus Übermut der frommen Unschuld giebt, weit mehr übel, als einen schnurrigen blos zum lachen hin= | geworfenen Einfall über ihn. Er weiß ja doch wol, wie es einer, der seine Vernunft und fünf Sinne hat, im Ernste mit ihm meint. Was mag Er wohl denken, wenn die Menschenkinder hierunten um seinetwillen die Zungen sich ausreißen, oder einander braten? – Kurz, die Blasphemie ist meines Bedünkens gar kein Gegenstand der bürgerlichen Gesezgebung. –

Mitten in meinem raptu theologico-phi[losophico]⁷ /: ein böses Omen, daß gerade auf das: philosophico ein Kleks fallen muß! :/ wird mir ein Brief mit einer Disputation von HE. Martens⁸ gebracht, worin ich auf künftigen Dienstag zu seinem Doctorschmause eingeladen werde. Nun ist alles, was ich noch philosophiren wolte, wieder zum leidigen Teüfel, von wannen es auch wohl hergekommen seyn mag.⁹ Fahre hin! Wir wollen dafür darauf raffiniren, wie wir den lieben Gerichtstag⁵ schwänzen⁵, und auf eine manierliche

Weise dem lieben Gott wieder einen oder zwei göttingische Tage abstehlen können. O weh! werden Sie rufen, die werden dem lieben Gott nicht allein, sondern mir mit abgestolen. Etwas Haare werden Sie freilich laßen müssen; aber ich will mich doch auch auf Stunden behandeln laßen. Solte aber das Neuejahr Ihre ganze Almosen Casse erschöpft haben, nun, so weiß ich Ihnen nicht besser zu rathen, als daß Sie die Thür vor mir zuschließen müssen, wie vor dem valedicirenden Prof. Weber.¹⁰ –

Nachmittags

Endlich kommt die Bestie von Boten an und stopft mir das Maul mit einem langen Roman, wegen seines Ausbleibens. Er wäre von einem Schlitten in G.[öttingen] umgefahren und hätte sich dabei, ich weiß selbst nicht was, verrenkt. Sein Glück ists, daß er einen so scharmanten langen Brief von Ihnen¹¹ bringt, sonst könnte sichs leicht zugetragen haben, daß ich ihm außerdem noch^b dies und jenes verrenkt hätte. Der Fuß, den ich schon zum Arstritt erhoben hatte, sank, je weiter ich laß, je tiefer wieder zur Erde und es stellten sich andere Emotionen ein, die ihm minder gefährlich waren. Frize¹² aber hätte den Brief nicht bringen dürfen. Ja wohl, ja wohl ist das eine gefährliche Hexe! Wenn sie alles, was mir Ihrentwegen schon entflossen ist, hätte beherbergen sollen, so hätte sie schon 100mal ärger, als die Frau Hackfeldten¹³ aufschwellen müssen.

Das Wärmen an den Privatdielen^s, ja selbst das legen in ein durchwärmtes Mädchenbette, heist, mit Ihrer Erlaubnis, nur wenig gesagt! Das non plus ultra^s ist wohl, des Mädchens Pisse zu schlürfen! Das hat, mit Respect zu sagen | [...]c

Nach einer Abschrift um 1900 durch Karl Nutzhorn, Bissendorf (NSuUB Göttingen, 8° Hlbi 9588 a: 3 Rara zu S. VII f.). Original verschollen (vgl. Leitzmann, Aus Lichtenbergs Nachlass 1899, XIX: fragmentarischer Brief [...] Pastor Nutzhorn zur eventuellen Herausgabe übergeben). Erstdruck: Heinrich Pröhle, Unser Vaterland. Bilder aus der Deutschen Geschichte, Cultur und Heimathkunde. Bd. 1 ([1861]), S. 408 (auszugsweise).

a Anm. Nutzorns: [Klex]. *b* außerdem noch *eingefügt für* (sonst noch). *c Nutzhorn:* [hier ist die 4te Seite zu Ende. Der Schluß des Briefes fehlt. Quartformat. Wasserzeichen D & C Blau].

1 ein jegliches hat seine Zeit: *Predg.* 3, 1. 2 *Weiber*; vgl. 1 *Kg.* 11, 3. → Nr. 68 bei *Anm.* 15. 3 *Hoden* (*Diminutiv*). 4 *die zuerst im Public Advertiser pseudonym erschienenen Briefe des Junius^p (erste Buchausgabe 1772; vgl. BL 1149) richteten sich u. a. gegen den Herzog von Bedford^p; über W. Draper vgl.^p. 5 zum Streit Bürgers mit Joh. Christian Zuch^p vgl. W. v. Wurzbach, Bürger 1900, 118. 6 Joh. Georg Z.^p; → Nr. 455. 651. 7 theologisch-philos. Tobsuchtsanfall. 8 Georg Friedr. M.^p. 9 *Anklang an Luthersprache*; vgl. z. B. im *Glaubensbekenntnis*: von dannen er kommen wird. 10 ‚auf Wiedersehen sagenden‘ Ernst Adolph W.^p; hier: *schwindsüchtigen?* 11 nicht überliefert. 12 entweder Friederike Marianne Bürger^p oder (wohl eher) Friederike Chr. Henr. Dieterich^p, die beide ‚Fritze‘ genannt wurden. 13 D. L. F. Hachfeld^p, die gerade schwanger war, → Nr. 679.*

662. Von Johann Matthias Matsko

Wohlgebohrner Herr

Hochzuverehrender Herr Professor.

Vor einiger Zeit schrieb ich an H.E. Hofr. Kästner^p, und berichtete ihn daß Rothmann¹, gewesener Astronom bey Landgr. Wilhelm den IV.^p die prostaphaeresin² erfunden habe. Der H.E. Hofr. antwortete mir, daß ich gut thun werde wenn ich E. Wohlg. davon nachricht gebe. Was ich von der prostaphaeresi in Rothmanns Fragment über die Astr.[onomie]³ vorgefunden habe, das hab ich abgeschrieben, und schike es E. Wohlg. zu gefälligen gebrauch. Das orga= | num⁴ selber, deßen Rothmann erwehnt, ist unter seinen auf der Fürstlichen Bibliothek⁵ aufbehaltenen Handschriften nicht vorrätig. Aus einer stelle seiner angeführten Astr. Cap. 18. in welcher Rothmann den Ramus⁶, der die Astr. in eine andere form bekannter maßen umschaffen wolte, hart widerlegt, und endlich sagt quodsi virtuti praemia supersunt, excogitavi modum, quo omnium errantium Siderum motus facillime, non per tabulas, sed sine tabulis astronomicis ex solis geometriae fontibus per doctrinam triangulorum sola additionis et subductionis via numerari possunt, ne amplius etiam de tot tabularum centu= | riis conqueri possis. Sed de eo agemus suo tempore, si gratitudinem et benevolentiam ad huc in mundo superesse animadverterimus.⁷ Aus dieser stelle sage ich und besonders aus den letztern worten derselben muthmaße ich er habe es aboliert⁸. Doch meine muthmaßung muß E. Wohlg. urtheil nachstehen.

Ich empfehle mich E. Wohlg. zu fernerm wohlwollen und bin mit schuldigster ehrerbietung E. Wohlg.

MH HE.

ergebenster Diener

Matsko.

Cassel. d. 11 Jan. 1780.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. III, 148).

1 Christoph R.^p. 2 Prosthaphäresis; Verfahren vor Erfindung der Logarithmen, komplizierte Multiplikationen durch Addition u. Subtraktion der Winkelfunktionen zu ersetzen, als dessen Urheber Rothmann sich zu Unrecht bezeichnete. 3 wohl das postum von Snellius publizierte Coeli et siderum inerrantium observationes Hasiacae 1618. 4 eigtl. Werkzeug; geläufig. Titel für wiss. Abhandlg. 5 heutig. GHB Kassel; die erwähnten Handschriften dort nicht erhalten. 6 wohl Petrus R. (eigtl. P. de la Ramée), Chironomanthia 1595. 7 wenn also für die Geschicklichkeit Preise übrig sind, habe ich ein Verfahren ausgedacht, nach dem die Bewegungen aller Wandelsterne [= Planeten] außerordentlich leicht, nicht durch Tafeln, sondern ohne astronomische Tabellen aus den Quellen der Geometrie allein nach der Lehre von den Dreiecken, auf dem Wege des Hinzuzählens und Abziehens allein berechnet werden können, so daß man sich auch nicht mehr über so viele Hundertschaften von Tafeln beklagen muß. Aber darüber handeln wir zu seiner Zeit, wenn wir fernerhin wahrgenommen haben werden, daß in der Welt Dankbarkeit und Wohlwollen übrig ist. 8 abgeschafft; hier: aufgegeben.

663. Von Georg Forster

Cassel den 19. Jänner 1780.
Mittwochs.

Wertheater Freund

Die kurze Nachricht von Cooks^P Tode aus einem Briefe des D. Pallas^P an D. Büsching^P werden Sie bereits im 2ten Stück seiner *Wöchentlichen* Nachrichten gelesen haben;¹ aber die etwas ausführlichere im 3. Stück² noch nicht. Hier ist sie, ich habe sie mit der Post bekommen, und eile Ihnen damit zuerst aufzuwarten.

„Was ich Ihnen in meinem Briefe vom vorigen Posttage^{S,3} berichtete hatte ich in einem französischen Auszuge aus der Herren Cook und Clerke (NB. so heißt der Mann)⁴ Originalbriefe gelesen. Allein gleich darauf war der grossbrit. Gesandte Hr. James Harris so gütig mich die Originalbriefe jener Seehauptleute,⁵ welche ihm in der vorigen Woche überliefert sind, durchlesen zu lassen, und diese setzten mich jezt in den Stand Ihnen eine richtigere und etwas umständlichere Nachricht zu geben.

Nachdem C. [aptain] Cook das Vorgebirge der g.[uten] Hofnung verlassen hatte,⁶ besichtigte er die Inseln, welche die Franzosen unter Kerguelen vor einiger Zeit süd-ostwärts vom Vorgebirge entdeckt haben. Er fand sie niedrig, unbewohnt und von Bäumen und Gesträuchen entblößt. Einige schlechte Pflanzen und einige Schildkröten sind alles was sie haben. Von da segelte er längst Diemens-Land⁷ u Neuseeland nach Otahiti⁵ wo er im August 1777. ankam. Er fand, daß die Spanier seit seiner letzten Reise 2 mal von Callao dorthin gekommen waren, u daß diejenigen welche zuerst angelangt waren, sich mit Fleiß daselbst aufgehalten, aber einige Zeit vor seiner Ankunft, mit den letzten die Insel verlassen hatten. Sie hatten einen Ochsen, einen Widder, und einiges Geflügel, allein lauter männliche, da gelassen. Die häuslichen Thiere welche Cook hierlies waren also sehr willkommen. (Omiah) O-Mai^P ward bey guter Gesundheit daselbst ausgesetzt, und einige Stücke Vieh mit ihm. Auch unter die benachbarten friedfertigen Inseln⁸ ward einiges vertheilt. Gegen das Ende des Jahres segelte er nordwärts. In der Länge von 200 Graden vom Greenwichen Meridian, ein wenig| nordwärts von dem Wendekreise, entdeckte er eine Insel, welche er Sandwich⁵ nannte; und nicht weit von derselben schienen mehrere andere nach Osten zerstreut zu liegen. Im März erreichte er die Küste von Amerika, und weil seine Maste u. Takelwerk durch die heftigen Stürme welche er in der *nördlichen* Halbkugel ausgestanden hatte, viel gelitten hatten, so lief er in einen Haven ein, welchen er etwas nordwärts von dem Ort antraf, wo man auf den Charten die Einfahrt von Aguilar⁵ findet. Nachdem die Masten der *Resolution*⁵ ausgebessert waren, stach er in See, erfuhr aber aufs neue so anhaltende Wirbelwinde vom Lande, daß es unmöglich war die Küste an einem Ort zu beobachten, bis er in einem Meerbusen vor Anker kam, dessen Länge und Breite mit dem Vorge-

birge Elias übereinkam wo Capitain Bering Amerika erblickte und einige Stunden vor Anker lag.⁹ Als er hier wieder einige Ausbesserungen vorgenommen hatte, segelte er längst der Küste von Amerika, welche er genau in Augenschein nahm, und manche Unrichtigkeiten in den bisherigen Charten entdeckte, welche ihn überhaupt oftmals verführt hatten. Endlich langte er in der Meerenge an, welche die beyden Erdtheile Amerika und Asien von einander trennt, ((Herr Büsching will sie Cooks Meerenge genannt wissen))¹⁰ allein sein Brief giebt weder Länge noch Breite davon an. Nachdem er sie durchfahren hatte, fand er, daß die Küste von Amerika sich nach Nordosten zog. Er folgte ihr so nahe als er konnte, indem er nicht zweifelte, daß er nicht die gewünschte Durchfahrt gefunden haben sollte. Allein nachdem er im Augustmonat 1778. in die Breite von 70 Graden 45 Minuten u in 198. Grade der Länge gekommen war, ward er so plötzlich vom Eise umgeben, daß er Gefahr lief von demselben eingeschlossen zu werden. Er machte sich aber doch davon los, und weil er die See nach Norden zu rund herum mit Eis eingeschlossen fand, ihn auch mancherley Gründe überzeugten, daß nach dem Pol zu festes Land liege, welches | das Eis liefere, und ihm Festigkeit gebe; so segelte er nach Westen, um sein Glück an der Seite von Sibirien zu versuchen. Er erreichte deßen Küste im 68 Gr 55' der Breite u 180½ Gr der Länge vom Meridian von Greenwich. Da er hier eben so wenig einen Durchgang fand, kehrte er nach der Straße zurück, wobey er unterwegs bemerkte, daß beyde Erdtheile in dieser Gegend ein nacktes niedriges Land zeigten, und daß die See zwischen ihnen, und nordwärts von der Straße nicht tief sey. Auf der Rückreise landete er in dem Haven der Insel Unalaskha^S, welche er unter 53° 55'. der Breite u 192° 30' der Länge antraf, also südlicher und westlicher, als irgend eine rußische Charte oder Nachricht sie ansetzt. Hier überlieferte er den Brief, welchen man von seiner Hand erhalten hat, einem Haufen Russen, welchen er auf der Insul antraf. Er ist vom Oktober 1778¹¹ datirt. Am Schluß desselben gemerkte er, daß er während der ganzen Reise nur 3 Leute verloren habe, nämlich den Chirurgus¹² der Resolution und noch 2 Leute, von welchen einer, der zur Discovery^S gehörte, ertrunken, der andere an der Wassersucht gestorben war.¹³ Er sagt auch, daß er Willens sey, im Winter nach der Sandwich Insel zurück zu kehren, um nicht während einer langen Ueberwinterung in Kamtschatka unthätig zu bleiben; und daß er im folgenden Jahr einen anderen Versuch nach Norden zu machen wolle.

Soweit geht der Brief vom Cap^t. Cook. Ein anderer vom Cap^t. Clerke¹⁴ kam zugleich mit demselben aus Kamtschatka an, und setzt die Nachricht fort.

Der C. Cook fand seine Vermuthung, daß mehrere | Inseln ostwärts von der Sandwich Insel liegen müßten, richtig. Er entdeckte noch einige, auf deren Namen u Anzahl ich mich aber nicht besinne. Sie waren alle fruchtbar und volkreich; und die Einwohner von derselben Nation welche Otahiti bewohnt. In einer dieser Inseln, welche die Einwohner O-why-he ((ich lese nach Deutscher Aussprache: O-Huai-hi)¹⁵ nannten, ankerte er in einem

Meerbusen, und lag zwey Monate lang in einem Hafen Namens Cara-cacossa.¹⁶ Die Einwohner empfingen ihn sehr freundschaftlich, und pflegten ihm eine Ehrerbietung zu bezeigen, die sich mehr für eine Gottheit als für einen Menschen schickte. Seine Mannschaft ward überflüssig mit Schweinen, Plantanen ((Pisangs)) und andern Erfrischungen versorgt. Kaum hatte er den Hafen verlassen, als ein heftiger Windstoß seinen Vordermast zerbrach, und ihn zur Rückkehr nöthigte, um denselben auszubessern. Er setzte die Zimmerleute und sein Observatorium ans Land, und vermuthete nichts böses. Allein die Insulaner wurden nunmehr diebischer als sie zuvor gewesen waren, und zuletzt ward der zur Discovery gehörige Cutter, vom Tau woran er befestigt war, gestohlen. Am folgenden Tage¹⁷ stieg Capt. Cook mit seinem Lieutenant¹⁸ und neun Soldaten ans Land, und begab sich nach dem Orte, wo sich der Beherrscher der Insel, Terre-obo ((ich vermuthete daß man lesen könne t-Erih-obu) [*befand*]). Er ward von den Einwohnern mit der gewöhnlichen Ehrerbietung empfangen, fand aber eine Menge um ihren Oberherrn versammelt. Während daß er seine | Beschwerden vorbrachte, wurden einige von den Umstehenden unverschämt und einer machte es so arg, daß Cook mit Schrot auf ihn feuerte, ihn aber wegen der Matte welche er um sich geschlagen hatte, nicht beschädigte. Nichts destoweniger verbreitete sich ein Gemurmel unter dem ganzen Haufen, und da sie ihrer Seits einige Feindseligkeiten anfiengen, feuerte der Lieutenant und tödtete einen. Anstatt hierauf die Flucht zu ergreifen, wagten sie sämtlich einen Anfall, und obgleich die Seesoldaten mit Wirkung Feuer gaben, wurden sie doch aufs neue verhindert zu laden. In diesem Gefecht, ward der Cap. Cook unglücklicherweise bey dem ersten Angriff mit viere von seinen Leuten getödtet, und der Lieutenant hatte Mühe, sich mit dem Ueberreste welcher meistens verwundet war, während daß das Feuer von der Pinnasse und dem langen Boot, welche am Ufer lagen, den Feind in einiger Entfernung hielten, zurückzuziehn. Der C. Clerke auf welchen der Befehl nunmehr gefallen war, sahe keine Möglichkeit, ohne erheblichen Verlust den Tod seines wackern Landsmanns zu rächen, indem die Einwohner zahlreich waren, kriegerisch zu seyn schienen, und steinerne Mauern auf den Anhöhen zu ihrer Beschützung hatten. Er verhielt sich also bloß vertheidigungsweise, ließ alles wieder an Bord bringen und daselbst mit der Ausbesserung fortfahren, während daß die Insulaner sich sehr um die Wiederherstellung des guten Verständnißes bemüheten.¹⁹ In der Mitte des März²⁰ verließ er diese unglückliche Insel O-why-he (O-Huai-hi) und steuerte nordwärts, wo ihm heftige Windstöße begegneten. Er brachte die Resolution, welche einen Leck bekommen hatte, und noch auf andre Weise beschädigt | war, gegen das Ende des Aprils dieses Jahrs nach dem Hafen Awatscha oder St. Peter u Paul.²¹ Weil er hier Ausbesserungen vornehmen wolte, und der Winter in dieser Gegend noch immer anhielt, so machte er seine Ankunft dem Major Behm welcher in Kamtschatka Befehlshaber ist, bekannt, der auch selbst nach Awatscha kam, den Cap. Clerke mit Vieh und andern Lebensmitteln, soviel ihm möglich war, versorgte, und ihm alle ersinnliche

Höflichkeit erwies. Am 4ten. Junius, von welchem Tage des Capt. Clerkes Brief datirt ist,²² war er in Bereitschaft in See zu stechen, mit dem Vorsatz, nochmals einen Versuch gegen Norden zu machen, u wenn es nöthig wäre, wieder nach Kamtschatka zu kommen, und zuletzt nach England zurück zu kehren. Da der Major Behm in diesem Winter hier erwartet wird, und das Schifsbuch der Resolution, auch eine Charte vom C. Cook mitbringt; so werden wir bald ein mehreres erfahren. St. Petersburg den 15/26 Dezember 1779.

Pallas.“

Meine Glossen über diese Nachricht sind nach den in () angebrachten überflüssig. Inzwischen merke ich nur an daß die Länge an den mehresten Stellen East from Greenwich gerechnet zu seyn scheint. Und zweitens giebt diese Nachricht den Insulanern wenig schuld. – Daß sie ihren neuen Göttern alles verwilligten, nur das Todtschiessen nicht, war doch so billig als möglich gedacht; allein | glücklicher für Cook wäre es gewesen, wenn man ihn nicht so hoch aufgenommen hätte. Gewis der Weihrauch den man dieser irdischen Gottheit brachte hat ihn unvorsichtig gemacht. Er, mit 10 Mann von einer Menge Menschen umringt, auf sie loszufeuern! Gewis dies war unvorsichtig. Es gereicht doch aber bey dem allem der menschlichen Natur zur Ehre, daß keine Verrätherey dabey Vorgegangen ist, wie die erste (vague) Nachricht²³ sagte. –

NB. Cook ist in beiden Halbkugeln ohngefähr gleichweit gegen den Pol gekommen.

*

[. . .]^a | mag er hinein; wo nicht so verdammen sie ihn noch in MSpt, ad piper et quicquid²⁴ -----

Drittens erfolgt Original und Uebersetzung eines italienischen Briefes das neuliche Erdbeben zu Bologna betreffend.²⁵ Ich habe das Original erst gestern bekommen. Mein Freund Herr Prof. Schreber^p in Erlangen, hat mir es von seinem Collegen Herrn Prof. Breyer^p erbeten, und dieser Canal nach Italien soll uns künftig immer offen stehen. Herr Schreber, hatte im Sinne uns ein noch grösseres Geschenk²⁶ zu machen, allein er kam [xxxxxx] von Herrn Prof. Breyer, [. . .]^a

Nach dem Original (StA Halle/Saale). Erstdruck: G. Forster Werke 13 (1979), S. 271 ff. Akademie.

a ca. 15 Zeilen Textverlust (unterer Teil von p. 4 abgeschnitten).

1 Büschings Wöchentl. Nachrichten 8. Jg. 2. St. vom 10. 1. 1780. *2 ebd., vom 17. 1. 1780.* *3 der in Anm. 1 nachgewiesene Brief ist datirt: 12./24. 12. 1779.*
4 in den Wöchentl. Nachrichten durchgängig Clarke. *5 der Brief Cooks vom 20. 10. 1788, gedr. in: The Journal of Captain Cook on his Voyages of Discovery 3, 1967, 1530 ff. J. C. Beaglehole.* *6 am 9. 11. 1776, um die nordwestliche Durchfahrt zu entdecken.* *7 Tasmanien.* *8 Freundschafts- oder Tonga-Inseln.*
9 vom Cape St. Elias^s sah Bering 1741 Alaska. *10 Büsching (wie Anm. 2) S. 38 (richtig 22): Nun niemals mehr von einer Straße Anian gesprochen, die im äußersten Norden Asia von Amerika trenne: sie muß Cook's Meerenge heißen, damit der merk-*

würdige Mann, dem seine Unvorsichtigkeit den Tod zugezogen hat, beständig in der Geographie lebe. *Der Vorschlag wurde nicht angenommen*, vgl. Wöchentl. Nachrichten 9. Jg. 14. St. vom 2. 4. 1781, S. 112. 11 20. 10. 1778. 12 lt. Cooks Brief William Anderson, who died of an lingering Consumption two Months ago. 13 ebd.: One man sometime before of the Dropsay, and Capt. Clerke had one drowned by accident. 14 vom 8. 6. 1779; gedr. bei *Beaglehole* (wie Anm. 5), 1535 ff. 15 Hawaii. 16 in Clerkes Brief (Anm. 14): Cara'ca'coo'ah; heute: Kealakeakua. 17 14. 2. 1779. 18 Molesworth Phillips, zweiter Leutnant auf der Resolution. 19 vgl. die davon etwas abweichenden Darstellungen von H. Zimmermann, Reise um die Welt, mit Capitain Cook 1781, 74 ff. u. R. Forster, Tagebuch einer Entdeckungs Reise nach der Südsee 1781, 298 ff. 20 15. 3. 1779. 21 am 1. 5. 1779 in Petropawlowsk-Kamtschatskij. 22 Irrtum von Pallas, → Anm. 14. 23 → Anm. 1. 24 zum Pfeffer und was sonst irgend (erg.: einhüllt, nämll. unnützer Papierwust): Horaz, Ep. 2, 1, 270. 25 Dr. Canterzani an Dr. Pizzardi. Das Erdbeben in Bologna betreffend im GMWL 1, 1780, 1, 309 (Vermerk: dem Hrn. Prof. Forster im Mspt. mitgetheilt). 26 ein Aufsatz für das GMWL?

664. An Christian Gottlob Heyne

P. P.

Ein Beytrag von Ew. Wohlgebohren zum Magazin¹ sollte ein wahres Fest für mich seyn; und da der Credit des Magazins grösthentheils von den ersten Stücken abhängen wird, so bitte ich nochmals gehorsamst mich so bald als möglich zu erfreuen. Im 2^{ten} Stück werden Ew. Wohlgeboren sehr interessante Nachrichten von dem armen Cap- t.[ain] Cook² finden. Ich habe die Data dazu von beyden HEE Forstern, muß sie aber selbst digeriren.³ Man kennt den vortrefflichen Mann nur halb, wenn man ihn aus seinen Reisen um die Welt allein kennt.

Von meinem lieben Hogarth kan ich mich noch zur Zeit nicht so recht trennen. Wenn ich mich aber je von ihm trenne, so trette ich ihn gewiß der Bibliothek ab,⁴ und zwar mit meinen Erläuterungen,⁵ wozu ich nun schon sehr viel gesammelt habe. Ich weiß jezt wenigstens noch einmal so viel darüber zu sagen als damals, da ich die Ehre hatte ihn Ew. Wohlgebohren auf dem Gartenhaus⁵ zu erklären.

Den Tag, da ich vorlesen kan,⁶ will ich Ew. Wohlgebohren anzeigen. Meinem rechtschaffenen HE. Landsmann Reich⁷ bitte ich gehorsamst mich gelegentlich zu empfehlen, und ihm meine innigste Freude über sein Andencken an mich zu bezeigen.

Ich verharre Hochachtungsvoll
[Göttingen,]
den 20^{ten} Jenner 1780.

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg

*Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Heyne 132 c; früher: Bibliotheksarchiv).
 1 im GMWL von Heyne nur der zu Nr. 766 zit. Artikel. 2 L.s Einige Lebensumstände von Capt. James Cook, größtentheils aus schriftl. Nachrichten einiger seiner Bekannten gezogen im GMWL 1, 1780, 1, 243. 3 auflösen, verdauen; Data: → Nr. 663. 4 L. hatte bei Hogarths Witwe Originale seiner Kupferstiche erworben (→ Nr. 347 Abs. 1; Nr. 910 Abs. 1), die er der Bibl. später verkaufte. 5 handschriftl. nicht geschehen; einige event. hier gemeinte Notizen im Nachlaß (Licht. IV, 47f.). Über L.s Ausführliche Erklärung vgl.^p. 6 vor der Göttg. Sozietät; → Nr. 672 Anm. 1. 7 mit Philipp Erasmus R.^p, aus der südhess. Wetterau gebürtig, stand Heyne in engem Kontakt (vgl. L. Geiger, Therese Huber 1901, 13. 47).*

665. An Friedrich Nicolai

Wohlgebohrner,
 besonders Hochzuehrender Herr,
 Ich nehme mir die Freyheit Denselben hierbey das erste Stück unsers Magazins¹ zu übersenden. Es soll HE Prof. Forster² und mich unendlich freuen, wenn es Ihren Beyfall erhält. Wir werden ihn zu verdienen suchen, aber dabey bitten wir auch um etwas, einmal um guten Rath, wie wir dieses am leichtesten thun können und dann um Beyträge von Ihnen und Ihren guten Freunden.³ Es kan ja dort bey Ihnen in Rom⁴ unmöglich fehlen. Wir werden für alles, was uns von Ihnen und durch Sie zu Händen kommt, 2 Louisd'or⁵ den gedruckten Bogen⁵ bezahlen.

Was sagen Sie zu dem Zimmermannischen Streit⁵, und zu den Zimmermannischen Tischreden⁶? Wer in aller Welt hätte dencken sollen, daß so viel schlechtes in einem so Gravitätischen Kopf stecken könne?

Ich habe die Ehre mit vollkommenster Hochachtung zu seyn

Göttingen
 den 20^{ten} Jenner 1780.

Ew. Wohlgebohren
 gehorsamster Diener
 GCLichtenberg

^aSo eben erfahre ich daß Ihnen HE. Dieterich^p Exemplare des Magazins zu schickt; Sie sind also so gütig eins davon dem HE. Dieterich auf meine Kosten zu berechnen.

Nach LIS Nr. 236 und einer Abschrift von G. C. L. jr. (NSuUB Göttingen, Licht. XI, 1). Erstdruck: Schriften 8 (1847), S. 88f. (gekürzt). Original verschollen (zuletzt 1945 in der Preuß. SB Berlin).

a gemäß Abschrift dieser Abs. längs dem Rand.

1 GMWL, dessen Vorrede dat.: 2. 1. 1780. 2 Georg F.^p. 3 aus dem Kreis der

Berliner Aufklärer erschien im GMWL nur Nicolais Brief an L. (Nr. 984). 4 die hohe, ewige Stadt, hier der Gemeinschaft der Aufgeklärten: N. lebte in Berlin. 5 zu Joh. Georg Z.s Streit mit Kästner und L. → Nr. 455 u. Nr. 651. 6 nach M. Luthers Colloquia oder Tischreden [...] so er in vielen Jahren gegen gelehrten Leuten, auch fremden Gästen und seinen Tischgesellen geführt (zuerst 1566 von J. Aurifaber hrsg.); L. meint wie Nr. 651 (Apophthegmen) die Nr. 590 Anm. 2 nachgewiesene Smlg.

666. Von Gotthold Ephraim Lessing

P.P.

Ewr. Wohlgebohren überhäuffen mich mit Freundschaft u. Gefälligkeiten; u. ich bin, oder scheine doch, so unerkennlich, daß ich auf drey¹ Zuschriften kaum Einmal antworte. Alle meine Krankheiten, Beschäftigungen u. Nachlässigkeiten würden mich schwerlich entschuldigen; wenn ichs aufs Entschuldigen angelegt hätte. Aber was Entschuldigen? Ich will mich nicht entschuldigen; ich will mich bessern.

Und zwar ist dieser fromme Entschluß bey dem ersten Anblicke Ihres Magazins² in^a mir entstanden, mit dessen übersandtem Exemplar ich Handgeld³ hiermit empfangen zu haben, bekenne. Aber vielleicht war es so Böse von Ihnen nicht gemeint; u. Sie schenken mir meine Beßerung wenigstens vor der Hand, bis die Hungersnoth größer wird?

Indeß ist es doch sonderbar, daß ich Ihnen noch vor 8 Wochen einen Aufsatz von mir, unter dem Titel: Leben und leben lassen! ein Projekt für Schriftsteller u. Buchhändler,⁴ einsenden, und wo möglich zum Eingange Ihres periodischen Werks empfehlen wollte. Nur weil mir, ich weiß nicht was für Bedenklichkeiten, über eine solche Em-|pfehlung einfielen, unterblieb es; und blos, wenn ich gewußt hätte, daß doch eine Abhandlung verwandten Inhalts⁵ diesen ersten Platz, um den ich mich bewerben wollte, einnehmen würde, hätte ich vielleicht meine Bedenklichkeiten überwinden können.

Nun aber auch so gut: und wohl gar noch besser. Die Abhandlung des Herrn Prof. Feders kann der natürlichste Übergang zu meinem Aufsatze werden, den ich Ihnen zuverlässig verspreche (wenn Sie ihn haben wollen, versteht sich) sobald jene zu Ende. Und ohne Zweifel kömmt sie doch in dem zweyten Stücke zu Ende, wovon ich die Bogen, sobald sie abgedruckt sind, wohl zu sehen wünschte. Ich thäte doch wohl auch eben nichts unerlaubtes, wenn ich Ewr. Wohlgeboren darum bäte?

Nächst diesem Brocken, könnte ich mich freylich rühmen, auch noch manchen andern vorrätzig zu haben, der sich in einer frischen Milch schon mit hinunter schlucken liesse. Es wäre denn, daß man einen gewissen Geschmack in einer gewissen Frischenmilch gar nicht dulden wollte. Ich erkläre mich weniger leckerhaft: haben | Ewr. Wohlgeboren die theologische Litteratur ganz u. gar ausgeschlossen? Daß Sie die eigentliche Theologie ausgeschlossen haben, das was ich wohl.⁶ Und wenn nun gar das^b Einschnitzel der theologischen Literatur auf einen Kollegen zielte?⁷ – Ich lege es Ihnen sehr nahe, mein

lieber Professor. Aber Sie können mir auch ganz offenerzig antworten: Friede mit meinem Kollegen, u. Krieg mit der ganzen Welt! Dero Wolf.[*enbüttel*,] ganz ergebenster Fr.[*eund*] u. Diener den 23 Jenner 1780. Lessing

P.S. Eben erinnere ich mich noch, daß Sie einmal die Fortsetzung meiner Freymäurer Gespräche⁸ zu lesen begierig gewesen. Hier ist sie! Aber nicht zum Drucke. Noch muß ich mir sie gelegentlich wieder zurück erbitten. Die Ursachen werden Sie leicht errathen.

Nach dem Original (Deutsche SB Berlin-Ost, Lessing-Sammlung Nr. 108). Erstdrucke: C. Redlich, in: Vossische Zeitung (1897), Nr. 30 vom 25. 7. und A. Leitzmann, in: Euphorion 4 (1897), 3. Erg. Heft, S. 207f.

a eingefügt für (bey). b eingefügt für (jenes).

1 wohl hyperbolisch; kein Brief von L. an Lessing überliefert. Muncker (Lessings Sämtl. Schriften 21, 1907, 827) vermutet zwei Briefe, deren einer in den Nov. oder Dez. 1779 fallen dürfte. 2 → Nr. 665 Anm. 1. 3 → Nr. 553 Anm. 3. 4 erschien erst nach Lessings Tod in G. G. Fülleborns Nebenstunden 1800, 37. Vgl. Schriften 16, 1902, 464 Muncker. 5 Feder, Neuer Versuch einer einleuchtenden Darstellung der Gründe für das Eigenthum des Bücherverlags im GMWL 1, 1780, 1, 220. 6 L. im Avertissement (→ Nr. 598 Anm. 1): Wegbleiben wird hingegen [...] alles, was zur eigentlichen Theologie, Jurisprudenz und Medizin gehört. 7 wohl der erste (gegen L.s Kollegen Chrn. W. F. Walch^p gerichtete) der Sogenannten Briefe an verschiedene Gottesgelehrten gemeint (vgl. Schriften 16, 1902, 482 Muncker), veranlaßt u. a. durch Walchs Kritische Untersuchungen vom Gebrauch der heiligen Schrift unter den alten Christen in den ersten vier Jahrhunderten 1779. 8 → Nr. 521. Über die Textgeschichte des 4. u. 5. Gesprächs von Ernst und Falk, die Lessing am 25. 1. auch an Herder u. Hamann sandte, vgl. Schriften 13, 1897, 397 Muncker u. Schriften 21, 1929, 290 Petersen.

667. An Daniel Chodowiecki

Göttingen den 24^{ten} Jenner 1780

Wohlgebohrner

Hochzuehrender Herr,

Schon wieder mit einem Auftrag, ich mögte fast sagen, mit einer Bitte die der jenes Bauern an seinen Advocat ähnlich ist, der eine Supplique¹ von ihm verlangte, und als der den Supplicanten fragte, was fehlt euch denn, was wolt ihr denn? zur Antwort bekam, eine Supplique, das andere müssen Sie selbst wissen.²

Ich lege hier Ew. Wohlgebohren eine Beschreibung aus den neusten Missions Berichten³ von der Rüstung eines Elephanten bey, die ich gerne für den Calender gestochen hätte.⁴ Man müste freylich von jedem der 28 Personen etwas sehen, entweder Füße oder Kopf, oder etwas von der Rüstung. Es wäre mir einerley, ob der Elephant nach

der Länge des Blättchens zu stehen käme oder nach der Breite. Daß ein Elephant 28 bewaffnete Kerls trägt, daran zweifle ich nicht, wie aber ein Calender Blättchen den Elephanten samt seinen 28 Reitern bequem tragen soll verstehe ich freylich nicht. Solte es Ew. Wohlgebohren Zeit nicht erlauben es selbst zu radiren, so wäre es auch genug, wenn es etwa HE. Berger⁵ nach Ihrer Zeichnung thäte. Die Kupfer fürs Magazin⁶ erwarte ich nun künfftige Woche der ich Hochachtungs voll verbleibe

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg

Nach dem Original (UB Amsterdam). Erstdruck: Wiener Weltpost (1897), Nr. 1 vom 1. 4., S. 11.

1 *Bittschrift.* 2 *Quelle der Anekdote nicht ermittelt; im Vademecum⁵?* 3 *welche Berichte sind gemeint?* 4 *ein solcher Artikel nicht im GTC erschienen.* 5 *Joh. Dan. B.^p.* 6 → Nr. 636 u. 644.

668. Von Dimitrj Alexejewitsch Fürst Gallitzin

La Haye, ce 24. Janv. 1780

¹Je vous ai, Monsieur, une obligation infinie de la bonté que vous avez eue de m'envoyer la machine de votre invention pour observer le genre d'electricité du Cerf-volant.² Je l'ai reçu hier; mais quoique très bien emballée, la caisse doit avoir essuyé des secousses violentes dans le trajet, si bien qu'elle est entierement demontée et il n'y reste pas une piece à sa place. Mais comme il n'y en a pas une de cassée, à ce qu'il me paroît, il me sera facile de la remonter, si vous voulez mettre le comble à vos bontés, en m'envoyant un dessein, ou de moins une description, d'après la quelle je puisse rassembler ces pieces. Le grand cylindre, ou la grande roue de fer blanc, est un peu endommagée, parceque plusieurs morceaux avoient balloté en dedans de la caisse; mais il sera aisé, je crois, ou de reparer celle-ci, ou d'en faire même une neuve. Je vous fais cependant, Monsieur, mille excuses, des embaras désagreables que je vous donne là: j'abuse étrangement de votre complaisance. Aussi me l seroit-il bien doux si je trouvois occasion de vous être bon à quelque chose à mon tour. Soyez persuadé que je la saisirois avec empressement.

Je suis infiniment flatté, Monsieur, que les deux pieces que M^r. Camper vous a communiquées de ma part,³ ayent pu vous occuper un instant.

On nous avoit dit, ces jours passés, tant de merveilles sur la façon dont les animaux mourroient par le coup électrique, que voila M^r. Camper et moi à tuer des poules, des pigeons, des lapins &c. Mais après toute cette boucherie,

tout ce que nous avons decouvert, c'est que tout ce qu'on nous en avoit dit, étoit faux. Les animaux qui restent sous le coup, ne laissent aucune marque apparente de ce coup, ni en dedans ni en dehors de leur corps, et leur sang n'est point caillé. Un lapin, après avoir essuyé un coup terrible à la tête, et eu des convulsions violentes pendant plus d'une demie heure, a vecu encore 9. jours. Nous lui avons trouvé une matière | gélatineuse et sanguinolante entre la peau de la tête et le crâne, et tout le perioste du Crâne gangrené. S'il avoit vecu plus longtemps, il est vraisemblable qu'il auroit eu les mêmes simptome epileptiques que cette poule dont je parle dans ma Lettre à l'Academie de Bruxelles.⁴ Mais ce que nous avons constaté cette fois-ci positivement, c'est que M^r. le Sage s'est étrangement abusé quand il a cru que son Alkali-volatile-fluor rendoit la vie aux animaux tués par l'electricite,⁵ plusieurs d'eux reviennent, après de terribles coups, sans qu'on leur en^a donne le moins secours.

M^r. Deluc^p, avec qui vous avez fait connoissance l'année passée, travaille ici à une Theorie de la terre⁶ et à refuter le Systeme de M^r. de Buffon^p, qui'il a pris, je ne sais trop pourquoi, en gripe. Mais il s'y prend d'une singuliere maniere et qui n'est pas faite pour réussir nulle part. Je ne sais pourquoi les Savans et les gens de Lettres s'écartent toujours (ou du moins très souvent) de | ce ton d'honnêteté et de modestie qui devoit être inseparable des Lettres. J'ai l'honneur d'être avec une consideration très distinguée, et l'estime la plus parfaite,

Monsieur,
Votre très humble et très obeissant serviteur, Dimitrij
Prince de Gallitzin

P.S. Veuillez m'apprendre, Monsieur, combien la machine de votre invention a conté avec les frais d'emballage et du transport, et où desiriez-vous que je fasse passer cet argent?

Nach den Original (NSuUB Göttingen, Licht. III, 69). Auf der 1. Seite (unten): à M^r. de Lichtenberg.

a folgt (prenne).

1 Ich bin Ihnen, Monsieur, unendlich verpflichtet für die Güte, die Sie gehabt haben, mir die von Ihnen erfundene Maschine zum Beobachten der Art von Elektrizität des Drachens zu schicken. Ich habe sie gestern erhalten; aber, obgleich sehr gut verpackt, muß die Kiste beim Transport heftige Erschütterungen erlitten haben, so daß sie völlig entzwei und kein Teil an seinem Platz geblieben ist. Aber da keines zerbrochen ist, wie mir scheint, wird es mir ein leichtes sein, sie wieder zusammenzusetzen, wenn Sie in Ihrer Güte so weit gehen wollen, mir eine Zeichnung zu schicken oder wenigstens eine Beschreibung, nach der ich diese Einzelteile zusammenbringen kann. Der große Zylinder oder das große Rad aus weißem Eisen ist ein wenig beschädigt, weil mehrere Teile im Innern der Kiste herumgerollt sind; aber es wird leicht sein, glaube ich, entweder dieses zu reparieren oder daraus sogar ein neues zu machen. Ich bitte indessen tausendmal um Entschuldigung, Monsieur, für die unangenehmen Verlegenheiten, die ich Ihnen da bereite: ich mißbrauche in befremdlichem Maße Ihre Gefälligkeit. So wäre es mir sehr angenehm, wenn ich Gelegenheit fände, Ihnen meinerseits bei irgend etwas behilflich zu sein. Seien Sie überzeugt, daß ich sie mit Nachdruck ergreifen würde. Ich bin unendlich geschmeichelt, Monsieur, daß die beiden Stücke, die Herr Camper

Ihnen von mir überbracht hat, Sie einen Augenblick beschäftigen konnten. Man hatte uns gerade in den vergangenen Tagen so viele Wunderdinge erzählt über die Art, wie die Tiere durch den elektrischen Schlag stürben, daß Herr Camper und ich gleich begannen, Hühner, Tauben, Kaninchen etc. zu töten. Aber alles, was wir nach all dieser Metzerei entdeckt haben, ist, daß alles, was man uns darüber gesagt hatte, falsch war. Die Tiere, die den Schlag überstehen, geben keinerlei sichtbares Zeichen dieses Schlages, weder innerhalb noch außerhalb ihres Körpers, und ihr Blut ist keineswegs geronnen. Ein Kaninchen hat, nachdem es einen schrecklichen Schlag am Kopf erlitten und heftige Krämpfe während mehr als einer halben Stunde gehabt hat, noch 9 Tage gelebt. Wir haben bei ihm einen gelatineartigen und mit Blut vermischten Stoff zwischen der Kopfhaut und der Hirnschale gefunden und die gesamte Knochenhaut der Gehirnschale brandig. Wenn es länger gelebt hätte, ist es wahrscheinlich, daß es die gleichen epileptischen Symptome gehabt hätte wie dieses Huhn, von dem ich in meinem Brief an die Akademie von Brüssel spreche. Aber was wir dieses Mal eindeutig festgestellt haben, ist, daß Herr le Sage sich befremdlich geirrt hat, als er geglaubt hat, daß sein flüchtiges Fluor-Alkalium den durch Elektrizität getöteten Tieren das Leben zurückgäbe: mehrere von ihnen erwachen wieder nach fürchterlichen Schlägen, ohne daß man ihnen dazu die geringste Hilfe gibt. Herr Deluc, dessen Bekanntschaft Sie vergangenes Jahr gemacht haben, arbeitet hier an einer Theorie der Erde und daran, das System von Herrn de Buffon zu widerlegen, gegen das er, ich weiß nicht recht warum, etwas hat. Aber er bedient sich hier einer eigentümlichen Art und Weise und einer, die überhaupt nicht geeignet ist, Erfolg zu haben. Ich weiß nicht, warum die Gelehrten und die Literaten immer (oder doch wenigstens sehr oft) von jenem Ton des Anstands und der Bescheidenheit abweichen, der von den schönen Wissenschaften untrennbar sein müßte. Ich habe die Ehre, mit ausgezeichnete Hochachtung und vollkommener Ehrerbietung zu bleiben, Monsieur, Ihr untätigster und gehorsamster Diener P.S. Möchten Sie mich bitte wissen lassen, wieviel die von Ihnen erfundene Maschine einschließlich der Verpackungs- und Transportgebühren gekostet hat, und wohin würden Sie wünschen, daß ich dieses Geld überweise? 2 zu L.s Experimenten mit Luftpolektrizität vgl. Drachen^s. 3 → Nr. 620 Abs. 3. 4 franz. Ausg. nicht nachgewiesen; zur dt. Ausgabe und L.s Rez. → Nr. 774 Anm. 3. In der Rez.: Diese aus dem Französischen übersetzten Bogen enthalten mehr als der Titel verspricht, nehmlich ausser den beyden Briefen an die Petersburgische Akademie, auch einen an die Brüsselsche. 5 wo hat Le Sage das behauptet? 6 zu Delucs ausführlicher Bearbeitung des in Nr. 528 Anm. 7 nachgewiesenen Werks → Nr. 772 Anm. 2.

669. Von Jean André Deluc

[Antwort auf Brief 619]

La Haye, le 25^e Janv. 1780

¹Mon cher Monsieur

Que direz-vous lorsque repondant seulement aujourd'hui à deux si obligeantes Lettres que les vôtres du 14^e Juin & du 10^e 7^{bre}.² Je serai obligé encore de vous avouer que je n'ai pas même lu le petit memoire que la dern.^{re} accompagne! Il faudra bien de la bonté chez vous, pour m'en croire sur ma parole à l'égard de l'impossibilité absolue où j'ai été de le faire.

La Lettre du 14^e Juin m'arriva à Kew^s au plus forte de la Composition d'une P.^{re} Partie toute nouvelle pour mon Histoire de la Terre & de l'Homme;³ Partie qui contient des Tableaux resserrés de tous les objets que renferme cet Ouvrage & un Traité particulier chez le Matérialisme. Ce sont 14 Discours préliminaires. Dès que cette Prem.^{re} Partie fut finie je quittai Kew pour me rendre ici, afin de hâter l'Impression de mon Ouvrage; ce fut au milieu d'aoust. J'avois déjà mis en train trois Imprimeurs Sur trois volumes différens avant de partir & je vins pour leur tenir l'épée aux reins; & en même tems pour qu'il ne perdît pas tant de tems dans la correction des Epreuves, qui devoient venir à Londres puis à Kew.

Je suis donc ici depuis le premier de 7^{bre}, & ce n'est rien que de vous dire que j'ai imprimé dès lors plus de 2000 pages 8°. corrigeant Seul toutes les Epreuves sans exception: il faut ajouter, qu'étant ici pleinement libre & maître de tout mon tems; en même tems qu'imprimant trois volumes de front, & ayant ainsi toute ma matière en vue & l'embrassant toute entière, elle a tellement raisonné, que j'ai recomposé à neuf la valeur de 800 pages pour le moins, cela va peut-être à 1000. A près cela je n'ai pas besoin de vous dire, que du moment où je me suis levé, jusqu'au celui où je me suis couché, de presque chaque jour de ces 4½ mois, je n'ai pas quitté ma Table de travail, Sur laquelle même j'ai mangé. Mais les idées étoient tellement nettes dans mon esprit, & je prenois tout le plaisir à les traiter, que malgré cet immense travail, je n'ai jamais mieux porté que je ne me porte au bout de cette grande carrière. Je dis au bout; car j'y touche; je n'ai plus guère 15^e. de feuille du 5^e Vol.^e à imprimer. |

A présent vous comprendrez comment je n'ai pas pu lire vos nouvelles expériences d'Electricité.⁴ Je n'aime pas lire en courant des choses qui viennent de vous, & il n' étoit pas possible de réveiller les idées de cette classe sans rompre le fil des miennes. J'ai donc mieux fait, j'ai envoyé votre dernière à M.^r Van Swinden^p de Franeker en Frise, que surement vous connoissez de réputation. Personne ne méritoit plus de vous lire, car c'est là un vrai Physicien! outre que l'objet des aurores boréales est un de ceux dont il s'occupe le plus. Pour vous le prouver, je vous envoie ci-joint une invitation qu'il fait aux Observateurs de ce Phénomène de se diriger suivant des vues déterminées dont il donne le plan. Peut-être ne recevez-vous pas à Gottingen le Journ. des Sc.[iences]^s Edition de Hollande où cet avis étoit inséré. M.^r Van S. sachant combien je suis occupé, ne m'écrit point, ainsi je ne sais pas ce qu'il a pensé de vos observations.

Il y a peu d'homme dont le jugement sur mon Mémoire de Pyrométrie⁵ etc. pût me flatter davantage; ainsi ai-je éprouvé un grand plaisir pour ce que vous m'en dites. Je vous avouerai franchement que je suis souvent degouté de la manière dont je vois traiter les Sciences, & que je me suis mis audessus des clameurs de la gent moutonnaire sur la manière dont je traite mes sujets; qui a beaucoup de critiques, & même dans la Soc.[iété] roy.[a]^{lc} Mais votre approbation les fait tous disparoître à mes yeux.

Il y a longtemps que j'ai appris à distinguer le Savoir de l'Erudition, & je trouve que la méthode qu'on nomme didactique, ne fait que des Erudits & non des vrais Savans. S'il y a un moyen de bien cacher les paralogismes, je trouve que le plus commode est la forme Syllogistique; & sans cela, comment les Scholastiques auroient-ils pu embrouiller si longtemps la Philosophie! Je dis un mot de cela dans mes Discours préliminaires. Personne n'est mieux fait que vous pour accréditer une méthode plus Philosophique, puis qu'elle est celle de la Nature; c'est-à-dire, de suivre la marche, non artificielle, mais naturelle des idées dans les développemens des découvertes. La Nature ne fait point de Syllogismes en forme, & le véritable observateur n'en fait point dans son esprit en la suivant. Il marche avec elle, il la presse de parler, il revient sur ses pas quand il croit avoir trouvé de quoi la mieux comprendre, il dit ses méprises comme ses découvertes lorsqu'il expose ce qu'il a fait, il mène son lecteur avec lui sur les lieux, dans son atelier; & si quelque fois la Nature l'a amusé dans ses recherches, ce qui lui a donné de relâche pour l'attention, & a renouvelé ses forces, il fait partager cet avantage à ses lecteurs, surtout aux femmes & aux esprits légers, s'il croit qu'il leur importe autant qu'aux Philosophes de connoître ce qu'il a remarqué dans la Nature. Je ferai bien plus clabauder les petits Critiques par l'ouvrage que je vais publier, qu'on ne l'a fait jusqu'ici; mais ce sera pour que des voix comme celles de mon ami L. leur imposent enfin Silence.

Vous avez pleinement raison sur la mauvaise Traduction *have been accidental & investigations*;⁶ aussi suis-je toujours bien aise que l'original soit imprimé sous la Tradition. Mais à l'exception d'un petit Mémoire sur de nouvelles Mesures barom.^{ques} au Hartz, qui doit s'imprimer à présent, je ne crois pas qu'ils ayent plus rien à imprimer de moi. Si vous saviez ce qu'ils m'on fait à l'égard de mon Mem.^{te} sur les refractions, le Therm. de Mayer etc! Mais ils m'ont fait rire.⁷

J'oserois vous conseiller une chose. Puisque M Dietrich craint de perdre sur la publication d'un nouveau Vol. des Oeuvres de l'excellent Mayer⁸, voulez-vous que j'en parle à M.^r de la Lande^p, qui desire si fort de les connoître? Peut-être trouveroit-il un Libraire qui s'en chargeroit. Mais il me semble qu'il ne conviendrait pas à Gottingue qu'on publia cela ailleurs . . . Oui, cette considération me frappe; mais alors il faudroit que l'Université fit un présent à M Dietrich pour l'entreprendre.

Faites s'il vous plait mon compliment de félicitation, quoique fort tard à Mr. Blumenbach^p sur son mariage; mais aussi j'espère que plus il est tard, plus il pourra servir à lui rafraichir la mémoire de ses obligeantes promesses pour notre Cabinet de Genève, auquel je le supplie de vouloir songer. Je suis encore ici au moins pour un Mois, & je serois extrêmement charmé de recevoir de vos nouvelles.⁹

Vous & Z.¹⁰ êtes mes amis, & je ne vous parlerai jamais à l'un de l'autre que pour réconcilier quand cela se pourra.

Je vous prie de me rappeler au Souvenir des personnes de qui j'ai reçu des

honnêtetés à Gottingue sous vos auspices, & d'être persuadé de la sincère estime & du véritable attachement avec lesquels je suis

Mon cher Monsieur
 Votre très humble & très obéissant serviteur
 J. A. DeLuc

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. III, 49).

1 Mon cher Monsieur, was werden Sie dazu sagen, daß ich erst heute auf zwei so lebenswürdige Briefe wie die Ihren vom 14. Juni und vom 10. September antworte! Überdies werde ich Ihnen gestehen müssen, daß ich nicht einmal die kleine Abhandlung, die der letzte Brief begleitete, gelesen habe. Es wird sehr vieler Güte Ihrerseits bedürfen, mir auf mein Wort zu glauben, daß es mir gänzlich unmöglich war, es zu tun. Der Brief vom 14. Juni erreichte mich in Kew, mitten in der Ausarbeitung eines ganz neuen ersten Teils für meine Geschichte der Erde und des Menschen; eines Teils, der zusammengefaßte Aufstellungen über alle Gegenstände, die dieses Werk umfaßt, und eine besondere Abhandlung über den Materialismus enthält. Es handelt sich um 14 einleitende Aufsätze. Sobald dieser erste Teil beendet war, verließ ich Kew, um mich hierher zu begeben mit dem Ziel, den Druck meines Werks zu beschleunigen; das war Mitte August. Ich hatte schon vor meiner Abreise drei Drucker mit der Arbeit an drei verschiedenen Bänden beauftragt, und ich kam, um ihnen mit dem Degen auf dem Leib zu bleiben, und gleichzeitig, damit keine Zeit bei der Korrektur der Probeabzüge verloren würde, die nach London und dann nach Kew kommen mußten. Ich bin also seit dem ersten September hier, und es ist wenig gesagt, daß ich seitdem mehr als 2000 Oktavseiten gedruckt und alle Probeabzüge ohne Ausnahme selbst korrigiert habe: es muß hinzugefügt werden, daß ich hier völlig frei und Herr meiner gesamten Zeit war. Da ich gleichzeitig drei Bände nebeneinander druckte und so meinen ganzen Stoff vor Augen hatte und ihn in seiner Gesamtheit erfaßte, entstanden so viele Einwände, daß ich insgesamt mindestens 800 Seiten umgearbeitet habe – es wird vielleicht auf 1000 Seiten kommen. Nach alldem brauche ich Ihnen nicht zu sagen, daß ich vom Moment des Aufstehens bis zu dem des Zubettgehens fast an keinem Tag dieser 4½ Monate meinen Arbeitstisch, an dem ich sogar aß, verlassen habe. Aber die Ideen waren so klar in meinem Kopf, und ich führte sie mit solchem Vergnügen aus, daß ich trotz dieser immensen Arbeit mich nie besser gefühlt habe als am Ende dieses großen Rennens. Ich sage am Ende, denn es ist in Reichweite; ich habe kaum noch 15 Blatt vom 5ten Band zu drucken. Jetzt werden Sie verstehen, wie es kommt, daß ich Ihre neuen elektrischen Experimente nicht habe lesen können. Ich mag nicht gern in Eile Dinge lesen, die von Ihnen kommen, und es war nicht möglich, die Gedanken dieser Kategorie in mir wachzurufen, ohne den Faden der meinigen zu unterbrechen. Ich habe also etwas Besseres getan, ich habe Ihr Letztes an Herrn van Swinden aus Franeker in Friesland geschickt, den Sie sicherlich aufgrund s. Rufs kennen. Niemand verdiente es mehr, Sie zu lesen, denn er ist ein wahrer Physiker! Außerdem ist der Gegenstand der Polarlichter einer derjenigen, mit denen er sich am meisten beschäftigt. Um Ihnen das zu beweisen, schicke ich Ihnen anbei seine Einladung an die Beobachter dieses Phänomens, sich nach bestimmten Gesichtspunkten auszurichten, zu denen er den Rahmen setzt. Vielleicht erhalten Sie in Göttingen nicht das Journal des Sciences in der holländischen Ausgabe, wo dieser Vorschlag eingerückt worden ist. Herr van S., der weiß, wie sehr ich beschäftigt bin, schreibt mir nicht, so weiß ich nicht, was er über Ihre Beobachtungen gedacht hat. Es gibt wenige Männer, deren Urteil über mein Memoire de Pyrométrie etc. mir mehr hätte schmeicheln können; so habe ich großes Vergnügen über das empfunden, was Sie mir darüber sagen. Ich werde Ihnen freimütig

gestehen, daß ich oft Widerwillen empfinde gegen die Art, mit der ich die Wissenschaften behandelt sehe, und daß ich mich erhoben habe über das Geschrei, welches die schafsköpfigen Leute über die Art machen, wie ich meine Gegenstände behandle. Diese Art hat viele Kritiker, sogar in der [Londoner] Königlichen Gesellschaft. Aber Ihr Beifall läßt sie für mich alle verschwinden. Vor langer Zeit habe ich gelernt, das Wissen von der Gelehrsamkeit zu unterscheiden, und ich finde, daß die Methode, die man didaktisch nennt, nur Gelehrte und keine echten Wissenden hervorbringt. Wenn es ein Mittel gibt, Trugschlüsse gut zu verstecken, finde ich, daß das bequemste die syllogistische Form ist; und wie hätten die Scholastiker ohne sie so lange die Philosophie verwirren können! Ich sage ein Wort darüber in meinen einleitenden Aufsätzen. Niemand ist besser als Sie dazu geeignet, einer philosophischeren Methode zu Ansehen zu verhelfen, weil sie diejenige der Natur ist. Ich meine damit, nicht dem künstlichen, sondern dem natürlichen Gang der Gedanken in den Entwicklungen der Entdeckungen zu folgen. Die Natur macht keine formalen Syllogismen, und der wirkliche Beobachter macht keine in seinem Verstand, wenn er ihr folgt. Er schreitet mit ihr voran, er drängt sie zu sprechen, er widerrufen sein Urteil, wenn er glaubt, etwas gefunden zu haben, sie besser zu verstehen, er nennt seine Irrtümer wie seine Entdeckungen, wenn er darlegt, was er getan hat, er führt seinen Leser mit sich ‚vor Ort‘, in sein Arbeitszimmer; und wenn ihm manchmal die Natur belustigt hat in seinen Forschungen, was ihm in seiner Aufmerksamkeit Rast gewährt und seine Kräfte erneuert hat, läßt er seine Leser an diesem Vorteil teilhaben, besonders die Frauen und die schlichteren Geister, wenn er glaubt, daß es ihnen genauso wichtig ist wie den Philosophen, das zu erfahren, was er in der Natur bemerkt hat. Ich werde die kleinen Kritiker durch das Werk, das ich veröffentlichen werde, noch weit mehr zeternd machen, als man es bisher schon getan hat, aber nur, damit Stimmen wie die meines Freundes L. ihnen endlich Schweigen gebieten. Sie haben völlig recht, was die schlechte Übersetzung *have been accidental & investigations* betrifft [ist zufällig gewesen und Nachforschungen]; deshalb bin ich auch immer sehr froh, wenn nur das Original der Überlieferung gemäß gedruckt wird. Aber mit Ausnahme einer kleinen Schrift über neue barometrische Messungen im Harz, die jetzt gedruckt werden soll, glaube ich, daß sie nichts mehr von mir zu drucken haben. Wenn Sie wüßten, was sie mir angetan haben hinsichtlich meiner Schrift über die Refraktionen, das Thermometer von Mayer etc.! Aber zum Lachen haben sie mich gebracht. Ich möchte es wagen, Ihnen einen Rat zu geben. Da Herr Dieterich fürchtet, bei der Veröffentlichung eines neuen Bandes der Werke des hervorragenden Mayer einen Verlust zu machen: wollen Sie, daß ich darüber mit Herrn de Lalande spreche, der so sehr wünscht, sie kennenzulernen? Vielleicht könnte er einen Buchhändler finden, der sich damit befassen würde. Aber mir scheint, daß es Göttingen nicht recht wäre, wenn man das anderswo veröffentlichen würde ... Ja, diese Überlegung kommt mir jetzt plötzlich, aber dann müßte eben die Universität Herrn Dieterich ein Geschenk machen, damit er die Veröffentlichung durchführen kann. Bitte übermitteln Sie Herrn Blumenbach meinen Glückwunsch, wenn auch sehr spät, zu seiner Heirat; ich hoffe aber auch, daß dieser Glückwunsch, je später er kommt, desto mehr wird dienen können, ihm die Erinnerung an seine liebenswürdigen Versprechungen für unser Kabinett in Genf aufzufrischen, an das ich ihn inständig bitte denken zu wollen. Ich bin noch mindestens für einen Monat hier, und ich wäre äußerst entzückt, von Ihnen Nachricht zu erhalten. Sie und Z. sind meine Freunde, und ich werde niemals zu dem einen über den andern reden, es sei denn, um zu versöhnen, wenn diese Möglichkeit eintreten sollte. Ich bitte Sie, mich bei den Personen in Erinnerung zu bringen, die mir durch Ihre Begünstigung in Göttingen Gefälligkeiten erwiesen haben, und bitte Sie, von meiner aufrichtigen Hochachtung und echten Verbundenheit überzeugt zu sein, mit der ich verbleibe
 Mon cher Monsieur, Ihr sehr ergebener und sehr gehorsamer Diener. 2 vom 14. 6.: nicht

überliefert; vom 10. 9.: meint 10. 10. 3 Lettres physiques et morales sur l'histoire [...] erschienen in Den Haag 1778 ff. in 6 Bdn. → Nr. 493 bei Anm. 4. 4 L.s De nova methodo II^p. 5 erschien 1778 i. d. Philosophical Transactions^s u. 1779 separat. 6 welche Übersetzung (doch wohl eines Buchs von Deluc) ist gemeint? Die in Nr. 487 Anm. 4 u. 15 nachgewiesenen Barometrischen Beobachtungen? Auf welche Äußerung L.s bezieht er sich? 7 → Nr. 487 Anm. 15. 8 Tob. Mayer sen.^p. 9 Blumenbach an Deluc, 27. 11. 1781 (Sterling Libr. New Haven: Deluc Papers Box 2): Your Geneva-Museum is not forgotten. I have some pretty Things for it and shall sent them by an occasion to Your Brother. Bedankt sich zugleich für die ihm durch L. übergebenen Barometrical Observations (→ Anm. 6). 10 Joh. Georg Zimmermann^p.

* 670. Von Johann Heinrich Voß

Otterndorf, den 26. Jan. 1780

Abhandlg. Ueber den Ozean der Alten in Briefform An Hrn. Prof. Lichtenberg mit Erläuterungen zu Homers Odyssee 1, 22 aus Herodot, Aischylos, Strabo u. a. Bemerkenswert noch durch die neuartige Schreibung des griech. Eta durch ä (häaraklisch, Kütthärä etc.); → Nr. 744 Anm. 5. – Beginnt:

Es war mir sehr angenehm, im ersten Stück Ihres Magazins, durch die Nachricht des würdigen Herrn D. [Reinhold] Forster von der alten Gestalt des kaspischen Meers [→ Nr. 623], und ihre Anwendung auf die Fabel, eine meiner homerischen Untersuchungen, die am weitesten um sich greifen, bestätigt zu finden. Wenn Sie meinen, daß Ihren Lesern ein kleiner Gang ins höhere Alterthum nicht beschwerlich sein werde; und wenn der Raum nicht schon für bessere Sachen bestimmt ist: so bitte ich Sie, folgende Anmerkung aufzunehmen. Ich will nicht lehren, sondern nur Männer, die für eine genauere Untersuchung Kopf und Bücher haben, Anlaß zu meiner Belehrung geben. Und ich werde sie mit Muße nuzen können, weil man bis jezt in den meisten Gegenden von Deutschland meine Odüsee entweder gar nicht, oder aus den Händen der Nachdrucker verlangt [→ Nr. 673 Abs. 2] [...].

Regest nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. VI, 7). Erstdruck der Abhandlung: GMWL 1 (1780), 1, S. 297. Wieder gedruckt in J. H. Voß, Antisymbolik 2, 1826, 145 f. Nicht eingesehen wurden: Kollektaneen zum Okeanos (Voß-Handschriften im Görres-Gymnasium Düsseldorf, Ms 22f., BV 920p.).

671. Von Georg Heinrich Hollenberg

[Antwort auf Brief 642; beantwortet durch Brief 682]

[Osnabrück, Januar? 1780]

Wohlgeborner Herr Professor!

–! Und doch antworten Sie mir nicht. Ich glaube gewiß Sie haben zu viele Briefe von mir zu beantworten. Daher bleibt alles liegen. Aber wenn Sie

einmahl ein paar Zeilen geschrieben haben und wissen nicht an wen; so schicken Sie mir dieselbe zu, ich werde sie vorläufig als einen Brief ansehen. – Ich hätte gehoft, daß bey Uebersendung des Magazins¹ ein Brief von Ihnen gewesen wäre. Von den 7 bestellten Exemplaren des Magazins habe ich nur 3 erhalten; und die Subscribenten machen mir Vorwürffe deswegen. Ich hoffe daß die übrigen 4 mit erster Post erfolgen werden. – Haben Sie noch keine Nachricht von Ljungberg? Ich habe nemlich meinen Coffer schon gepackt – im Traume; und wäre ich nicht so früh erwacht, so wäre ich glücklich nach Italien gekommen.² – Vergessen Sie nicht mir meine 3 Bogen Eulenspiegel Sachen³ wieder zu schicken. – Leben Sie wohl! Und beten Sie fleissig aus Habermans Morgensegen,⁴ daß Sie sich nicht zu Tode arbeiten mögen. Sie werden gewiß genug mit Briefschreiben gequälet; darum laßen Sie sich meine Erinnerungen nur nicht zu nahe gehen; ich schone gern. Ich bin Ihr aufrichtiger
Hollenberg.

Nach den Original (NSuUB Göttingen, Licht. III, 104).

Datiert nach Anm. 1 f.

1 erstes Stück des GMWL, ausgeliefert Jan. 1780 (→ Nr. 665 Anm. 1). 2 zur Italienreise → Nr. 642.1303. 3 nicht überliefert; wohl Mspt. mit Anekdoten und Epigrammen H.s. 4 das bis ins 19. Jhdt. verbreitete Büchlein Christl. Gebete für allerlei Not u. Stände der ganzen Christenheit von Joh. Habermann (gen. Avenarius^p) erschien erstmals 1567.

672. An Christian Gottlob Heyne

Ew. Wohlgebohren will ich den Tag der Vorlesung wissen lassen es wird entweder der 26 Februar oder der 4^{te} März seyn und kein andrer Tag.¹ Mit dem 2^{ten} Umlauf² käme es freylich etwas frühe an mich, indessen, da ich diesmal so spät vorlese, bos weil ich etwas anderes³ erst aufsuchen muste, indem ich bey den kurtzen Tagen meine Versuche zu der vorgehabten Arbeit nicht fortsetzen konte, so will ich wohl Rath schaffen. Einen Monat nimmt mir ja wohl auch noch jemand ab.⁴

Ich muß gestehen, daß ich das Magazin nicht gerne recensire, da es immer Leute giebt, die einem auch die unschuldigsten Ausdrücke übel auslegen. Wolten nicht Ew. Wohlgebohren eine blose Anzeige davon machen?⁵

Ich verharre Hochachtungsvoll
[Göttingen,]
den 14^{ten} Febr. 80.

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 9 Nr. 4). Erstdruck: L/S Nr. 237.

1 *L.s Vorlesung (über Wahrscheinlichkeit beim Glücksspiel) vor der Sozietät: Observationes super dubiis quibusdam circa aptitudinem vulgatae mensurae sortis erst am 15. 4. (→ Nr. 664.677.678.683.686); eine Zusammenfassung (von L.) in den GGA 1780, 481. Vgl. L.s ‚Antrittsvorlesung‘ 1770 (Schriften 3, 1972, 9 u. Kommentar).*
 2 *satzungsgemäß mußte in jedem Monat ein Mitglied vortragen, wonach L. bei Einhaltung der Regel wegen der geringen Mitgliederzahl im selben Jahr nochmals an die Reihe gekommen wäre: am 10. 6. referiert er die Boltensche Erfindung, Dintenschrift abzdrukken (vgl. GGA 1780, 673; → Nr. 691 bei Anm. 19. 711 bei Anm. 3).* 3 → Nr. 677 bei Anm. 4. 4 *L. hatte schon mehrfach verschoben; vgl. auch Heyne an Kästner, Ende März 1780 (StA Göttingen, ungedr.):* Wir wollen die Woche noch zusehen, ob Hr. Lichtenberg sich mit seiner Vorlesung melden wird. Thut er es nicht, so will ich ihn heut über acht Tage aufs Neue beschicken, u. hat er dann noch nichts in Bereitschaft, so wird Ihre Vorlesung unsere Ehre retten. 5 *Anzeige des GMWL in den GGA 1780, 249 (von Heyne).*

673. An Johann Heinrich Voß

Ew. Wohlgebohren

muß ich um Vergebung bitten, daß ich Ihnen so spät antworte, und am Ende doch, was einen Hauptartickel Ihres Briefs¹ anbetriefft, nicht viel tröstlicher, als wenn ich gleich mit umgehender Post geschrieben hätte. Ich bin nemlich noch nicht im Stand gewesen den verlangten Theil der alten Commentarien⁵ zum verschicken aufzutreiben. Daß ich ihn selbst nicht besitze werden Sie schon daraus ersehen, ich habe aber neue Hofnung und so bald ich ihn erhalte, so sendet ihn Dieterich^P unverzüglich ab.²

Für den schönen Aufsatz³ für das Magazin dancke ich Ihnen gehorsamst, er soll wo möglich in dem zweyten Stück erscheinen, weil es auch HE. Forster⁴ wünscht, der eben hier war, als er ankam und ihn gelesen hat. Ich versichere dabey aufrichtig, daß mir alles, was von Ihnen kommt sehr erwünscht seyn wird, wenn ich auch gleich nicht allemal im Stand seyn möchte einen so baldigen Druck zu versprechen, als dieses mal.

Ich habe mich verschiedentlich bemüht Ihnen Subscribenten⁵ zu Ihrem vorhabenden Werck⁵ zu verschaffen, allein noch immer vergeblich, | weil die Anzahl meiner hiesigen Bekannten sehr gering ist und die meisten von der Art sind, die sich nicht viel um den Homer bekümmert. Ich bitte indessen, daß Sie so gütig sind und meinen Nahmen Ihrer Subscribenten Liste einverleiben, und ich will sehen was ich noch künfftig ausrichten kan, wenn der Termin verlängert wird.⁶

Solten Sie an HE. Claudius^P schreiben so grüßen Sie doch den recht-schaffenen Mann und seine Liebste tausendmal in meinem Nahmen. Wenn die vortrefflichen Leute wüsten, wie oft ich an sie dencke, sie hätten mich gewiß schon grüßen lassen.

Empfehlen Sie mich Ihrer gantzen werthesten Familie gehorsamst, der ich mit vollkommenster Hochachtung bin Ew. Wohlgebohren gehorsamster Diener
Göttingen den 16 Febr 1780. GCLichtenberg.

Den gestrigen Abend habe ich bey HE. Prof. Meiners zugebracht, wo ich Ihm so wohl als HE. Prof. Feder Ihren Grus ausgerichtet habe.⁷ Sie empfehlen sich alle recht herzlich wieder.

Dieterich^P druckt jezt an einem Apollonius Rhodius von Heynen.⁸

Nach dem Original (BSB München, Vossiana 47). Erstdruck: L/S Nr. 238.

1 nicht überliefert; Begleitschreiben zu Nr. 670. Über das damalige Verhältnis L.s zu Voß vgl. W. Herbst, J. H. Voss 1, 1872, 246. 2 wie aus Heynes Brief an Voß vom 22. 2. 1780 hervorgeht, hatte dieser J. M. Gesner, De electro veterum [Vom Bernstein der Alten], in Commentarii Societatis Gottingensis⁵ 3, 1753, 67 erbeten (vgl. Herbst, Voß 1, 325). 3 Nr. 670. 4 Georg F.^P. 5 V.s. Übersetzg. der Odyssee 1781. 6 bei der endgültigen Subskription erscheint L. nicht mehr auf der Liste. 7 über die göttg. Professoren, die Voß noch aus seinem Studium kannte, vgl.^P. 8 nicht erschienen; entweder von H. wieder zurückgezogen, weil im selben Jahr mehrere Aus. anderer erschienen, oder Verwechslung L.s mit H.s Apollodor 1782.

674. Von Johann Reinhold Forster

Paddington Green Y^e 18th Febr 1780

Werthester Freund.

Die Uebelthaten eines vornehmen Schurken¹ machen, daß man nicht Ihn allein bestraft, nein es müssen alle, das ganze Publicum dabei leiden. Ein Gentleman nahm sich die Freiheit mit jeder Post große Pakke Brief im Könighen Pacquette zu bestellen,² es ging so arg daß man es unmöglich mehr ausstehen konte und also kam eine Verordnung nicht diesen vornehmen Schurken allein zu strafen. Nein, der konte das übelgenommen haben; sondern alle die der ertheilten Freiheit mit dem Königl. Pakkette Briefe wegzuschikken sehr mäßig gebrauchten die nie dreiste waren, sondern bescheiden lieber zu wenig als zu viel schikkten, die alle müssen nun des einen Schurken Bökke werden. O Justitiam distributivam paulo minus oculatam!³ Im Jüdischen Gottesdienste war nur ein Sündenbock fürs ganze Volk,⁴ hier nur ein Sünder und viele unschuldige Opfer, Quicquid peccarunt Reges, plectuntur Achivi: Sed ohe jam satis!⁵

Ich hatte am Dienstage nicht Zeit, Ihnen alles das zu sagen,⁶ was ich hätte

sagen sollen, und habe auch seit der Zeit erst manches erfahren, welches sie in Cooks Leben⁷ müssen corrigiren, damit man uns nicht als Falsarios⁸ ansehe. Er war gebohren den 3^{ten} Nov. 1728. Sein Vater ist im vorigen Jahre gestorben, und eine seiner Schwestern ist auch in seiner Abwesenheit mit Tode abgegangen, eine lebet noch. Er hatte sich zwar vorgenommen den ältesten Sohn mitzunehmen, hat es aber nicht gethan. Er ist vor 10 Monaten als Midshipman⁹ nach Westindien. Der dritte Sohn ist gebohren, seit des Cap^t Cooks Zurükunft in 1775. und also etwa 4 Jahre alt. Der 2^{te} etwa 15 der älteste 16 oder 17. Die Königliche Societät der Wißenschaften schlägt auf Cook eine Medaille, zu der niemand als ein Mitglied einen Vorschlag eingeben kan; ich habe auch eingegeben: Erste Seite Cooks Kopf. Inschrift. Jacobus Cook. R.[egiorum] Nav.[ium] Praef.[ectus] R.[egiae] Soc.[ietatis] Sc.[ientiae] Sod.[alis]¹⁰ Revers Cook in römischer militärischer Kleidung geführt von Neptun und Urania der Astronomischen Muse, Cook hat einen Löwen auf der Brust das britische Wappen, ein Fuß steht auf einem Rostrum¹¹ eines alten Schiffes, er hält in seiner einen Hand eine Weltkugel gegen die Pol platt, und reicht Ihn der vor Ihm stehenden Minerva, die Ihn einen Lorbeerkrantz reicht. Inschrift: Unde prius nulli velarunt tempora Musae. Exergue Natus d. III Nov. CIO IO CC XXVIII. Fato abreptus crudeli d. XIV. Febr. CIO IO CC LXXIX.¹² Das Council bekommt diese Vorschläge ohne Nahmen: Der Praesident liest die Vorschläge vor, aber keine Zeichnung wird nicht gezeigt, damit nicht die Schönheit einer Zeichnung, bei einigen schlechten Kennern, über die wörtliche Vorstellung Gewicht haben möge: man votirt und behält nur 3. Vorschläge, die man dann in nähere Erwägung zieht. Keiner außer ein Mitglied kan zur Medaille subscribiren, und die sie haben wollen, müssen es durch die subscription eines Mitglieds bekommen. Jede goldene Medaille kostet 20 Guinen^s, jede silberne 1 Guinea, oder man kan auch 2 Bronze Medaillen für die 1 Guinea wählen, weniger kan nicht subscribirt werden. Jedes Mitglied bekommt eine Bronzene gratis. Woferne Sie in Göttingen oder sonst auswärtig Leute kennen die eine Medaille in Gold oder Silber oder 2 Bronzene haben und mir das Geld einhanden wollen, will ich subscribiren.

Ein Irrthum zu dem ich durch die schändliche List eines gewinnsüchtigen Buchführers¹³ und eines Ignoranten war verführt worden, Ist in das erste Stück des Magazins durch meine Schuld eingeschlichen. The Sadducee ist nicht von Priestley, sondern das Avertissement war so gedruckt daß ein jeder andere wäre und in einem Tage wirklich mehr denn 300 sind verführt worden es zu kaufen. Es ist occasioned by the Observations on Matter & Spirit published by D^r Priestley.¹⁴

Aber nun kommt eine zuverlässigere Nachricht. Charles Viscount Mahon F.[ellow of the] R.[oyal] S.[ociety] hat gestern der Societät und verschiedenen Gliedern derselben geschickt ein Werk in 4^{to} mit vieler Mathematischer Berechnung, über neue von ihm gemachte Experimente über die Electricität,¹⁵ zu Entscheidung der großen Frage zwischen den Small-Endians und Big-

Endians,¹⁶ nebst New Observations on the returning Stroke, which is often more dangerous than the original Explosion¹⁷ oder ohngefähr so, mit vielen Kupfern; es ist ziemlich stark.

Dodsley^P hat jetzt in der Preße ein Werk, welches, wie er sagt: Shall overthrow all the Experiments on Electricity & substitute a new matter to explain all the phenomena in a rational way.¹⁸ Da hat nun der Colossus, die Electricität, (welche anfänglich ein Zwerg war und ihrer Schwester Zweige in der Physik jüngste war) sich zu einer Riesenhöhe aufgeschwungen, und selbst ihre Hand auf Jupiters mächtige Donner und beflügelte Blitze gelegt; und nun kommt ein kühner Sterblicher und will den Coloss herunterreißen; Das ist doch in der That arg! Ums Himmels willen. | laß doch Herr Hartmann mit seiner encyclopaedie der Electricitaet¹⁹ einhalten, bis er sieht wies mit der armen Electricitaet gehen wird, und ob sie sich erhalten, oder gar auf einmahl aus der Physic in die Chymie wird verbannt werden und einen neuen Nahmen bekommen: Denn ich kan zwar noch nichts sagen, allein ich glaube, doch daß ich so von weitem rieche, daß der Autor ein Chymicus ist, und vielleicht Bryan Higgins M.[*edicinae*] D.[*octor*] heißt. Allein ich weis nichts davon. Ich muthmaße es nur.

Ich bitte nochmahls, daß [*Sie*] es doch so auf irgend eine weise veranstalten werden, daß das Magazin²⁰ an Herrn Banks Herrn Dryander, und Herrn Henr. Wilh. Zumbrook. gelangen möge. Gestern sagte mir Herr Mello²¹ auch, daß er es haben wolle: und ich bin versichert, es werden bald mehr Subscribenten hier sich finden: wenn sie prompt bedient werden. Ich wünschte es zur Ehre des Magazins, daß es hier mehr gelesen würde. Apropos: Sie sind ja wohl mit Mad. Schwellenbergen^P bekannt. Wie wäre es, wenn Sie es, der hier viel vermögenden Frau, gratis zuschickkten. Dann fiele es der Königin in die Hände.

Meine statistische Schrift soll, wo Sie dieselbe auf die in meinem vorigen Schreiben angezeigten Bedingungen annehmen, nämlich nichts im Ganzen auszulaßen oder zu ändern es sey denn Sprachfehler, auch anonymisch bleiben; wo das nicht angeht; muß sie zurückbleiben.²² Ich bin überzeugt, es sind Facta drinn, die keiner leugnen wird, und es ist auch nichts verfängliches; es sey denn daß Wahrheit ganz und gar in ihrem Magazine als Contrebande²³ angesehen wird; und Statistic aus dem Reiche der Fabel alleine nur hereinkommen soll. Laßen Sie doch der Wahrheit so viel zu, daß sie darf nakend erscheinen. Wer es wagen darf zu leugnen, daß dies Wahrheit ist, mag doch nur die Gründe anbringen; ich will sie hören, und wo der Mann recht hat, soll ich Ihm für seine Zurechtweisung danken. Allein ich will nicht streiten: Anonym bin ich nur, nicht aus Furcht, sondern weil man weis, daß ich nicht wies englische Ministerium denke,²⁴ und weil ich Besorge, man möchte nicht so sehr auf die Thatsachen, als vielmehr den Autor sehen, von dem sie gesagt werden. Wo Sie das Zeug nicht auf die Bedingung brauchen können. Gut. Geben Sie die Schrift nur meinem Sohne²⁵ in Cassel, der wird Sie wohl wissen anzubringen.

Herr Halhead, der Verfaßer der Uebersetzung der GentooLaws,²⁶ hat kürzlich Grammatic der Bengalischen Sprache in 4^{to} herausgegeben. Sie ist theuer, kostet einen Guinea und ist doch nur ein dünn Traktätchen.²⁷ Unsere hiesigen Connoisseurs²⁸ sprechen dem Ezour-Vedam alle Authoritaet und Authenticitaet ab:²⁹ so wie Dieselben auch, des guten Hollwels^p Sachen, nur Träume nennen. Alex. Don soll nicht getreu übersetzt haben,³⁰ und der Uebersetzer des Theils von Ayen Akbari³¹ der Bengalen betrifft, soll nicht persisch genung verstehn. Man glaubt daß woferne die Mandshu Familie noch 50 bis 100 Jahre in Tschina auf dem Throne bleibt,³² so stirbt die gelehrte mandarinische³³ Sprache ganz aus, weil man jetzt alles ins mand-schurische übersetzt, und darinn schreibt.

Ich war so eifertig, daß ich Herren Dietrich³⁴ im vorigen Schreiben, weder Gruß noch Dank für sein freundschaftlich Anerbieten vermelden ließ. Ich fühle den Werth seines Geschenks, und will suchen es zu seiner Zeit zu vergüten. Ich muß nun auch einmahl aufhören zu schwätzen und bin ganz der Ihrige
J. R. Forster

Nach dem Original (Biblioteka Jagiellońska Kraków, Smlg. Radowitz). Erstdruck: Verzeichniss der von dem verstorbenen Preussischen General-Lieutenant J.[osef] von Radowitz hinterlassenen Autographen-Sammlung, hrsg. von Christian Wilhelm Hübn-er-Trams (1864), S. 282 (Nr. 4110; auszugsweise).

1 wer? 2 mit dem Quartalskurier^s. 3 o verteilende Gerechtigkeit, (wärst du) ein wenig weniger mit Augen ansehen; Zitat? Zum philos.-theolog. Begriff der ‚iustitia distributiva‘ (zu der auch die staatl. Strafergerichtsbarkeit gehört) vgl. Staatslexikon 3, 1959, 817ff. 2001ff. 4 vgl. 3. Mos. 16, 21f. 5 was immer die Könige sündigen, müssen die Achaier büßen (Horaz, Ep. 1, 2, 14, wo quidquid delirant [=rasen] steht); aber oh, nunmehr ists genug. 6 brieflich; nicht überliefert. 7 L.s Aufsatz Einige Lebensumstände (→Nr. 653 Anm. 6). Forsters Anmerkungen nahm L. im selben Stück des Magazins unter Nachtrag zu einigen der vorhergehenden Artikel (GMWL 1, 1780, 1, 326ff.) auf, worin möglicherweise auch die bei Anm. 6 erwähnten Nachrichten enthalten sind. 8 Fälscher. 9 Seekadett höheren Ranges. 10 James Cook, Admiral der Königlichen Marine, Mitglied der Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften. 11 Schiffsschnabel. 12 von wo früher die Musen Keinem das Haupt schmückten: Lucretius, De rerum natura 1,930, wo velarint steht. Exergue (= Unterschrift): Geboren am 3. 11. 1728. Vom grausamen Schicksal hinweggerissen am 14. 2. 1779. 13 Verlagsbuchhändlers; welcher? 14 veranlaßt durch die Beobachtungen über Materie und Geist, veröffentlicht durch Dr. Priestley. L. erläutert (GMWL 1, 1780, 1, 330); wo Priestley's Nahme so gut auf das Gedicht als auf das genannte Buch gezogen werden konnte. Die Falschmeldung ebd. S. 165. 15 Principles of electricity 1779. 16 Spitzendianer und Stumpfindianer übersetzt L. das Wortspiel (= Anhänger der spitzen bzw. stumpfen Enden von Blitzableitern – Indianer; vgl. G. Gamauf, L.s Vorlesungen über die physik. Geographie 1818, 300). → Nr. 524. 17 neue Beobachtungen über den Rückschlag (→ Nr. 724 bei Anm. 15), welcher oft gefährlicher ist als die ursprüngliche Entladung. 18 all die Experimente über Elektrizität übertreffen und eine neue Materie einsetzen wird, alle die Phänomene auf rationale Weise zu erklären. L. kommentiert (GMWL 1, 1780, 1, 333): Wenn nur diese Theorie nicht etwas in Deutschland längst vergessenes ist. Welches Werk ist gemeint? Vom unten erwähnten Higgins hierzu nichts erschienen. 19 Joh. Friedr. H., Encyclopädie der elektrischen Wissenschaften 1784.

20 GMWL. 21 Banks u. Dryander Gelehrte, Zumbrook u. Mello Geschäftsleute in London, vgl.^p. 22 welcher Artikel ist gemeint? Von J. R. Forster erschien im GMWL nichts statistischen Inhalts. 23 Schmuggelware. 24 zu den Mißhelligkeiten → Nr. 523. 25 Georg F. 26 N. B. Halhed^p, A Code of Gentoo Laws 1777. 27 A Grammar of the Bengal Language 1778. 28 Kenner. 29 die von Voltaire sehr gelobte angebliche Übersetzung eines der heiligen Bücher erklärte Sonnerat 1782 als Fälschung. Vgl. M. Winternitz, Gesch. der ind. Lit. 1, ²1907, 12. 30 nichts ermittelt. 31 wohl Ayni Akberi, von F. Gladwin u. d. Titel Institutes of the Emperor Akbar 1783–86 ins Engl. übers. 32 den sie vom 17.–20. Jhd. innehatte. 33 Beamtensprache Chinas. 34 Joh. Chrn. Dieterich^p; F.s Brief an ihn nicht überliefert.

675. Von Johann Albert Heinrich Reimarus

[Antwort auf Brief 648; beantwortet durch Brief 676]

Hamburg 1780. Febr. 23.

Ew. Wohlgebohren haben in Ihrem Magazin einen Aufsatz bekant gemacht, welcher mir, da er in mein Fach fällt, Gelegenheit giebt meine unvorgreifliche Gedanken darüber zu äussern. Ich meine die Erfahrung des Herrn Doct. Erxleben.¹ Meine Meinung also wäre diese: Herr Dr. Erxleben ist sicherlich nicht vom Strahle selbst getroffen worden, als davon weder an seinem Körper, noch Kleidern, noch Pferde, irgend eine Spur vorhanden war. Die Empfindung der Erschütterung, welche er gefühlt hat, wird durch die der Luft mitgetheilte Zitterung verursacht, ist gewöhnlich in der Nachbarschaft des Strahls, und äussert oft ziemlich starke Wirkung. Zu Antrasmé (Erf. 112. p. 299. meiner Abhandl.)² beschrieben Personen die 50 bis 60 Schritt von der getroffenen Kirche entfernt waren die Empfindung des Stosses als ob sie mit einem Stocke geschlagen wären: andere drucken sich anders aus und bezeichnen eine eigentliche Erschütterung. Als Richmanns^p Stange getroffen ward wurden Leute auf der Gasse erschüttert, ja umgeworffen (Erf. 51. p. 118.) – Zu Upsal (Erf. p. 248 nach Bergmanns Berichte) Personen die über 250 Fuß von dem getroffenen Hause entfernt waren – Zu Southwark (Erf. 121. p. 326.) ward ein Mann, 200 Yards von den getroffenen Häusern so erschüttert, daß er einige Stunden lang sinnloos blieb, und nachher mit Betäubung, Schwindel und Erbrechen behaftet war: u. s. w. Ich würde mich auch nicht wundern wenn das Pferd sogar tod niedergestürzt wäre, welches Thieren in der Nähe des Schrages wohl zu wiederfahren pflegt – Herr E. [erxleben] sagt, er habe bereits | den eigentlichen Wald zurück gelegt gehabt. Vermuthlich waren also doch noch einzelne Bäume umher, deren einer getroffen seyn konte, und es ist leicht zu erachten, daß der durch den Schlag^a Betäubte sich,^b als er wieder zu sich selbst kam, nicht darnach umgesehen hat. Daß die nachmahlige Angst beym Gewitter nicht aus elektrischer Wirkung, sondern aus der Vorstellung herrühre, läßt sich daraus schliessen, weil sie wie Herr E.

p. 108³ meldet^c, auch ohne Gewitter schon einiger Maassen aus einem lebhaften Gedanken daran entsteht.

Der seel. Herr Prof. Eberhard will im 3^{ten} Th. seiner vermischten Abhandlungen⁴ p. 130 gegen meine Vermuthung (Vom Blitze p. 440.) die Errichtung mehrerer Spitzen an den Auffangsstangen einer einzigen Spitze vorziehen. Sein Beweis, daß der rothe Thurm zu Halle am Knopfe mit vielen eisernen Stacheln besetzt sey und doch nie von einem Wetterschlage getroffen worden, scheint mir nicht gültig: Denn, eben deswegen weil er nicht getroffen werden können wir ja nicht urtheilen welche Wirkung der Blitz daran geäußert haben würde. Daß er aber bisher nicht getroffen worden ist gewiß nur ein Zufall, der von seiner Lage, mindern Höhe (p. 157.)^d und von dem Zuge der Wolken herrühret, und daß die Gewitter, wenn sie sich demselben nähern, ihre Stärke verliehren solten, kann wohl mehr Einbildung als Erfahrung seyn. Übrigens leugne ich nicht, daß ein Blitz so schwach, oder eine Ableitung so reichlich seyn könnte, um auch ohne merklichen Schaden auf mehrere Spitzen zu fallen, und was eigentlich die Wirkungen ehemaliger Blitze auf die blauen Thürme der dortigen Marien= Kirche gewesen, oder welche Leitung der Strahl daran gefunden, hat Herr E.[berhard] hieselbst nicht genau angegeben – Die Anstalt mehrerer Spitzen war ehemals aus guter Vermuthung von den Naturforschern angerathen worden, damit die Elektrizität desto mehr gemähliche Ableitung fände und keinen Schlag verursachen mögte. Nunmehr wissen wir aber aus Erfahrung, daß unsere Spitzen dieses, bey so grossem Vorrathe von Elektrizität als eine Wolke führt, nicht zu leisten vermögend sind, und wenn wir nicht chikanieren wollen, so müssen wir doch auch gestehen, daß Spitzen anlocken, oder auf ihrer Stelle den Durchbruch befördern: folglich können mehrere Spitzen den gehofften Nutzen nicht schaffen, wohl aber einen stärkern Durchbruch verursachen. Eine einzige Spitze mit einer Ableitung locket auch an: das soll sie aber auch thun um den Blitz von andern Stellen des Gebäudes abzuwenden, und man erhält dadurch den Schlag so geringe als möglich, dabey auch die Länge der Stange den Vortheil bringt daß die Gewalt des Schlages welcher sodann nur die obere Spitze anschmelzt, von dem Gebäude entfernt wird. Meine Meinung ist aus einer Erfahrung (Erf. 139.) entsprungen, zwar nur einer einzigen, aber die Wirkung war so ausserordentlich dergleichen nie bey einzelnen Spitzen beobachtet ist, und es ist doch auch Erfahrung, daß bey genugsamen Vorrathe, gedoppelte Funken aus der Wolke entspringen können (Erf. 103. 117. u. s. f.)^c Wer aber seiner Muthmaassung hierin, oder in dem tiefen Einsenken des Metalles in die Erde (davon p. 470 u. f.) mehr trauet, der mag dann Herrn Maines Versuch noch ein Mahl nachmachen:⁵ es ist doch noch besser, eine fehlerhafte Ableitung als gar keine zu haben. | Auf Ihre Reihe von Versuchen bin ich begierig – Die Nairnischen habe ich auch noch nicht gelesen, weil ich die Transaktionen⁵ nicht immer prompt, sondern nur gelegentlich aus London erhalte – Was ist dann aber Ihrem groossen Elektrophor begegnet, daß er fast unbrauchbar geworden ist? Die Beobachtungen der Wolkengestalten,⁶

habe ich, da ich auch etwas praktisches von Gewitterwolken darin vermuthete, mit Gedult, zwar nicht in einem Othem, aber doch nach gerade, durchgelesen. Ich habe mich aber betrogen gefunden: und andere Leser sagen schalkhaft – es gleiche der Beschreibung einer gefrorenen Fensterscheibe, welches ich doch nur unter uns gesagt haben wolte, da ich für den gelehrten und auch mathematischen Verfasser sonst viele Hochachtung hege.

Nun bedaure ich, und vermuthlich bedauern Sie es nicht, daß ich nicht Zeit habe noch länger mit Ihnen zu schwatzen – Auf Ostern schicke ich Ihnen meinen Sohn⁷, welchen ich zum Voraus Dero Gewogenheit empfehle und welcher mich oft Ihrem geneigten Andenken empfehlen soll, der ich Sie herzlich hier zu umarmen wünsche, und mit vorzüglichster Hochachtung verharre

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
J. A. H. Reimarus.

In dem Göttingischen Almanach dieses Jahrs ist bey den neuen Erfindungen angeführt, daß ein Bad von Coffe für Nervenkrankheiten dienlich sey.⁸ Die Sache ist nicht unwahrscheinlich: Daher bitte ich mir zu melden, wo das Verfahren näher beschrieben sey, ob es ein Dampfbad? ob der Coffe roh oder geröstet? u. s. w.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. III, 186).

*a ab durch eingefügt. b folgt (nach dem Schlage). c ab wie eingefügt.
d ab mindern eingefügt. e ab und es ist eingefügt.*

1 Nr. 612. 2 Reimarus Vom Blitze 1778 (→ Nr. 610) ist in ‚Erfahrungen‘ eingeteilt. – Antrasme wohl Antras⁵. 3 Nr. 612 drittletzter Abs. 4 Joh. Peter E., Verm. Abhandl. aus der Naturlehre, Arzneygelahrtheit und Moral 1759ff. 5 vgl. B. Franklin, Experiments and Observations on Electricity ⁴1769, 418 ff. über William Maines Blitzableiterversuch und S. 415 über Gründe, das Ende des Blitzableiters tiefer in die Erde zu versenken. 6 A. L. F. Meister, Beobachtungen merkwürdiger Gestalten der Wolken 1779 im GMWL 1, 1780, 1, 38. 7 Hermann Dieterich R.^p. 8 GTC 1780, 90f.: Hr. le Brun Chirurgus in St. Domingo hat gefunden, daß der Caffee ganz bewunderungswürdige Eigenschaften hat, wenn man sich darin badet. Beym Schlage, der fallenden Sucht, bey Krämpfen, Gliederschmerzen und so gar bey Vapeurs hat er sich als Bad sehr wirksam erwiesen.

676. An Johann Albert Heinrich Reimarus

[Antwort auf Brief 675; beantwortet durch Brief 724]

Göttingen den 2^{ten} März 1780.

Ew. Wohlgebohren Schreiben hat mir sehr viel Vergnügen gemacht. Meine Antwort auf Herrn D^f Erxlebens Brief ist bereits vor 5 Wochen abgedruckt,¹ und es freut mich jezt nicht wenig zu sehen, daß mein Urtheil so sehr mit dem Ihrigen überein kommt. Ich hoffe, Ew.

Wohlgebohren werden nichts darwider haben, daß ich von Ihrem Brief, da jezt am zweytlezten Bogen^s des Magazins gesetzt wird, in einem kleinen Nachtrag, den ich auch noch zu andern Artickeln zu machen gedencke, Gebrauch mache.² Ich habe, um den guten Bräutigam³ nicht noch furchtsamer zu machen, keine ähnliche Beyspiele anführen wollen, aber ihn doch auf Ihr Buch verwiesen. Er hatte, wie ich nachher erfahren habe, auch noch so gar eine blaue Weste mit starcken silbernen Spizzen besetzt an, und auch an diesen war keine Spur. Freylich hätte er, zumal da er an demselben Tag wieder zurückritte, die Stelle untersuchen müssen, allein eines solchen Versehens wolte ich ihn nicht gern öffentlich zeihen, da es ohnehin gewiß genug ist, daß er nicht ist getroffen worden.

So bald meine Gäste sich genug eingegessen haben, metaphysische Speißen vertragen zu können, so soll der Anfang mit dem Druck von Ew. Wohlgebohren Abhandlung gemacht werden.⁴

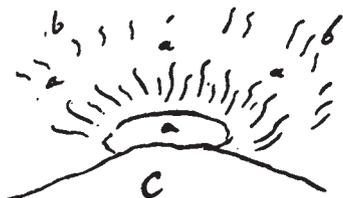
Seit dem mein groser Electrothor^s in meinem ziemlich grossen Auditorio aufgestellt ist, kan ich nichts mehr mit ihm anfangen, ob ich ihn gleich, weil ich fürchtete, es hätten sich allerley Partickelchen von meinen Zuhörern etwa auf den Kuchen gesetzt, habe abschaben und wieder überschmelzen lassen. Vielleicht sind auch die seidenen ziemlich flockigen Stricke, woran der Teller hängt, durch allerley nicht leicht zu hebende Umstände ableitend geworden. Ich werde indessen in den Ferien versuchen ihn zurecht zu bringen. Ich lasse jezt an einer Electricir Maschine^s arbeiten, wozu ich mir einen Cylinder von Nairne selbst verschrieben^s habe, der sehr gut ausgefallen ist, mich aber mit Fracht 30 Thaler^s kostet.⁵ Alsdann und nicht eher will ich die Nairnschen Versuche wiederholen.

Bey kleinen Versuchen bediene ich mich jezt meiner Katze mit grossem Vortheil, ich lege sie auf einen Tisch und reibe sie etwas, alsdann bringe ich den Teller eines kleinen Electrothors auf sie, dieser giebt oft $\frac{3}{4}$ Zoll^s lange Funcken, ich feuere die Electricische Pistole damit ab, zünde Spiritus vini^s und lade Flaschen^s damit. Man kan die Teller wohl 8 mal aufsetzen ehe man nöthig hat, die Katze wieder zu streichen.

Der seelige Professor Eberhard war, wie mich dünckt, eben kein Mann dem Ew. Wohlgebohren zu antworten nöthig hätten. Er hatte sehr wenig Erfahrung und war überhaupt sehr einseitig.

Die Form der Wolcken war dieses Jahr so ausserordentlich merckwürdig, daß selbst Leute nach dem Himmel sahen, die sonst nur

hinsehen, wenn sie eine Pension von dort erbitten wollen.⁶ Sie hieng gewiß mit der ausserordentlichen Fruchtbarkeit dieses Jahrs, mit den häufigen Gewittern und häufigen Nordscheinen zusammen. Herr Professor Meister und ich haben einmal im Osten eine Wolcke bemerckt, die fast wie eine meiner electrischen positiven Figuren aussah.



a war der blaue Himmel, alle die kleinen Wölckgen b, b liefen nach dem Mittelpunct derselben zu, c war der Hainberg⁵ der den untern Theil bedeckte. Es ist freylich ein noch wenig bearbeiteter Theil der Naturlehre, aber wenn mehrere solche Jahre kommen solten, so mögte man doch etwas darin fortrücken.

Es soll mich sehr freuen Dero Herrn Sohn hier zu sehen, ich werde demselben gewiß nach Vermögen zu dienen suchen.

Ich weiß nicht mehr, wo ich die Geschichte mit dem CaffeeBad gelesen habe; wo ich nicht sehr irre, so war es im Journal Encyclopedique vom vorigen Jahr, und ich verstund damals, es wäre das Wasser in dem man rohe Bohnen abgekocht hätte.⁷

Gelegentlich bitte ich mich Herrn Kirchof gehorsamst zu empfehlen. Die Kupferplatte, die er mir geschickt, habe ich erhalten, sie wird vermuthlich im 2^{ten} Stück des Magazins erscheinen.⁸

Ich bin mit vorzüglichster Hochachtung

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: L/S Nr. 239. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 Nr. 613; zuerst im GMWL 1, 1780, 1, 216. 2 nicht geschehen. 3 über Erxlebens Verlobung → Nr. 645 Abs. 3. 4 → Nr. 648 Abs. 1; zur Speisenmetapher → auch Nr. 666 Abs. 5. 5 → Nr. 645 Abs. 6 u. 646 Abs. 3. 6 → Nr. 619 bei Anm. 5. 7 L.s Quelle zu dem bei Nr. 675 Anm. 8 zitierten Artikel nicht ermittelt. 8 Nikol. Anton Joh. K.^p; seine Zurüstung die Wirkung der Gewitter Wolken darzustellen als Beschreibung einer Kupfertafel im GMWL 1, 1780, 1, 322 mit Einleitung von L.

677. An Christian Gottlob Heyne

Ew. Wohlgebohren

muß ich doch wenigstens einmal das Herz fassen, nach so vielen Entschuldigungen wegen meiner Vorlesung,¹ die als baare Ausweichungen angesehen werden könnten, welches sie aber nicht sind, noch eine Bitte zu thun. Wenn nicht alles schon wegen der Vorlesung meines Herrn Collegen berichtigt ist, so geschähe mir eine ausserordentliche Gefälligkeit, wenn ich noch 8 Tage Zeit bekäme.² Ich will meine Gründe dazu kurz vortragen.

1) HE. Stöcker^P sagt mir jezt, daß vor Montag über 8 Tage nicht mit meiner Abhandlung im Druck angefangen werden könne, ich sehe also nicht, warum sie schon 8 Tage vorher gelesen werden soll da ich

2) Durch ein Geschwür an meinem Finger so bin verhindert worden, daß ich weder schlafen noch sonst etwas habe thun können am allerwenigsten meine Abhandlung gehörig in Ordnung bringen, und doch dasselbe also grötentheils bis nach der Vorlesung versparen müste, welches ich nicht gerne thun wolte, und mir

3) Eine Abhandlung des HE. d'Alembert³ erst jezt in die Hände fällt, die ich nothwendig erst lesen müste, welches mir wohl noch einen Tag zu nehmen könnte.

Ich trage dieses Ew. Wohlgebohren bloß vor, weil ich überzeugt bin, daß Sie meine Aufrichtigkeit entschuldigen. Solten alle Stricke reißen, oder schon gerissen seyn, so bin ich noch erbötig übermorgen vorzulesen, allein sehr lieb würde es mir seyn, wenn es anders wäre. Es rührt alles davon her, daß ich zu meiner Abhandlung über den Magneten⁴ einige Versuche diesen Winter nicht habe anstellen können und mich nun in eine Materie gewagt habe, die bloß theoretisch ist, und mehr nachlesen erfordert, als ich bey meinen Geschäften und Befinden habe bestreiten können, ob ich gleich nicht vor die Thüre gekommen bin.

Es soll so etwas nie wieder geschehen.

HE. D' Forster⁵ oder vielmehr HE. Miller⁶ schickt hier die Bogen^S von seinem Werck an die Bibliothek, die er grötentheils der Göttingischen Recension⁷ wegen hat umdrucken lassen, und zugleich eine Probe der Zeichnungen von dem neuen Werck, das ich im Magazin

angekündigt habe,⁸ er wünscht sehr, daß es in der *Königlichen Societät* vorgezeigt und eine Nachricht davon gegeben werden möge.⁹

Auch schickt mir HE. Forster hier eine, wie mich dünckt vortreffliche Abhandlung für die *Commentarien*⁵ über die Pinguinen, worüber noch nichts *dergleichen* heraus ist. Er wünscht sie öffentlich vorgelesen und in den *Comment.* gedruckt, daß dieses geschehen könne habe ich ihm vorher gemeldet. Könnte nicht diese den Sonnabend vorgelesen werden?¹⁰

Ew. Wohlgebohren verzeyhen mir meine Freyheit, an der gewiß keine Nachlässigkeit schuld ist. Ich bin mit vollkommenster Hochachtung

[Göttingen,]

den 9^{ten} März 1780.

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 9 Nr. 5). Erstdruck: L/S Nr. 240.

1 → Nr. 672 *Anm.* 1. 2 vgl. Heyne an Kästner, [März 1780] (*StA Göttingen, ungedr.*): HE. P. Lichtenberg läßt schon wieder für den nächsten Sonnabend praeludiren, daß er noch nicht fertig seyn werde. 3 *Réflexions sur le calcul des Probabilitiés in dess. Opuscules mathématiques 1761, 1; entlieh L. freilich erst am 1. 4. 1780 von der Göttg. Bibliothek (Ausleihjournal).* 4 nicht erschienen u. auch nicht der *Sozietät* vorgetragen; → Nr. 672. Nr. 1121 *Abs.* 6. 5 Reinhold F.^{P.} 6 John Miller, *Illustratio systematis sexualis Linnaei 1770–1777.* 7 GGA 1779, Zugabe S. 3. 8 vgl. GMWL 1, 1780, 1, 157. 9 geschah am 11. 3. 1780; vgl. J. A. Murray^P in den GGA 1780, 369. 10 Reinhold F., *Historia aptenodytae, generis avium orbi australi proprii, vorgelesen am 11. 3. durch Gmelin (Bericht GGA 1780, 361), gedr. in den Commentationes 3, 1, 121.* → Nr. 680 *Anm.* 1. L.s Brief an R. Forster nicht überliefert.

678. An Christian Gottlob Heyne

[Göttingen, 10.[?] März 1780]

Ew. Wohlgebohren

kan ich recht aufrichtig versichern, daß mich mein voriger Brief¹ viel Ueberwindung gekostet hat, da ich Ew. Wohlgebohren grosen Püncklichkeit Entschuldigungen entgegen setzen musste, die einer Nachlässigkeit so ähnlich sahen.

Am besten wäre es doch wohl, wenn HE. Prof. Gmelin die Abhandlung vorläße, weil es sein Fach ist, allein alsdann müste er sie wohl heute noch haben um der Trockenheit des zweyten Heffts, das nicht vorgelesen werden kan, durch einen deutschen mündlich Vortrag auszuweichen.²

Da die gemahlten Millerschen Blätter zu einem Werck gehören,³ das noch nicht heraus ist, so wäre es wohl gut, wenn HE. Prof. Murray⁴, mit dem der Verfasser ohne hin gern bekannt zu seyn wünschte, etwas in der Soc.[*ietät*] davon sagte; die Anzeige von dem Umdruck könnte HE. D^r Weiß⁵ machen, doch überlasse ich dieses gantz Ew. Wohlgebohren.

Zugleich übersende ich eine abscheuliche Schrift⁶, ich wünschte auch nicht einmal gern, daß man wüste, ich hätte sie im Hause denn es ist fast jede Zeile Clever=Thorfähig.⁷ Was das in England weit geht! GCL.

künfftigen Montag hoffe ich Ew. Wohlgebohren das 2^{te} Stück des Magazins⁸ übersenden zu können.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 9 Nr. 6). Erstdruck: L/S Nr. 241.

Datiert nach Anm. 1 und 2, wonach terminus ante quem non der 9., term. post quem non der 11. ist.

1 Nr. 677. 2 → ebd. Anm. 10. 3 → ebd. Anm. 6. 4 → ebd. Anm. 9.
5 → ebd. Anm. 7; über F. W. Weiß vgl. ^P. 6 nicht ermittelt. 7 Irrenhaus in Hannover; → Nr. 1231 bei Anm. 7. 8 GMWL.

679. An Albrecht Ludwig Friedrich Meister

Nun was sagen Ew. Wohlgebohren zu der Gevatterschaft¹? Ich habe das Feuer schon lange glimmen sehen, und hätte gern der Hackfeldin² etwas eingegeben, daß es ein Mädchen geworden wäre.

Ich will Ew. Wohlgebohren meine Entschließung kurz melden. Ich stehe nicht in Person,³ und vermuthlich Sie auch nicht, denn ich gehe auf keine Kindtaufen und Hochzeiten so lange als ich lebe, es müste^a denn meine Kindtaufe oder meine Hochzeit seyn. Aber die Frage ist, wen stellen wir? Wollen Sie Ihre Jungfer Hannen schicken, so soll entweder HE. Stöcker^P, oder einer von Dietrichs Leuten HE. Knoop^P statt meiner stehen. Schicken Sie aber eine Manns Person, so will die kleine Stechardin^P für mich stehen. Der letzte Fall wäre mir deswegen der liebste, weil die Hexe⁴ gerne einmal ein Kind hübe, und sich schon lange auf die Niederkunfft der Hackfeldin gefreut hat, denn es war ihr die Ehre gantz zgedacht wenn es ein Mädchen geworden wäre. Da Ew. Wohlgebohren aber keine Manns Personen zu schicken haben als Ihren Friedrich, mit dem als einem ungläubigen⁵ und Be-

dienten die Jungfer St.[*echardin*] wohl nicht stehen mögte, so will ich Ihnen noch einen Vorschlag thun, ich wolte wohl HE. Knoop oder HE. Stöcker überreden für Ew. Wohlgebohren zu stehen. Ich schreibe dieses nur weil ich das Museum⁶ schicke, denn wir sprechen uns wohl gewiß zwischen hier und Sonntag.

[Göttingen,] Freytag früh. [10[?] März 1780]

GCL.

Nach dem Original (im Besitz von Barbara Hanning, Todtnau). Erstdruck: L/S Nr. 843.

Datiert nach der Tagesangabe Freytag, welcher wohl der unmittelbar auf die Geburt (Anm. 1) folgende gewesen sein dürfte.

a folgt für (ist).

1 am 6. 3. war Georg Christoph Ludwig Hachfeld geboren; seinen Vornamen zufolge haben L. und Meister die Patenschaft angenommen. 2 Dorothea Luisa Fried. Hachfeld^P. 3 zu Pate. 4 diese Bezeichnung L.s für M. D. Stechard mit seiner u. Bürgers Parodie Die Hexe die ich meine in Verbindung zu bringen, ist fragwürdig; vgl. G. A. Bürger, Gedichte 2, ²1914, 18. 345 Consentius. 5 meint hier: Nichtprotestanten? 6 wohl Boies Dt. Museum, wenn nicht das 2. St. vom GMWL gemeint ist.

680. An Christian Gottlob Heyne

P. P.

Wegen der Kupferstiche zu D^f Forsters Abhandlung¹ hatte ich schon mit Dietrich^P vorläufig Abrede genommen, ehe ich Ew. Wohlgeboren die Abhandlung zuschickte. Sie müssen meines Erachtens nicht verkleinert werden, so wird die Abhandlung in Holland und England gewiß desto besser gehen, auch muß Dieterich Exemplare illuminiren lassen. Zu allem hat er sich verstanden. Nur habe ich neulich zu erinnern vergessen, daß Forster wünscht, daß entweder vor oder nach der Vorlesung², (es wäre ihm gleich viel,) der Aufsatz seinem Sohn³ zum Durchsehen zugeschickt werden möchte, auch bittet er diesem die Original Zeichnungen am Ende zu stellen zu lassen. Ich glaube, sie gehören eigentlich dem Professor³.

Der Vorschlag wegen der 4 Louisd'or⁴ ist vortrefflich und ein wahrhaftes gutes Werck, der Mann nimmt jetzt alles mit beyden Händen an.⁵

[Göttingen,] den 12^{ten} März 80.

GCL.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 14,3 Nr. 2). Erstdruck: L/S Nr. 242.

1 → Nr. 677 Anm. 10; die Abhandl. enthält 4 illuminierte^S Kupfertafeln. 2 vor der Sozietät. 3 Georg F.^P. 4 als Honorar; ungewöhnl. hoch, vgl.⁵. 5 R. Forster erhielt erst Aug. 1780 eine Hallenser Professur.

681. An Johann Christian [?] Ehrmann

Ew. Wohlgebohren

bitte ich gehorsamst Dero HE. Bruder für das übersandte Geschenk¹ den verbindlichsten Danck abzustatten. Ich werde von der unterhaltenden Schrifft mit erster Gelegenheit eine Anzeige in unsern gel. Zeitungen machen.²

Um die Sternchen³ abzudrucken, überziehe ich schwarzes Papier mit einer zähen Materie, als Gummi, Terpentin pp sehr dünne; lege die überzogene Seite auf die Figuren und drucke auf die hintere sanfft mit einem geballten Schnupftuche. Damit die Abdrücke nett werden, so ist nöthig, daß man sich zu Hervorbringung der Sternchen selbst, des feinsten Schwefel- oder Harzstaubes bediene und denselben nicht sehr dicke aufpudere, denn sonst leiden sie durch den Druck. Uebri- gens werden Ew. Wohlgebohren, wenn Sie selbst Hand anlegen wol- len, das übrige alles selbst und geschwinder finden, als aus der weit- läufftigsten Beschreibung. Solte ich Ew. | Wohlgebohren unrecht ver- standen, und Sie überhaupt die beste ErzeugungsArt der Sternchen haben wissen wollen, so bitte ich mir nur einen Winck zu geben.

Es freut mich herzlich bey dieser Gelegenheit mit einem Manne in Verbindung gekommen [zu] seyn, dessen Schrifften ich, ob sie gleich nicht gantz vor mein Forum gehören, mit der grösten Unterhaltung gelesen habe.⁴ Ich bitte der Madam^a Menzzerin⁵ meine herzliche Empfehlung zu vermelden, und ihr zu sagen, daß wenn sie ferner fortfährt der Klopstockischen Theorie der Ordokrafi⁶ solche treffli- che Hiebe zu geben (denn sie schreibt ja auch wie sie spricht) so will ich dafür sorgen, daß ihr künfftig bey ähnlichen Vorfällen ihre Kranckheit auf Subscription⁷ geheilt werden solle.

Ich verharre mit vollkommenster Hochachtung

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg

Göttingen den 20 März 1780.

Nach dem Original (Hist. Society of Pennsylvania, Philadelphia). Erstdruck: Promies, Lichtenberg, Schriften u. Briefe 4 (1967), S. 386f.

Zur Identität des Empfängers → Anm. 4.

a aus Mamsell.

1 Friedrich Ludwig E., Description et usage de quelques lampes à l'air inflammable 1780 (BL 488). 2 die Rezension GGA 1780, Zugabe S. 350, ist von Gmelin.

3 *L.s. Staubfiguren*^S. 4 *Joh. Chrn. Ehrmann hatte bis dahin fast nur medicin. Schriften veröffentlicht; für ihn als Empfänger des Briefes (und nicht für seinen dritten Bruder Joh. Friedr., gleichfalls Mediziner) spricht, daß er als einziger 1767 in Göttg. studierte.* 5 *wer ist gemeint?* 6 → Nr. 561. 7 *Anspielg. auf Klopstocks Subskriptionsverfahren (→ Nr. 186)? – Ein Sekr. Menzzer in Darmstadt unter den Subskribenten von K.s Gelehrtenrepublik.*

682. An Georg Heinrich Hollenberg

[Antwort auf Brief 671]

Göttingen den 30^{ten} März 1780.

P.P.

Sie vergeben mir, lieber Hertzensmann, meine Nachlässigkeit im Schreiben, so ist mirs noch nicht gewesen seit ich selbst gewesen bin. Alles mahnt mich um Briefe, um Manuscript zur Preße und ich sitze da und höre diese Gebete an, wie ein Heiliger von Holtz, der sie wohl manchmal gern erhörte, wenn er nicht von Holtz wäre.

Die Sache bey Ihnen ist eigentlich, daß ich Ihnen gar zu viel zu sagen habe, und da wissen Sie wohl, da sagt man gemeinlich wenig oder nichts.

Von Ljungberg^P habe ich noch keine Nachricht wieder, also ist auch in Absicht auf Italien¹ noch nichts beschlossen.

Ich lese diesen Sommer *Physicam experimentalem*.² Ich habe mir eine *Electrisirmaschine*^S gemacht, daran der Gläserne Cylinder^S, der aus England ist, mich allein 30 Thaler^S ohne die Fassung kostet.³ Kästner^P und Beckmann^P lesen sie auch, bey so bewandten Sachen mögte ich wohl nicht die meisten Zuhörer bekommen, aber auch nicht die wenigsten.

Herr Recktor Kleuker^P, der Ihnen diesen Brief nach Osnabrück trägt, ist ein sehr bescheidener vortrefflicher junger Gelehrter, haben Sie Umgang mit ihm? Wo nicht, so suchen Sie welchen, wenn man in den Ausruhestunden mit solchen Leuten reden kan, so braucht man eine Menge von Dingen hernach nicht zu lesen.⁴

Leben Sie recht wohl. Ich bin gantz der Ihrige G.C.Lichtenberg.

Nach L/S Nr. 243. Erstdruck: Schriften 7 (1846), S. 256f. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 → Nr. 1303. 2 *im Vorlesungsverzeichnis für Sommersemester 1780, VII zum 1. Mal die Veranstaltung: privatim vero diebus [Mo, Di, Do, Fr] Hor. II Physicam experimentalem ad ductum compendii Erlebeniani docebit.* → Nr. 692 *Anm.* 6 u. 714 *Abs.* 3. 3 → Nr. 676 *bei Anm.* 5. 4 → Nr. 727 *bei Anm.* 2.

*682 a. An Johann Christian Dieterich

[Göttingen, März? 1780]

Erwähnt in Dieterichs Brief an Daniel Chodowiecki, 5. 4. 1780: Ich schickte Ihnen letztlich dahero seine eigene Handschrift, damit Sie lesen möchten, daß Ihm alles gefiehl

Nach: C. Steinbrucker, Daniel Chodowiecki. Briefwechsel zwischen ihm und seinen Zeitgenossen 1 (1919), S. 286.

Dieterich hatte zuvor gebeten, eine Bildunterschrift unter der Kupferstichfolge ‚Heiratsanträge‘: Der Professor zu ändern in Pedant, weil es einem göttg. Professor ähnele (wohl Chrn. Franz Walch). Ferner schreibt er: Den Sommer wird der Herr Professor wohl mit 2 der gleichen Platten zum Magazin Ihnen in Vorschlag zu bringen kommen, wie ich mercke, und gehört habe, so werden es die bedienter u. Weiber und Francösinnen [→ Nr. 723 Abs. 3] seyn, doch kann [ich] es noch nicht gewiß Sagen, weil der Lichtenberg, eine solche Hypochondrische Grille [hat] und [man ihn] sehr selten Freundschaftlich Sprechen kann. Die bedienten kometen Zum 3^{ten} Stück und Steht schon auf dem gedruckten Titul mit 2 Chodowieckischen Kupffern abgedruckt. Waß er macht findt beyfall, und wann er fertig würd, da er immer krencklich ist, so werden Sie gewiß mit seiner beschreibung zufrieden seyn, und hertzlich lachen, es ist ein götlicher Autor, im launigten Schreiben, und einfallen, nur schade daß – man so behutsam mit ihm umgehen muß.

683. An Christian Gottlob Heyne

[Göttingen, ca. 10. April 1780]

P. P.

Ich werde künfftigen Sonnabend in Königlicher Societät vorlesen,¹ und lege Ew. Wohlgebohren hier den Einladungs Zettul² bey, den ich gütigst zu besorgen bitte. Allein ich muß mir von dem HE. Director³ die Erlaubniß ausbitten, daß sie nicht in diesen Band der Commentarien⁵ eingerückt wird. Es ist die dritte Abhandlung, die ich angefangen habe und ob diese gleich gröstentheils fertig und auch davon schon gesetzt ist,⁴ so finde ich mich doch jezt gantz ausser Stand, ihr in der mir noch übrigen Zeit, die Vollständigkeit^a zu geben, die ich wünschte.

Ich bin mit vollkommenster Hochachtung Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg

Meine Untersuchungen über den Magneten will ich diesen Sommer ebenfalls der Societät vorlegen.⁵

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. II). Adressat ergibt sich aus dem Inhalt des Briefs; datiert nach L.s Vorlesung (Anm. 1).

a aus Voll(kommenheit).

1 → Nr. 672 Anm. 1. 2 nicht überliefert. 3 der Sozietät: 1780 A. G. Kästner. 4 in den Commentarien ist nichts mehr von L. erschienen. 5 nicht geschehen.

*684. Von der Göttinger Sozietät der Wissenschaften

[Beantwortet durch Brief 685]

Göttingen den 17. April 1780.

Zirkular Walchs^P; bittet um Stellungnahme, ob dem Antrag des Peter Layard^P stattgegeben werden solle, vom Korrespondierenden zum Ordentlichen Mitglied aufzurücken, obwohl er die für diese Bitte von Layard angeführten Ursachen sehr sonderbar findet. Er sei aber der Aufmerksamkeit würdig, weil er am Hof in Ansehen und mit sehr vornehmen Häusern in Familienverbindung stehet. Da durch Chrn. Ludw. v. Hagedorns^P Tod eine Stelle frei sei, bräuchte nicht einmal gegen den Beschluß verstoßen zu werden, die Zahl der Mitglieder nicht zu vermehren.

Regest nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Pers 19 Nr. 56).

685. An die Göttinger Sozietät der Wissenschaften

[Antwort auf Brief 684]

Ich habe zwar niemals viel sonderliches von HE D^r Layard^P gehört, allein ich weiß, daß er jezt der Schwiegervater eines der ersten Pairs von England, des Hertzogs von Ancaster^P ist, und weil er mit Pringle^P jezt wenigstens gleiches Ansehen und vielleicht mehr hat, und den Titul eines Mitglieds unserer Gesellschaft doch noch für nöthig erachtet seinen Credit zu unterstützen, so dünckt mich, daß er diese Ehre von der rechten Seite ansieht und erkennt, und man kan ihm also wohl, da seine übrigen Gründe nicht unerheblich scheinen, auch diese Ehre nicht versagen

[Göttingen,] den 21 April 80.

GCLichtenberg

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Pers 19 Nr. 56).

686. An Christian Gottlob Heyne

Wenn Ew. Wohlgebohren die Recension meiner Vorlesung¹ noch nicht in die Druckerey gegeben haben, so bitte ich mir dieselbe etwa nur auf morgen zurück aus. Ich habe vergessen anzuzeigen, daß ich Dollondische Instrumente vor gewiesen habe,² und dann wolte ich auch noch etwas ändern.

Ich sehe mit vielem Vergnügen, daß der Abbt Rozier im Januarius seines Journals³, meine erste Abhandlung über die Elecktrischen Versuche⁴ ins französische und zwar sehr gut übersezt hat, und alle Kupfer hat nachstechen lassen, sie sind die einzigen Kupfer bey diesem Stück

[Göttingen,] den 22^{ten} April 80.

GCLichtenberg

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 47,3 Nr. 212). Erstdruck: L/S Nr. 244.

1 → Nr. 672 Anm. 1. 2 vgl. GGA 1780, 484: Am Ende der Vorlesung zeigte der Hr. Prof. einige ihm zuständige und von Hr. Dollond selbst verfertigte vortreffliche Werkzeuge vor, die Würkung der achromatischen Objectivgläser zu erklären. 3 Observations sur la physique et l'histoire naturelle 15, 1780, 17. 4 L.s De nova methodo I^p, → Nr. 450 Anm. 1. Die Kupferplatten wurden von Louis Sellier gestochen.

*687. Von der Göttinger Sozietät der Wissenschaften

[Beantwortet durch Brief 688]

Göttingen, den 22. Apr. 1780

Zirkular Walchs^p; bittet um Stellungnahme zum Antrag der Heßenhomburgischen Societät, dieser gelehrte Neuigkeiten mitzuteilen; schlägt vor, den Herren zu melden, daß da unsere Societät in den hiesigen gelehrten Anzeigen [den GGA] ohnehin alles bekannt mache, sie wol nicht im Stand seyn würde, mehres ihnen mitzuteilen.

Regest nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 237 Nr. 5).

Die Hochfürstlich Hessen-Homburgische Patriotische Gesellschaft zur Beförderung der Kenntnisse und Sitten, war 1778 in Homburg vor der Höhe als gemeinnützig-ökonomische Sozietät gegründet worden (im Gegensatz zur reinen Forschungsinstitution der Göttinger Sozietät). Vgl. U. Im Hof, Das gesellige Jahrhundert 1982, 134ff. Lit.: S. 247.

688. An die Göttinger Sozietät der Wissenschaften

[Antwort auf Brief 687]

[Göttingen, 22. April 1780]

Auf der Adresse steht societé Electorale¹ und in der ersten Zeile des Briefs Aufmunderung² GCLichtenberg

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 237 Nr. 5).

Datiert nach Nr. 687.

1 Kurfürstliche Gesellschaft (die Göttinger Sozietät war ‚königlich‘). 2 mundartl. hessisch.

*689. Von der Göttinger Sozietät der Wissenschaften

[Beantwortet durch Brief 690]

G.[öttingen,] 5. Mai 1780

Zirkular Walchs^P zur Einberufung einer außerordentlichen Versammlung (am 6. 5., um 5. Uhr), um die Mitteilung Herzog Ferdinands von Braunschweig, er nehme die Präsidentenwürde der Sozietät an, zu verlesen.

Regest nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Pers 14 Nr. 10). Ein auf dieser Sitzung von Heyne vorgelegtes Anschreiben über die Aufgaben als Präsident, von L. mitunterzeichnet durch Paraphe, als Konzept beim Original (ebd. Nr. 11).

690. An die Göttinger Sozietät der Wissenschaften

[Antwort auf Brief 689]

[Göttingen, 5. Mai 1780]

Ich werde mich, wo möglich einfinden GCLichtenberg

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Pers 14 Nr. 10). Datiert nach Nr. 689.

691. Von Johann Reinhold Forster

[London, 10.–11. Mai 1780]

Bester Freund

Ihr Schreiben¹ ist richtig angekommen und ich freue mich, daß Sie alles erhalten haben, ob ich gleich noch nicht so genau weis, was Sie unter alles

verstehen. Denn es ist mit der Correspondenz durch Herren Best², wie schon gemeldet zum Ende. Ich schicke hier eine geometrische Aufgabe fürs Magazin,³ wo Sie sie dahinein schieben wollen. Und eine lateinische Abhandlung für die Societät der Wissenschaften über die Successoren des Ptolemäus Physcon.⁴ Ob ich gleich *Classi physicae adscriptus*⁵ bin, so hoffe ich wirds man so genau nicht nehmen und auch wohl historisch chronologische Sachen brauchen können. NB Der Recensent meiner Abhandlung von Penguins in den Götting: gel. Anzeigen 44 St. S. 364 hat die lateinischen Worte instar crotali crepitant.⁶ von dem ratteln der Klapper der Klapperschlangen die beim Linné crotalus heist verstanden; allein ich sprach nicht vom Thiere, sondern von einer gemeinen Klapper.⁷ Ich bitte demselben nebst Vermeldung meiner ergebensten Hochachtung, dieses zu melden; daß wo möglich der Fehler, der eine Kleinigkeit ist, und leicht konte begangen werden, nicht möge fortgepflanzt werden, und daß er möge bei Zeiten verbessert werden. Ich habe nun die OriginalCarte der Rußischen Entdeckungen bekommen. und möchte sie gerne mit anschließen, allein das Brieflein soll kein Päcklein werden, sonst solls nicht mit gehen, sagt man oder droht man mir. Es gehört eine Nachricht von den Völkern auf diesen Inseln dazu, die 13 geschriebene Seiten enthält. Mein Sohn in Cassel mag die Karte reducirern, und das Englische fürs Magazin übersetzen.⁸ Sie werden sehen daß nach Cooks Bestimmung, die Breite der Inseln wenig abgeht, allein die Länge ist, wo ich nicht irre verschieden. Coxe hat die deutschen Nachrichten von den Inseln gesammelt und mit diesem geschriebenen, Englisch herausgegeben⁹ nebst 4 Karten, davon die vorzüglichste eine reducirte Copie der meinigen ist, die ich von D^r Robertson¹⁰ und Er von der Kaiserin von Russland¹¹ erhalten hat. Ich kan aber mit dem Courier nichts schicken.

Ich will versuchen ob man meinen dikken Brief wird wollen mitsenden unter anderen ist drinn ein Päckchen das 4 Pasten¹² von antiquen geschnittenen Steinen enthält: there hangs a tale by.¹³ 2 Pasten sind derselbe Stein, und einer ist für sie bestimmt; den anderen, nebst den 2 Steinen die nur einzeln da sind, also 3 in allem überreichen Sie gütigst in meinem Nahmen, dem Herren Hofrath Heyne^P, nebst meiner ergebensten Empfehlung. Nun noch etwas zur Erläuterung: Ein Schottischer antiquitäten Händler Herr Byers (lege¹⁴ Beyers) hat diese Steine im originali kürzlich von Rom gebracht, und sie hier verhandelt, der Hercules der Amazonen Königin Hyppolyte ihren Gürtel nimmt,¹⁵ ist eines der schönsten Stücke des Alterthums. Hyppolyte ist sterbend, der Schild entfält ihren Händen, der Kopf sinkt, die Augen sind geschlossen, die rechte Hand sinkt gleichfals, die entfallene Streitaxt liegt zu Füßen. Der Gürtel ist vorne schon weg, das Gewand sinkt vorne nieder, hinten ist | der Gürtel noch feste, und das Gewand hoch, welche Schönheit im Gewande und dem Leibe der Amazon! Herkules wie musculös wie breitschultrigt, welche starke Brust! Es ist dieser Stein für 300 Guineen^S gekauft worden, von einem Nabob Nahmens Benfield und dem jungen Herrn Boyde geschenkt worden, weil deßen Vater¹⁶ den Benfield in seinen Lehrjahren gut

gehalten, und weil der junge Boyde zufälliger Weise den Stein gesehn und zu Besitzen wünschten, kauft ihn gleich der reiche, reiche Mann und giebt ihn ihm. Es ist ein Sardonyx! Kenner glauben es [sei] eins der schönsten Stücke der Alten Kunst. Tassie, Leicester Fields N^o 4. hat etliche 100 Pasten schon davon verkauft. Der Pelops in seiner Phrygischen Mütze sitzt oder kniet auf dem Emblem des Peloponneses der Schildkröte und weil er aus Asien Oelbäume in den Peloponnes Brachte so hat er die Zweige davon in Händen. Dieser umgiebt die Schildkröte. Der Theseus hat eben seines Vaters Schuhe und Schwert bekommen und sinnt den Unternehmungen nach, die er ausführen will. Diese 2 Steine gehören jetzt Herren Townley, der eine der schönsten Sammlungen von alten Statuen hat. Die Steine sind nicht so schön, allein sehr alt und deshalb schätzbar. Theseus reiste viel, dies zeigen die langen Füße an. War Neptuns Grossohn daher die Breite Heldenbrust. Herr Constable hat einen ähnlichen Stein mit den Buchstaben ΘECE¹⁷ die sehr alt aussehen. Die Abdrücke wünschte ich könnten dem alten Lippert zugeschickt werden, damit Er sie seinen Pasten von Smectites¹⁸ einverleiben könne. Sie sind noch nicht Bekannt. Gute Nacht! Es ist 1 Uhr am 11^{ten} May 1780 des Morgens.

Donnerstag Abends um 11 Uhr, denselben 11^{ten} May. Ich komme aus der Stadt und habe heute in der Societät Herren Bolton aus Birmingham gesehn, der uns ein Wunder vor unsern Augen hinzauberte. Ein jedes Mitglied der Societät, wer nur wolte, schrieb ein paar Zeichen mit guter Tinte auf ein gemein Stück Papier, so wie das kleine Stückchen darauf ich meinen Nahmen geschrieben und M^r Bolton's Method of copying Letters.¹⁹ Er legte dies geschriebene so bald es trocken auf eine mit Oelpapier bedeckte Pappe. Dann nahm er ein eben so groß Stück fein Papier, nach seiner Methode impraegnirt, machts naß mit rein Waßer, drückts zwischen Löschpapier etwas trocken, dann legt Er dies feuchte Papier gerade auf das zu copirende Geschriebene, dekkts mit Pappe und Oelpapier und Flanel zu und läßt zwischen zwei Walzen durch und zurückgehen, die Gerade wie Kupferpreßen, aber ganz von gegößenem Eisen und mit Rollen von Lignum sanctum²⁰ sind, Er nimts Papier heraus und das geschriebene ist vollkommen stark auf dem praeparir[en]ten Papier abgedruckt; Man kan nicht einen Strich verkennen, nicht ein Düpfelchen. Wäre die Schrift ein ganzer Bogen voll geschrieben, druckt diese Methode es auf 4 Seiten praeparirt Papier mit Oelpapier dazwischen das Durchschlagen zu hindern auf einen Druck in weniger den 2 Minuten ab. Allein es kan nur einmahl dieser Abdruck geschehen, und zwar nur in den ersten 24 Stunden. Die Sache verhält sich so, wies Herr Bolton selbst erklärt: Die Tinte mit der man schreibt enthält Ueberfluß an Sal Martis²¹, sein papier ist in einer vegetabilischen adstringirenden²² Feuchtigkeit vorher eingetunkt gewesen und so getrocknet worden ohne geleimt zu werden. Er feuchtet an, nun kan dies Ueberflüssige Eisensalz sich im feuchten Papier wirksam zeigen, und macht mit dem adstringirenden vegetabili eine neue Tinte, welche die Buchstaben der vorigen Schrift sichtbar macht; dies ist das ganze Geheimniß. Ist nun durch einen Abdruck das überflüssige

5 AK ist dann die Seite des Zehnekks; und EA, ist die Linie, welche die Se[b]inne zu den Bögen ES, EQ, QM und PS abgiebt, mit deren Hülfe das reguläre Fünfeck kan mit der gegebenen Seite AB eingetragen werden.

Beweis

Der Winkel $v = u$, denn es sind Winkel eines gleichschenkligen Triangels.

Der Winkel $i + v = t + z$. denn beide sind rechte Winkel (per constructionem)

Der Winkel $v = t$: weil gleiches übrig bleiben muß, wenn man gleiches $i = i$ abzieht.

Der Winkel $u = t$.

Die Linie $EB = KB$ weil ich sie gleichgemacht, und Beide Radii desselben Zirkels sind.

Der Winkel $o = i + v$. Weil beide rechte Winkel sind. (per constructionem)

Es ist also der Winkel $n = x + y$

Und es ist demnach der Triangel $AKB = LBE$, und die entsprechenden Seiten sind alle gleich.

Der Winkel $o = i + v$. siehe oben.

Der Winkel $d = z$.

Es ist also der Winkel $x = u$.

Hieraus folgt die Triangel $AKL \sim$ Triangel LBE sind einander ähnlich, und die entsprechenden Seiten sind proportionell. Es ist demnach $EB : AK = BL : KL$. Nun aber ist $EB = BK$. Es ist also $BK : AK = BL : KL$. Nun aber ist $AK = BL$. Denn es sind entsprechende Seiten zweier ganz gleicher Triangel. Es wird demnach auch $BL^2 = BK \times KL$. Dies ist der folgende Satz im Euclid: Radius BK est in media & extrema ratione sectus²³: d. i. der Radius BK ist sogetheilet, daß das Lange Viereck (Rectangulum) aus der ganzen Länge BK , und der Seite KL construirt, gleich ist dem Quadrate des andern Theils BL . Nun aber ist nach dem Euclid, der Theil BL (eines Radii eines Zirkels BK) in dem Falle die Seite eines regulären Zehnekks, das in den Zirkel kan eingetragen werden, der mit dem Radio beschrieben ist. Nun aber ist der Triangel ABK so beschaffen, daß die Seite $AK =$ gleich ist BL also die Seite des regulären Zehnekks, BK ist der Radius, also die Seite des regulären Sechsekks, die in denselben Zirkel paßen: sie sind Seiten eines rechtwinklichten Triangels, die den rechten Winkel einschließen; Die Quadrate dieser beiden Seiten, sind demnach gleich, dem Quadrate der gegenüberstehenden Seiten AB . Nun aber ist dies die gegebene Seite des zu construierenden Fünfecks. Es ist aber eben so aus dem Euclid bekant; daß das Quadrat des regulären Fünfecks, gleich ist den Quadraten des regulären Sechsekks und des regulären Zehnekks zusammengenommen. Es muß demnach die Linie $BK = BE$.

der Radius seyn, zu Beschreibung eines Zirkels, darinn das reguläre Fünfeck, deßen Seite AB gegeben ist, herein paßet. W. Z. E.²⁴

Anmerkung Diese Aufgabe ist noch nie, so viel ich weis, in irgend einem mathematischen Werke vorgetragen worden; und möchte vielleicht einigen zu unerheblich scheinen, als daß sie solte einige Aufmerksamkeit verdienen. Allein da ich vor mehr denn 35 Jahren mich pflegte mit Zeichnungen von Festungen und der KriegsBaukunst zu beschäftigen, fand ich es, daß wenn mir die Seite eines Fünfeckes gegeben war, (es mochte nun, ein inneres oder äußeres Polygon seyn) so ward es mir schwer erst den Radius zu finden, zu dem Zirkel darinn ich mein Fünfeck beschreiben wolte. Im Jahre 1748 fiel ich zufälliger weise auf den Umstand durch mechanisches Probiren, daß BE der Radius sey: Ich suchte ängstlich den Beweis. Mein Lehrer in ^l ^b der Mathematik gab mir einige algebraische Bemühungen, die ich nicht verstand. Ich bat er möchte den analytischen Beweis, wo möglich synthetisch und geometrisch machen, allein es unterblieb aus mir längst vergessenen Ursachen. Ich versuchte von Zeit zu Zeit den Beweis zu suchen, und der den ich hier mittheile schien mir ziemlich richtig und weder zu weitläufig noch zu schwer zu seyn; und kan zur KriegsBaukunst leicht angewandt werden. Da ich auch schon denselben verschiedentlich anderen mitgetheilt habe, so ist es nicht unschicklich diese ganze Sache dem Publikum mitzuthemen. Auch kleine Wahrheiten sind Wahrheiten; und sind zuweilen nicht ohne Nuzzen. Ist derselbe zwar nicht erheblich, in dem von mir angezeigten Falle, so ist er doch eine erleichternde Methode Fünfecke in Zirkeln zu Beschreiben.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. III, 66).

a Schluß (auf eingelegtem Blatt oder Doppelblatt) fehlt, das Folg. auf S. 3f. des einfach gefalzten Bogens. *b* der folg. Abs. auf p. 1 (über der Anrede).

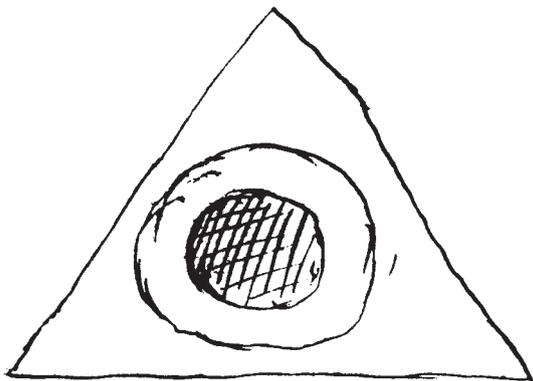
1 nicht überliefert. 2 Wilh. Phil. Best^p, für die Depeschenexpedition^s verantwortlich. 3 im GMWL nicht gedr. 4 De successionibus Ptolemaei VII [...] von Heyne am 8. 4. 1780 der Sozietät vorgelegt und in den GGA 1780, 809 referiert. 5 der physikal. Klasse zugeordnet. 6 sie kreischen wie mit einer Klapper. 7 → Nr. 677 Anm. 10. Gmelin in den GGA 1780, 364: ihre Stimme gleicht oft dem Klappern einer Klapperschlange. 8 im GMWL nicht gedr. 9 William Coxe, Account of the Russian Discoveries between Asia and Amerika 1780; vgl. GGA 1781, 506. 10 William R.^p? 11 Katharina II. 12 → Nr. 721 Anm. 9. 13 Thereby hangs a tale^s. 14 lies. 15 eine der 12 Aufgaben des Herakles: das Wehrgehänge der Amazonenfürstin Hippolyte seinem Bruder Eurystheus zu bringen. 16 wohl Sir Robert Boyd^p. 17 griech. ‚These‘ mit dem im 18. Jhd. verbreiteten Sigma (C). 18 wohl Wortbildung Forsters: Stein aus Walkerde oder Reinigungsmitteln (smectica). 19 → Nr. 672.711. 20 Pockholz (Guajacum): exotisches Hartholz. 21 Meersalz. 22 pflanzlichen zusammenziehenden (wohl Gummi Arabicum). 23 der Halbmesser BK ist zwischen Mittelpunkt und äußerstem Punkt (meint: auf dem Kreis) konstruiert. Aus welcher Stelle des (griech.) Euklid ist das übersetzt? 24 was zu erweisen war: Schlußformel von Beweisen.

692. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 11^{ten} May 80

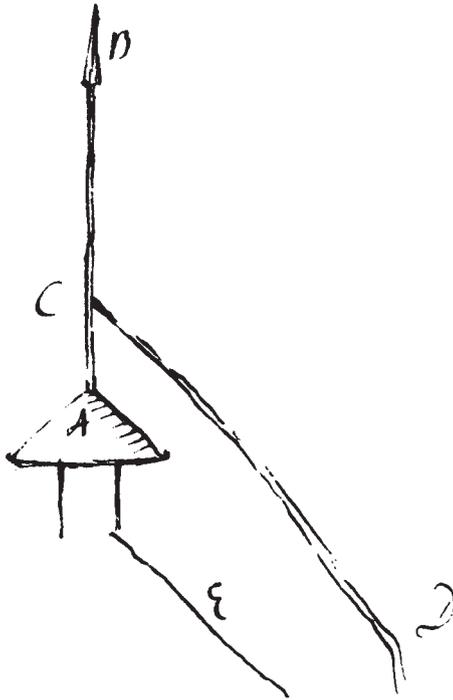
P. P.

Für die prompte Uebersendung meines noch nicht verdienten Gehaltes¹ dancke ich Ew. Wohlgebohren gehorsamst, es wird meistens auf Instrumente hingehen. Wenn ich einmal sterbe, so glaube ich doch einen Apparat von Instrumenten zu hinterlassen, der etwas mehr^a seyn soll, als Hartmannisch und Ciganskyisch.² Ich lasse mir nur das beste und alles auf das beste machen. Von meinem Conductor^s habe ich heute im Collegio die Kupferne Spitze vorgezeigt, sie ist einen Fuß lang, und eine dreyeckige Pyramide vortreflich gearbeitet. Die Basis ist etwa wie beystehender Triangel und sie wiegt etwas recht[e]s.



Der äussere Circkel stellt die Dicke der Stange und der innere die Schrauben Mutter vor worein sie geschroben wird. Ich werde sie im Feuer vergulden lassen denn ich habe noch einen zerschnittenen Ducaten^s von Alters her liegen.

Der Kupferne polirte Hut A und die Spitze B kosten allein 3 Louis d'or^s. Ich hoffe aber das übrige der Einrichtung soll diese Summe auch nicht viel übersteigern. Von C geht nun die Leitung nach D, weit von dem Tach E ab, (ohne Kette^s) sondern mit NagelSchmiede Stangen an einem Stücke herunter. Die Beschreibung der nähern Einrichtung folgt, wenn er erst steht. Ich hoffe daß künfftigen Donnerstag alles parat seyn soll.³



Stellen Sie sich vor am Dienstag überfiel mich HE. Prof. Forster⁴ hier. Er kam mit Madam Heyne und beyden Mamsels die den HE. Brandes nach Cassel begleitet hatten, hieher. Wie lange er bleibt kan ich nicht sagen. Er empfiehlt sich Ew. Wohlgeboren und Dero ganzem Hause nebst dem Rambergischen gehorsamst. |

Das ist doch wieder eine Fatalität mit den Transportschiffen. Eine Fregatte gegen 3 Kaper ist ein sehr ungleicher Handel, wenn indessen nur die Schiffe geborgen sind so ist es doch noch gut.⁵

Es haben sich noch 2 zu meinem Collegio eingefunden, und ich fange jezt erst an mit einem Vergnügen zu lesen, dessen ich mich kaum fähig achtete. Von Anfang war ich ein wenig scheu.⁶

HE. Ramberg⁷ sehe ich sehr fleißig nach Collegiis vorbeystreichen. Er hat sich schon den rechten Wachtelstrich⁸ angewöhnt, den man haben muß um innerhalb 10 Minuten von einem Professor zum andern zu kommen, die oft anderthalb Semidiameter⁹ von Göttingen voneinander wohnen.

Ew. Wohlgeboren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.

GCLichtenberg.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I).

a eingefügt für (besser).

1 → L. Einkünfte^P. 2 über Joh. Friedr. Hartmann u. N. B. v. Ciechansky vgl.^P.
 3 zum Bau des Blitzableiters → Nr. 693.694.697.700.701.705.711.714. 4 Georg F.^P.
 5 nichts ermittelt. 6 L. pflegte sein Kolleg zu eröffnen mit einer Erklärung: Mich selbst Das ist nun sehr wenig. Ich wolte nun gehorsamst bitten, daß Sie mir in den ersten Stunden erlauben von meinen Heften mehr Gebrauch zu machen, als ich in dem gantzen übrigen halben Jahre es thun werde. Es ist mir in den ersten Stunden unmöglich, mich über eine gewisse Unbehaglichkeit weg zu setzen. Ich weiß nicht was es ist. Ich hoffe diejenigen unter Ihnen, die dereinst in meine Lage kommen werden, werden am besten empfinden, was ich Hier meyne und sich daran zu meinem Andencken erinnern. (NSuUB Göttingen, Licht. VII A 4). → Nr. 682 Abs. 4 u. 714 Anm. 3. 7 Georg Heinr. Daniel R.^P. 8 lt. J. H. Campe, Wörterbuch 5, 1811, 531: Vogelzugbewegung der Wachteln. 9 halber Durchmesser; → Nr. 1041 Anm. 2.

693. An Johann Andreas Schernhagen

P.P.

Göttingen, den 15^{ten} May 80

Die Leute halten mich so abscheulich auf, daß der Conducttor^S wohl nun vor Sonntag nicht wird zu stehen kommen.¹ Meine Gläser zum Isoliren des Küssens bey der grosen Maschine² sind nun auch da, und wird nun auch dieses Werck bald vollendet werden.

Vielleicht kan ich Ew. Wohlgebohren bald eine angenehme Nachricht vom HE. Prof. Forster schreiben, die allen seinen Freunden angenehm und hauptsächlich für unser Magazin vortheilhafft seyn wird. Es ist aber noch eine Heimlichkeit.³

Diese Feyertage⁴ ist halb Göttingen nach Cassel, um die Wasser springen⁵ zu sehen, wenn nur, wie das Barometer fast zu verkündigen scheint, der Himmel nicht mit seinen Wassern contra spri[n]gt und die Gesellschaft zwischen 2 Wasser zu stehen kommt.

Weil ich nicht in den Wald kommen konte, so habe ich den Wald zu mir kommen lassen und schreibe diesen Brief unter lauter Mayen^S, der ich mich Ew. Wohlgebohren und allen Freunden gehorsamst empfehle.

GCLichtenberg

Wenn Ew. Wohlgebohren an Herrn Geh. Sekr. Haltermann^P schreiben, so empfehlen Sie mich ihm gehorsamst, und dancken ihm für die 6 Krucken⁶, ob ich sie gleich nicht auf seine Gesundheit ausleeren könnte, so wären Sie mir doch ein sehr angenehmes Geschenk gewesen.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I). Erstdruck: Schriften 8 (1847), S. 252 (gekürzt).

1 → Nr. 692 bei Anm. 3. 2 *Kissen an der Elektrisiermasch.*⁵. 3 *Georg F.*^P; → Nr. 694 Abs. 2. 4 *Pfingsten (1780: 14. 5.)*. 5 *Wasserspiele am ‚Herkules‘, im Schloßpark Wilhelmshöhe bei Kassel*. 6 *Krüge, Tonflaschen (niederdt.)*; vgl. *Joh. Chrph. Adelung, Wörterbuch 2, 1811, 1803f.*

694. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 18^{ten} May 80.

P. P.

Ein Donnerwetter haben wir am ersten Feiertage¹ nicht gehabt, aber im Westen habe ich wohl welche stehen sehen, die aber nicht herüber kamen. Den Abend regnete es sehr warm, und so kamen wir gut ab.

HErrn Prof. Forster² hat seine neuliche HieherReise ziemlichen Vortheil verschafft. Ein gelehrter, artiger und unermesslich reicher Jude D^r Flies³ aus Berlin, der ehemals hier studirt hat, und vor 3 Monaten wieder hieher kam um sich zu einer 2Jährigen Reise in die Schweiz und Italien zu präpariren, hat ihm offerirt ihn mitzunehmen. Ich rieth Forster, der mich fragte was zu thun sey, ja die Gelegenheit nicht aus der Hand zu lassen, wenn er auch seinen Dienst aufgeben müste, dieses ist er nun willens. Alle seine Casselschen Freunde haben ihm eben das gerathen. Er wird also nun um Urlaub zu reisen anhalten. Wird ihm der nicht gegeben, so nimmt er seinen Abschied in Cassel. Dieses ist es, was ich neulich sagen wolte.⁴ Etwas heimlich muß es denn doch noch gehalten werden. Auf meinen Rath wird er sich Fragen von HE. HofR. Heynen^P und andern gelehrten aufsetzen lassen, so kan er auf einer 2Jährigen Reise mehr thun, als anderer 6 auf ihren 5Jährigen. Er schickt alle seine Bemerkungen gleich für das Magazin⁵ an mich ein. Ist das nicht vortrefflich. Vielleicht kommt er aber doch vor seiner Reise noch nach Hannover. Er ist allerdings etwas galant, und auch verliebt, aber doch nur von der speculativen⁶ Seite und ganz unschädlich. Ew. Wohlgebohren Gruß habe ich ihm nicht mehr ausrichten können, indem er schon den Freytag um 3 Uhr abgereißt war, weil er den Sonnabend in der Versammlung der dortigen Societät gegenwärtig seyn muste. |

Dieser D^r Flies ist der Bruder, der neulich in Berlin getaufften Jüdin, die so viel Aufsehen machte. Der Vater hat sie deswegen enterbt, aber auf einiges Zureden des Königs hat er ihr 100 000 Thaler⁵ aus Barmherzigkeit gegeben. Herr Lessing hat ihn an mich recommendirt. Er

sieht nicht aus wie ein Jude, und ist auch aller Wahrscheinlichkeit nach längst keiner mehr, wenigstens hat er ehemals bey Ruländer^P Mettwurst mitgespeißt und hat die Synagoge hier nicht besucht.

HE. Ljungberg^P hat die Universität Kiel verlassen und ist mit einer sehr grosen Gehalt⁷ in das Commerz=Collegium zu Copenhagen versezt worden. Er hat mir dieses mit letzter Post selbst gemeldet.⁸

Der Hut am Ableiter⁹ hat zweyerley Absichten: Die hauptsächlichste ist die Insertion desselben in die Bouteille und den Balcken gegen den Regen zu sichern, und dann die electrischen Tropfen aufzufangen, und dadurch die Würckung der Versuche etwas zu vermehren. Es geht alles ein wenig langsam zu, und ich fürchte nun fast, daß er diese Woche nicht zu Stand kommen wird.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I).

1 → Nr. 693 Anm. 4. 2 Georg F.^P. 3 Joseph F.^P. 4 → Nr. 693 Abs. 2. Zu Forsters Reiseplan → Nr. 695. 696. 699. 700. 5 GMWL. 6 i. d. wissenschaftl. Bedeutg.: theoretisch, in Gedanken. 7 als Femin. nicht belegt; vgl. Grimms DWb 4, 1, 2, 1897, 2316ff. → Nr. 695 Abs. 2. 8 nicht überliefert. 9 → Nr. 692 bei Anm. 3.

695. An Christian Gottlob Heyne

Ew. Wohlgebohren

habe ich schon neulich fragen wollen ob es nicht angienge, daß man den unermüdet fleißigen HE. Prof. Sömmering zum Correspondenten ernennete.¹ Er verlangt sehr nach dieser Ehre und wird seinem Titul gewiß nachleben, da er neuerlich allerley merckwürdige Thiere secirt und andere Beobachtungen angestellt hat, wovon ich einige mit Vergnügen gesehen habe. HE. Prof. Wrisberg^P hat ihm, wie mir HE. P. Forster² sagt, schon lange versprochen die Sache zu betreiben, thut es aber nicht und wird es nicht thun. Er ist auch ausserdem schon auswärts rühmlich bekannt, unter andern wird seiner im neusten Band der *Transaktionen*⁵ Erwähnung gethan.

HE. Prof. Ljungberg^P hat Kiel verlassen und ist mit einer sehr beträchtlichen Besoldung in das Commerz Collegium zu Copenhagen gekommen. Er hat diesen Platz vor seinem ehemaligen mit 200 Thaler^S Zulage, freywillig gewählt.³

HE. P. Forster wird nun wohl gewiß nach Italien gehn, denn wenn er keinen Urlaub bekommt, so nimmt er seinen Abschied.⁴

Ist wohl des Lord Mahon groses Werck⁵ über die Blitz Ableiter bald auf der Biblioth. zu hoffen?

[Göttingen,] den 19^{ten} May 80.

GCLichtenberg.

Ist wohl Ew. Wohlgebohren mit dem Journal de Paris⁶ gedient, wovon so gar des Sonntags ein Blat ausgegeben wird. Ich habe es von diesem Jahr bis zum 4^{ten} May inclus zu weilen steht doch etwas drinn.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Pers 20, 41). Erstdruck: L/S Nr. 246. 1 S. wurde 1780 zum Korrespondenten⁵ der Göttg. Sozietät d. Wiss. in der Phys. Klasse ernannt. 2 Georg F.^P. 3 → Nr. 694 bei Anm. 7. 4 → Nr. 694 bei Anm. 4. 5 Principles of Electricity 1779; von L. rezensiert GGA 1782, Zugabe S. 337; → Nr. 720.864.908f. 6 erschien 1777–1826. → Nr. 699 bei Anm. 3.

696. An Christian Gottlob Heyne

So viel ich weiß und zwar von HE. Prof. F. selbst, so ist es ein förmliches Engagement.¹ HE. Flies wolte HE. Leßing mitnehmen;² da aber dieser jezt nicht wolte wegen des heil. Kriegs, worin er verwickelt ist,³ so fiel er auf Forstern. Prof. Steudel hat es selbst betrieben, weil der sehr hypochondrisch ist, und wohl dem Flies in Italien nicht gern wie ich auch thun würde in alle Gesellschaften folgen mögte. Auch hat mir Forster geschrieben, daß er wahrscheinlich Urlaub bekommen wird. Uebrigens ist Forsters Neigung Italien zu sehen seit jeher sehr gros gewesen, und ich glaube in dem Falle er keinen Urlaub erhalten würde, so mögte er wohl nicht weiter hinaus dencken als zwey Jahre.⁴ Die Leute die schon einmal eine Zeitlang gar nichts gehabt haben, sind gemeinlich sehr entschlossen, wenn sie noch 2 Jahr bis ans Null rechnen können.

Wegen des Büffons ist er mit dem Braunschweigischen Zimmermann⁵ unter Jerusalem^P Vermittelung, glaube ich in einem Accord⁵.

Den mir von Ew. Wohlgebohren kürzlich gethanen Auftrag⁶ werde ich, sobald sich eine gute Gelegenheit darbietet, auszurichten zu suchen.

Leßing will, wie ich höre, seine Stieftochter heyratheren, und macht so gar Weitläufftigkeiten deswegen.⁷ Wenn er durchdringt, so wird ihn vermuthlich Pastor Götze⁸ copuliren.

Ich verharre Hochachtungsvoll

Ew. Wohlgebohren
gehorsamster Diener

[Göttingen,] den 21^{ten} May 80.

GCLichtenberg

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Chron 23 Nr. 10). Erstdruck: L/S Nr. 248.

1 → Nr. 694 Abs. 2; vgl. G. Forsters *Brief an Sömmerring* 22. 5. 1785 (Werke 14, 1978, 339 Akademie), wo *Stedel* statt *Hendel* zu lesen ist. 2 vgl. *zum Besuch Fließ' bei Lessing dessen Briefwechsel mit seinem Bruder* 29. 1./25. 2. 1780 (Werke 18, 1907, 335. 21, 1907, 289f. Muncker). 3 *der theolog. Streit um die Fragmente des Wolfenbüttler Ungenannten mit Goeze, Semler, Walch u. Leß.* 4 → Nr. 700 bei Anm. 7. 5 nicht E. A. W. Zimmermann^P, sondern B. C. Otto setzte die Übersetzung F. H. W. Martinis von Buffons *Naturgeschichte* fort, deren 6. Bd. Forster bearbeitete, nachdem L. das Angebot abgelehnt hatte. 6 nicht ermittelt. 7 *Ursprung des Gerüchts, daß Maria Amalia König und Lessing, dem sie in Wolfenbüttel den Haushalt führte, zu heiraten beabsichtigten, nicht ermittelt; vgl. auch F. H. Jacobi an Elise Reimarus, 15. 3. 1781.* 8 *Job. Melchior Goeze^P.*

697. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen, den 22^{ten} May 1780.

P.P.

Ich habe heute ein so erstaunliches Kopfweh, daß ich mich fast zu allem unfähig finde, und will sehr froh seyn, wenn nichts schlimmeres dahinter steckt. Ew. Wohlgebohren werden mir daher gütigst verzeihen, wenn ich mich heute sehr kurtz fasse.

Die übersandten Medaillen habe ich noch in der Stunde, da sie angekommen sind, dem HE. Prof. Büttner^P übersandt, und er hat mir eine baldige Interpretation versprochen.¹

Einliegenden Brief, wolte ich Ew. Wohlgebohren gehorsamst gebeten haben doch nach London zu befördern. Er rührt von sehr rechtschaffenen Leuten her. Der Mann, an den er gerichtet ist, hat in Gibraltar^S das Bein im Dienst zerbrochen und wünschet sehnlich von seiner Frau zu hören, ich habe ihr diesen Almosen nicht versagen können.² Solte es nicht gut angehen, so will ich ihn an HE. v. Hinüberschicken, an den ich nächstens schreiben muß. Dieser Mann hat mir eines Engländers wegen sehr höflich und fast schmeichelnd zugeschrieben.³

Vor Mittwoch wird der Conduktor^S nicht fertig.⁴ Es arbeiten 6 Paar Hände dran aber leider nur Ein Kopf, der jene nicht alle gut commandiren kan.

Vorgestern hat HE. Consist.[orial]R.[at] Walch einen bösen Fall gethan es hat aber doch keine Gefahr.

In Leipzig glaubt man das Hannöversche würde von Kayßerlichen besetzt werden.⁵ Da behüte uns der Himmel vor. Im Fall unsere Trup-

pen marschiren solten, so mögte ich mich doch lieber unter die Flügel des einfachen, als des doppelten Adlers retiriren.⁶ GCLichtenberg

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I). Erstdruck: Schriften 8 (1847), S. 253.

1 → Nr. 701 Abs. 2. 2 weder über den Bittsteller noch s. Brief etwas ermittelt. 3 wohl Karl Heinrich v. Hinüber^p in London; sein Brief nicht überliefert. Zusammenhang mit Nr. 855? 4 → Nr. 692 bei Anm. 3. 5 Grund dieses Gerüchts nicht ermittelt. 6 unter preuß. statt unter habsburg. Schutz zurückziehen.

698. Von Georg Forster

London [*richtig: Kassel*], d. 23. May 1780.

¹Auszüge aus Briefen

Abschrift aus einem sehr interessanten Bericht über eine in England ausgebrochene „Deklamirseuche“, nämlich die Begründung zahlreicher Rednerschulen für Männer u. Frauen, wovon drei blos für die letzteren bestimmt seien, u. a. das weibliche Parlament (female parliament) im Casino in Marlboroughstreet.

Hier dürfen nur Frauenzimmer sich in die Debatten mischen, und den Anfang wird die Präsidentin mit einer Rede machen. Die zur Entscheidung aufgegebenen Frage ist diese: Hat ein altes Weib, das einen jungen Menschen, oder ein junges Mädchen, das einen alten Kerl heirathet, den grössten Tadel verdient? [...] Anfänglich sprachen die Schönen hinter Masken, aber jetzt fangen sie an die Larve abzulegen.

Erwähnt wird als Rednerin auch die berühmte Schauspielerin Lady Craven (die spätere Markgräfin v. Ansbach).

Der Bericht enthält ausserdem einige interessante Bemerkungen über die damalige Ausstellung der Gemälde der Königl. Malerakademie.

Man hat so lange über einige auffallende Nuditäten an den daselbst ausgestellten Statuen in den Zeitungen gescherzt, bis sie endlich mit Feigenblättern bedeckt worden sind.

Nach dem Auszug im Katalog Liepmannssohn 198 [1917], S. 15 Nr. 201. Dort als aus Lichtenbergs Nachlass. Original verschollen.

Zum fraglichen Zeitpunkt hielt sich G. Forster bereits in Kassel auf. Sollte er im Katalog mit seinem Vater verwechselt sein? Oder ist das Datum aus der Vorlage der Abschrift übernommen bzw. ganz fingiert?

1 wohl für das GMWL bestimmt, dort aber nicht verwendet.

699. An Christian Gottlob Heyne

P.P.

[Göttingen, 25. Mai 1780]

Wegen HE. Prof. Forsters können wir nun ganz ruhig seyn. Er hat keine Erlaubniß erhalten und auch da es zum Punckt kam, das Hertz nicht gehabt seinen Abschied zu fordern.¹ Indessen ist sein bester Braten Rock² schon in HE. Fließ's Koffer nach Manheim abgegangen, und wird ehestens wieder in Cassel erwartet. Ob er sich dort am Hof wird präsentiren lassen weiß ich nicht.

Herzlich gerne will ich das Journal de Paris³ der Bibliothek überlassen, und es soll auf Ew. Wohlgebohren ankommen, ob Dieselben es sammeln wollen oder ich. Weil ich dergleichen Dinge hauptsächlich des bösen Calenders⁴ wegen lese, so geschähe mir ein Dienst, wenn ich es jeden Monat wenigstens einige Zeit behalten dürfte.

Ich bekomme auch den beykommenden Esprit des Journeaux,⁵ worin ich allerley nützlichendes unter vielem tollen Zeug bisher gefunden habe. Die Leute nützen unserer Zeitung⁶ sehr, und sagen so gar einmal wir wollen warten, bis die Göttinger etwas davon sagen. Den Artickel von unsern Preisfragen habe ich gezeichnet. Der HE. Uebersetzer wuste vermuthlich nicht was inflexion des Lichts war, und macht daher eine freylich verständlichere reflexion draus.⁷ Dieses Werck können wohl Ew. Wohlgebohren nicht brauchen. Zum lesen steht es indessen jederzeit zu Diensten, es ist nicht sehr kostbar. GCL.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Chron 23 Nr. 11). Erstdruck: L/S Nr. 251; dort: [Ende Mai].

Datiert nach Abs. 1: Die Nachricht muß L. zwischen dem 22. (→ Nr. 696) u. 25. 5. erhalten haben, da er sie am 25. an Schernhagen meldet (Nr. 700).

1 → Nr. 694 bei Anm. 4. 2 Festanzug. 3 → Nr. 695 bei Anm. 6. 4 GTC. 5 L'esprit des journaux françois et étrangers erschien 1772–1818. 6 GGA. 7 wohl der Bericht über die Preisschrift von der Beugung des Lichtes GGA 1779, 1247; → Nr. 617.

700. An Johann Andreas Schernhagen

P.P.

Göttingen den 25^{ten} May 80

Vorgestern hat sich hier ein sehr trauriger Zufall ereignet. Ein Pur-sche⁵ Nahmens Händig¹ aus Salzgitter von etwas liederlicher Disposi-

tion, schoß an dem Garten des Patrizius Clazius, Vögel; hierüber entstand ein Streit zwischen den beyden Söhnen des Besitzers, einem Purschen von 18 und einem von etlichen 20 einer Seits und dem Purschen von der andern; doch hatte der 20jährige wenig Theil daran, hingegen der 18jährige war eifriger und gab dem Purschen allerley harte Reden. Der Pursch drohte, also, wenn er das Maul nicht hielte so schöße er, er sollte nur schießen war die Antwort. Dieses that der Pursch augenblicklich, traf aber nicht seinen eigentlichen Gegner sondern den andern so, daß er gleich zur Erde fiel. Er wurde sprachlos hereingetragen und starb erst 9 Stunden nach dem Schuß, welches zu verwund[ern?] ist, da nicht allein die Leber gantz zerschossen war, sondern auch 3 Hagel Körner in das Hertz gedrungen sind. Der jüngere Bruder, ob er gleich auch eine Wunde am Arm bekommen hatte, verfolgte den Purschen, fiel aber im laufen, und so ist er glücklich entkommen, wohin weiß man nicht. Der alte Vater des jungen entleibten Menschen soll fast gantz trostlos seyn. Vielleicht hören Ew. Wohlgebohren die Geschichte anders, nemlich es wird gemeinlich dabey erzählt, daß der Pursch des jungen Clazius wegen auf dem Carcer^s gesessen, und ihm bey dem herunterkommen gedroht hätte sich an ihm zu rächen. Es ist aber gewiß falsch, den der Pursch der dieses Menschen wegen auf dem Carcer gesessen heißt HE. v. Hagen, und ist, wie ich höre gar nicht einmal mit dem Händig bekannt.

Nun steht der Blitz Ableiter,² ich habe gestern den gantzen Tag von 6 des Morgens bis 8 des Abends damit zugebracht. Sonderbar war es, daß es um 2 Uhr in der Ferne an zu donnern fieng, wir musten also eine Leitung so gut als möglich in der Eile machen. Die Wolcke kam auch und es regnete sehr | starck allein es blizte und donnerte nicht mehr. Einige Particularitäten sind noch nicht zu Stande. Künfftigen Montag soll die Beschreibung erfolgen.³ Einige Urtheile darüber, die ich gestern von vorbeypehenden gehört habe, kan ich aber Ew. Wohlgebohren nicht länger vorenthalten. Einer sagte: Siehe du der Magnetstein steckt schon. Es ist kein Magnetstein sagte der andere: Es ist ein Wetterlüchter⁴. Noch ein anderer Wortführer in einer Gesellschaft von einigen Kerlen und Weibern sagte: oben an der Spitze blizt es und unten auf dem Kessel donnerts. Andere sagten so bald als es dunckel wird so gehts los, und würcklich soll eine Menge Menschen da gestanden haben bis es Nacht wurde, die meisten glauben jedes Gewitter schlüge jezt in das Gartenhaus⁵ ein pp. Ist das nicht

schön; so mag wohl öfters der Himmel über unsere Theorien und Muthmasungen lächeln.

HE. Ramberg⁵ war vorgestern bey mir und hat mir verkündigt daß der Drache⁵ fertig sey. Wir werden also bald einmal aussteigen.⁶

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg.

P. S. Bald hätte ich vergessen zu melden, daß HE. Prof. Forster keinen Urlaub erhalten, und auch das Hertz nicht gehabt seinen Abschied zu nehmen, so bleibt alles beym Alten.⁷

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I). Erstdruck: Schriften 8 (1847), S. 254 (auszugsweise).

1 J. G. Hentig^P; → Nr. 701 Abs. 6. 2 → Nr. 692 bei Anm. 3. 3 erst Donnerstags, 1. 6. (Nr. 705). 4 -leuchter (niederdt.). 5 George Heinrich Daniel R.^P. 6 im Sinne von ‚hinaussteigen aus der Stadt‘? 7 → Nr. 694 bei Anm. 4.

701. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 28 May 1780

P. P.

Fast haben mir Ew. Wohlgebohren bange gemacht. Erst bekam ich keinen Brief mit der fahrenden Post^S, alsdann bekam ich um 5 des Nachmittags zwar ein Päckgen aus London mit der fahrenden aber nichts von Ew. Wohlgebohren. Da ich nun kein Geld erwartete, welches von einem dritten Kerl oft spät herumgetragen wird, so verzweifelte ich gänzlich an einem Brief, und siehe heute, Sonntag früh brachte mir der Geldmann das Perspektiv^S, für dessen gütige Besorgung, ich so wohl als HE. HofR. Gatterer gehorsamst dancken. Ich hab es so gleich nach meinem Ziel dem Wetterhahn auf dem Jacobi^S Thurm gerichtet und sehr gut befunden.

Hier kommen schon nebst HE. Prof. Büttners gehors. Empfehlungen die Erklärungen,¹ sie werden hoffentlich befriedigend seyn. N^o 12, die Pagode² war die einzige, die ich hätte erklären können, ich habe einmal in London einen halben Himten^S dergleichen gesehen. Die Nabobs erhalten ihr Blutgeld aus Ostindien gemeiniglich in diesen Sorten.

Vielleicht erinnern sich Ew. Wohlgebohren, daß ich vor etwa 6 Wochen die Abhandlung eines gewissen Abbt Hemmers in unsern Zeitungen recensirt habe.³ Es waren elektrische und eine davon betraf die Gewitter Ableiter in der Pfaltz. Ich hatte gegen einiges etwas

erinnert, was ein minder aufrichtiger Mann und weniger philosophischer Kopf als er seyn muß, hätte übel nehmen können. Er hat dieses aber so wenig übelgenommen, daß er mir mit letzter Post nicht allein zuschreibt,⁴ sondern mir auch im Nahmen der Pfaltzischen Acad. der Wissenschaften anträgt ob ich correspondirende meteorologische Beobachtungen für die Academie machen wolte.⁵ Entschliesse ich mich dazu, so erhalte ich vom Churfürsten 3 kostbar gearbeitete Instrumente. Ein Barometer, ein Thermometer und ein Hygrometer⁵ nach des de Retz Art (eigentlich ein DeLucsches, nur daß er statt der elfenbeinernen Capsel des DeLuc nur [*eine*] aus einem Federkiel hat). Ich werde mich dieser Arbeit herzlich gern unterziehen, wenn anders meine Wohnung die Bedingungen zuläßt, die die Academie vorschreiben wird.

Die Kleinigkeiten bey dem Blitzableiter machen mir viel zu schaffen und muß ich würcklich eine kleine Veränderung vornehmen, deswegen erfolgt heute noch keine Beschreibung.⁶

Man sagt die beyden HEE. Geheimden Rätthe würden hieher kommen.⁷

Zusätze und Verbesserung zur Mordgeschichte⁸

Der Pursch⁵ heißt Hentig und ist ein studiosus S.S. Theol.⁹ Die Beyden Clacius und ein Schneider sangen in ihrem Garten, | als Hentig und einige Freunde vorbey giengen: Hört, sagte Hentig, was die Knoten¹⁰ sich lustig machen. Hierauf fieng der 18jährige an zu schimpfen und der Pursch drohte zu schießen, und zwar sehr ernstlich. Der 20jährige kam also heraus und wolte seinen Bruder in das Gartenhauß bey dem Rock ziehen, während dieser Reträte geschah der Schuß, dieser Umstand macht es zu einem würcklichen Mord. Man wolte gestern sagen man hätte ihn in Heiligenstadt erwischt, es ist aber nicht an dem und scheint die Nachricht von den Freunden des Thäters ausgesprengt, damit er sich nach einer andern Weltgegend desto leichter salviren könne.

Ew. Wohlgebohren werden sich wundern, daß das Magazin¹¹ so spät erscheint, es ist theils die Messe⁵ schuld daran, theils HE. Leßing, der mich von Posttag⁵ zu Posttag vertröstet hat,¹² an Materie fehlt es mir so wenig, daß ich den Merkur und das Museum¹³ noch versehen wolte.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg.

Nach dem Original (NSuÜB Göttingen, Licht. I).

1 → Nr. 697 Abs. 2. 2 eigtl. Pagoda, ostind. Goldmünze. 3 in der *Sammelrezension von Commentationes der Mannheimer Sozietät (außer L. von Gmelin u. Kästner) Hemmers* Nachricht von [...] Wetterleitern: GGA 1780, 305–308 (37. St. vom 23. 3. 1780). 4 Brief nicht überliefert. 5 vgl. zu diesem Unternehmen A. Kappel, *Societas Meteorologica Palatina in Annal. d. Meteor. N. F.* 16, 1980, 10. → Nr. 760 bei Anm. 6 u. Nr. 875f. 878f. 883. 6 → Nr. 692 bei Anm. 3. 7 die Kuratoren v. Gemmingen und v. d. Bussche kamen zum Geburtstag des Königs (4. 6.); → Nr. 706. 707. 8 → Nr. 700 Abs. 1. Nr. 705 bei Anm. 9. 9 *sanctissimae theologiae: Student der allerheiligsten Theologie*. 10 vgl. J. H. Campe, Wörterbuch 2, 1808, 988: Knoten [...] ungebildeter, plumper, grober Mensch. So nennt man verächtlich die Handwerksgelesen, besonders die Schustergelesen und Tuchmachergesellen Knoten. 11 GMWL. 12 außer Nr. 666 kein Brief Lessings überliefert. 13 Wielands Teutscher Merkur; Boies Dt. Museum.

702. An Jean André Deluc

[Antwort auf Brief 669]

¹My dear Sir,

The carrier of this Letter M^r de Muret conseiller aulique du Roi de Pologne, Your contryman and besides an acquaintance of M^r Saussure^P has so much entreated me to give him a Letter to You, that it was entirely impossible For me^a to refuse, particularly as my vanity spoke a little to his behalf too. I hope, Sir, You will excuse this Liberty which both my discretion and the singular merit of the Gentleman for whom I take it, will scarce allow me ever to take again, as I shall either want the necessary courage or the opportunity of doing it with so much credit.

I received Your Letter from the Hague and set immediately about an answer to it, but having a good deal to say, and yet wanting time to do it properly, I delayed the finishing it from day to day, but shall with pleasure go to it again before midsummer.²

I beg to present my best respects to all who please to remember Sir

Your most obedient humble servant

Göttingen May the 31st 1780

GCLichtenberg.

Nach dem Original (Sterling Memorial Library, Yale, New Haven, Conn., Deluc Papers). Vermerk von Deluc: R en aoust.

a For me eingefügt.

1 My dear Sir, der Überbringer dieses Briefs, Herr de Muret, Hofrat des Königs von Polen, Ihr Landsmann und nebenbei ein Bekannter des Herrn Saussure, bat mich so sehr darum ersucht, ihm einen Brief an Sie zu geben, daß es mir ganz unmöglich war, mich zu weigern, besonders weil meine Eitelkeit auch ein wenig zu seinen Gunsten sprach. Ich hoffe, Sir, Sie werden mir diese Freiheit verzeihen, welche sowohl mein

Taktgefühl, als auch das einzigartige Verdienst des Herrn, für den ich sie mir nehme, mir kaum erlauben werden, sie mir je wieder zu nehmen, denn es wird mir entweder der erforderliche Mut oder die Gelegenheit fehlen, es mit so viel Ehre zu tun. Ich erhielt Ihren Brief aus Den Haag und begann sofort eine Antwort darauf, aber, da ich eine Menge zu sagen hatte und da mir doch die Zeit fehlte, es richtig zu sagen, säumte ich mit der Vollendung von Tag zu Tag, werde aber vor Mitte des Sommers mit Vergnügen wieder daran gehen. Ich bitte, meine besten Grüße an alle auszurichten, denen es beliebt, sich zu erinnern an, Sir, Ihren gehorsamsten untertänigen Diener. 2 geschah wohl erst mit Nr. 753.

703. An Johann Friedrich Blumenbach

[Göttingen, Mai 1780]

[...] ^a Haben Sie das Meß=Scheusal¹. Klopstock Er und über ihn schon gelesen? Was der Kramer für ein Junge ist.² Sein Vater³ sollte ihm auf dem Kieler=Umschlag⁴ öffentlich die Ruthe geben, der Welt zu zeigen, daß er an den Süßigkeiten seines Buben keinen Antheil hat. Er zeigt warum Klopstocks Oden schwer sind, das habe ich nur von Primanern sagen hören, alle^b vernünftigen Leute, die sich in das Gewirr seiner Construktion zu finden wissen sagen, sie seyen eher zu leicht.

Geschrieben in Bosheit gegen den Kieler Knaben und mit einem Herten voll Hochachtung und Freundschaft gegen^c Sie. GCL.

Nach dem Original (NFG/GSA Weimar, II, 1826, 10). Erstdruck: Leitzmann, Blumenbach (1921), Nr. 10; dort: [Frühjahr 1780].

Datiert nach Anm. 1f.; da Dieterich^p um Himmelfahrt (1780: 4. 5.) von der Messe zurückkam, wohl im Mai.

a der Anfang des Briefes ist abgeschnitten. b Original: allen. c aus für.

1 Neuerscheinung; ähnl. Nr. 248: Meß=Schöne. 2 K. F. Cramer, Klopstock, Er und über ihn 1780–1792 (7 Bde., unvollendet) besaß L. (BL 1593); → Nr. 823 bei Anm. 10. 3 Joh. Andreas C.^p. 4 J. H. Campe, Wörterbuch 5, 1811, 97; Um-satz [...] Handel [...] In einigen N.[ord]D.[utschen] Städten [...] daher auch ein großer Jahrmarkt [...] z.B. der Kieler Umschlag.

Die Briefnummer 704 bleibt aufgrund eines redaktionellen Versehens unbesetzt.

705. An Johann Andreas Schernhagen

P. P.

Göttingen den 1^{ten} Jun: 1780.

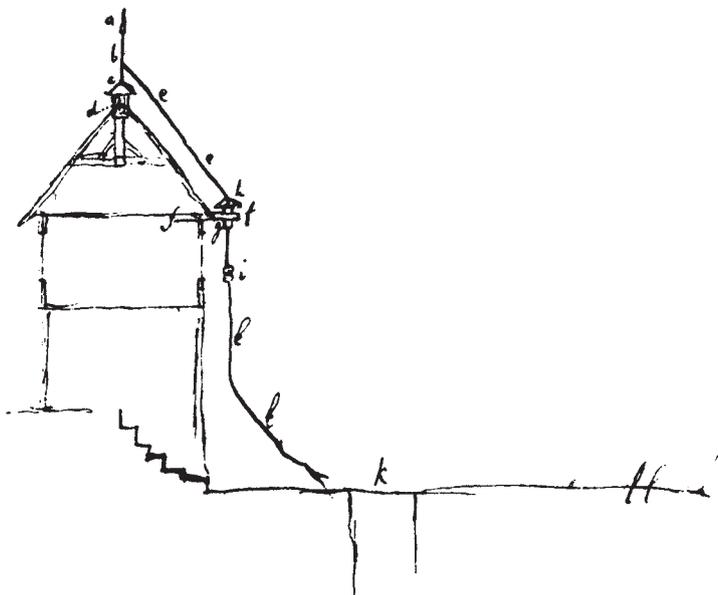
So eben bringt mir ein gewisser HE. v Schudtorff^p die Nachricht, die er aus Holland erhalten hat, daß nemlich Sir Joseph York gesagt

haben soll, die Amerikaner hätten sich dem König unterworfen.¹ Ich glaube aber fast es wird weiter nichts seyn, als die Unterwerfung und Bittschrift der Neu-Yorker, die man nur falsch verstanden hat.

Nun da wir zween Ritter² haben, so wäre es ja wohl gut die Professoren in Esquadrons und Bataillons abzutheilen, Tamboure und Paucker³ haben wir schon.

Heute ist unser braver HE. Gerichtsschultz Jordan von hier nach Haaburg abgegangen, ich habe an ihm einen rechten guten Freund verlohren, und werde der Sage nach an seinem Successor wohl keinen Recruten finden.⁴

Gestern hatten wir von halb 1 nachmittag bis halb drey unaufhörlich Donnerwetter 3 hintereinander, die sehr schwer mögen gewesen seyn, wo sie waren, uns kamen sie nur so nah, daß man eben den Blitz in der Stube mercken konte ohne das Gesicht nach dem Fenster zu kehren. Die Einrichtung des BlitzAbleiters⁵ ist kurz folgende



a eine dreyeckigte starcke Fußlange Spitze von Kupfer in Feuer verguldet;⁶ b eine runde eiserne starcke stange in Leinöl abgebrannt 5 Fuß lang; c ein groser Kupferner hut, unter dem Hut geht die Stange noch 2 Fuß herab aber 4Eckigt, bey c ist der Hut an die obere Stange und diese in die 4kantige eingeschroben. Dieses viereckigte Ende ist

in ein groses Cylindrisches Glas mit einem vortrefflich Kütt aus Gummilack, Harz, etwas Wachs und Venet.[ianisch] Roth⁷ eingeküttet und dieses Glas wieder in den eichenen starcken Klotz d, also sind stange und Hut völlig Isolirt, von b an laufft die eiserne Stange ee nach dem Balcken Ff, in diesem ist das Glas g wieder eingeküttet und ebenfalls mit einem blechernen Hut h gegen den Regen gesichert wie die obere Einküttung durch den Hut c, durch dieses Glas laufft ee bis i, meinem Fenster gegenüber, da ein Ring ist in diesen wird der Tomus secundus⁸ kk des Ableiters eingehenckt der nach dem Brunnen K im Garten geht. Hencke⁵ ich diesen bey i aus so kan ich an i einen kleinen Drat anlegen und den in mein Zimmer leiten und allerley Versuche machen, so ist Richmann^p erschlagen | worden, der den Drat in sein Zimmer und noch dazu in ein Glas leitete wodurch der angehaufften Elecktrischen Materie aller Ausgang versperrt wurde, bis sie endlich sich einen nach des Mannes Kopf suchte, und ihn augenblicklich tödtete. Noch habe ich keine Versuche damit ange stellt, weil die Einrichtung zum bequemen aushängen noch nicht gemacht ist, auch werde ich den Richmannischen nie anstellen und bey Donnerwettern das Aushängen hübsch unterlassen.

HE. OberApell.[at ions]R.[at] Werckmeister hat mich hier besucht und ein Compliment an Ew. Wohlgebohren mitgenommen.

HE. Hentig soll nach Nordhausen unter die Kayserlichen gegangen seyn.⁹

Vor einiger Zeit kam hier ein gewisser HE. de la Frenaye ein Exje suit an, der das französische zu lehren anfieng, und sich auch bey mir empfahl und mich etliche mal überlief. Dieser Herr ist vor einigen Tagen aufs Carcer^s geschmissen und nun aus der Stadt gebracht worden, weil er eine Sache an das forum eines Knaben gelangen zu lassen willens war, worauf sich die Mädchen bey den meisten Nationen noch zur Zeit das Recht allein vorbehalten. Der Prorektor hat sich für die Mädchen erklärt.¹⁰

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I).

1 natürlich Gerücht. 2 J. D. Michaelis; J. A. Murray: → Nr. 709 Abs. 3.
3 prablerisch ‚trommelnde‘ Professoren. ‚Pauken‘ damals = predigen; vgl. C. F. B. Augustin, Idiotikon der Burschensprache 1795: Wahrscheinlich von dem Schlagen auf die Kanzel also genannt. → Nr. 53 Abs. 1. 4 G. S. Jordan demnach einer der mit L. befreundeten Physikliebhaber; sein Nachfolger: Amtmann^s Brandes. Recrut hier im Sinn von Schüler. 5 aufgestellt am 24. 5., → Nr. 692 bei Anm. 3. 6 → Nr. 692

Abs. 1. 7 rotgebranntes und geschlammtes Eisenoxyd (eigentl. Farb-, Polier- u. Schleifmittel). 8 der zweite Band. 9 → Nr. 701 Abs. 6. 10 nach den Akten des Univ.-Gerichts (Cf LXXX 11) hatte der schon einschlägig bekannte de Lafrenaye (wie der 12jährige Knabe am 21. S. ‚treuherzig‘ aussagte) auf dem Abtritt sein Wasser abgeschlagen, ihm darauf sein Schaamtheil gewiesen und gesagt: er ist schon fett, alsdann mit seinem Finger in der hohlen Hand auf und nieder gefahren (welches der Junge wies) und gesagt von trick track, habe ihn jetzt von hinten umfaßt, und hätte ihm die Hosen aufknöpfen wollen. Über P.P. de Lafrenaye sonst nichts ermittelt. – Prorektor damals: Leß.

706. An Albrecht Ludwig Friedrich Meister

Ew. Wohlgebohren werden sich doch wohl auch – – nicht präsentiren lassen.¹ Ich gewiß nicht. Ich habe so gar Order gestellt, wenn etwa mein Blitz Ableiter² ein Anbringer werden sollte, daß gesagt wird, ich seye aufs Land gegangen. Wenn mich also Ew. Wohlgebohren diesen Abend zu Kerstlingeröder⁵ Feld sprechen wollen, so dürfen Sie mir nur die Ehre auf meiner bekannten Stube erzeigen, denn ich halte heute Kerstlingeröder Feld hier, und Cour³ den Geh. Rätthen jenseit des Heinbergs⁵.

[Göttingen,] d. 4^{ten} J[un]ii [1780] um eilf.

GCL.

Nach dem Original (NFG/GSA Weimar, Ebstein Nr. 199). Erstdruck: Ebstein, in: Süddeutsche Monatshefte 4 (1907), 2, S. 28.

Datiert gemäß Anm. 2.

1 → Nr. 701 bei Anm. 7. 2 → Nr. 705 Abs. 4. 3 mache meine Aufwartung; trinke ihnen zu. Die Kuratoren empfinden wohl die Vertreter der Universität im Ausflugslokal Kerstlingeröder Feld.

707. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 5^{ten} Junii 1780.

P. P.

Recht herzlichen Antheil nehme ich an der erfreulichen Beförderung des Herrn Denicke und ich bitte Ew. Wohlgebohren gehorsamst in meinem Nahmen ihm so wohl als Mademoiselle Kucheln nochmals meinen wohlgemeinten Glückwunsch deswegen abzustatten,¹ vielleicht thue ich es noch einmal in loco² selbst.

Herr GeheimdeRath von dem Bussche hat etwas rechtes Aufsehen und Bewegung hier gemacht.³ Ich habe ihn nicht gesprochen. Ich habe diese Tage über ein Stechen in der lincken Seite gehabt, daß ich

heute nicht einmal würde haben lesen⁵ können, zum Glück haben mich der Begleitung⁴ wegen viele gebeten nicht zu lesen.

In Gotha hat gestern vor 8 Tagen das Donnerwetter in ein Gebäude eingeschlagen, von dem, in einer Entfernung von 50 Schritten, mein Bruder⁵ einen Ableiter anbringen soll, zum Glück ist es noch nicht geschehen gewesen, sonst hätten, wie er glaubt, alle alte Weiber nebst der Geistlichkeit gedacht, er hätte den Blitz gelockt. Der Schlag war ausserordentlich heftig und hat so viel Schaden gethan als, ohne zu zünden, nur zu thun möglich war. Doch fand alles in der Grundsuppe⁶ des Privets^{a,5} seine Beruhigung.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.
G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: LIS Nr. 252. Original verschollen (wie Nr. 9).

a konjiziert für Privats.

1 → Nr. 798 bei Anm. 1; ist Dorothea Henriette Kuchel, spätere Frau Althof gemeint? → Nr. 549 vorletzter Abs. 2 am Ort. 3 → Nr. 701 bei Anm. 7. 4 Begl. der Kuratoren? 5 Ludw. Chrn. L.^p. 6 Bodensatz; vgl. J. H. Campe, Wörterbuch 2, 1808, 475.

708. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 8^{ten} Junii 1780.

P. P.

Ich nehme mir die Freyheit an Ew. Wohlgebohren eine kleine Kiste mit einigen Glas Röhren zu adressiren, die eigentlich an den braven lehrbegierigen Gärtner Walther sind.¹ Er hat mich darum gebeten, er will den Nordschein mit seiner Maschine² vorstellen. Um Ew. Wohlgebohren keine Ungelegenheit, und Dero Bedienten keinen beschwerlichen Gang zu machen, schreibe ich ihm mit heutiger Post,³ daß er sie bey Ihnen abholen lassen soll.

Wir haben freylich einige Festlichkeiten⁴ hier gehabt, ich habe aber wenig Theil daran nehmen können.

Es freut mich, daß Ew. Wohlgebohren den Herrn Camper^p haben kennen lernen, aber er verliehrt doch, dünckt mich, so wie man ihn näher kennen lernt; Er ist ein wenig zu voll von sich, das ist alles, was ich jezt von ihm zu sagen weiß.

Was halten Ew. Wohlgebohren von der lezten englischen Schlacht zur See,⁵ wenn nur nicht wieder eine Keppelsche^p Affaire daraus wird.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.
G. C. Lichtenberg.

*Nach dem Erstdruck: L/S Nr. 253. Original verschollen (wie Nr. 9).
1 → Nr. 709. 711. 722. 2 Nordlicht mit s. Elektrisiermasch.⁵. 3 Brief nicht überliefert. 4 zum Geburtstag des Königs am 4. 6. 5 wohl die Eroberung von Charlestown, → Nr. 715 Abs. 2.*

709. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 13 Junii 1780

P. P.

Nun diesmal haben mich Ew. Wohlgebohren in einer Ungewißheit gelassen, wobey es nur mein Trost ist, daß ich schon morgen früh wieder hoffen kan. Ich will nicht hoffen, daß eine Kranckheit davon Ursache ist. Bey dem schönen Wetter aber hoffe ich wird man bey einer solchen Diät, als Ew. Wohlgebohren beobachten, nicht leicht krank.

Neues haben wir hier gar nicht, als, daß wir den König von Schweden erwarten.¹ Auch sagt man der Hertzog von Würtemberg werde hieher kommen.²

HE. Prof. Murray³ hat wohl seine Gemahlin nicht so wohl zur Gehülfin mitgenommen, als vielmehr, daß er, wenn er sie hier gelassen hätte keinen Gehülfen bekommen mögte. Sie liebt Gesellschafft und die Gesellschafft liebt auch sie. Luder⁴ Kulenkamp hätte wohl die Rittersstelle vertreten. M^r Murray Knight of the Wasa ist wieder hier, ich habe ihn aber noch nicht gesehen, ich weiß also auch nicht ob er einen Schild trägt.

Die Röhren für HE. Walther werden wohl Ew. Wohlgebohren richtig empfangen haben.⁵

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.
GCLichtenberg.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I).

1 vergebens; → Nr. 719 Abs. 5. 2 erst Febr. 1781; vgl. Caroline Michaelis an Wilhelmine Bertuch (Briefe 1, 1913, 39f. E. Schmidt). 3 Joh. Andreas Murray, 1780 zum Ritter des Königl.-Schwed. Wasaordens ernannt; → Nr. 705 Abs. 2. 4 richtig: Lüder; absichtl. Fehlschreibung L.s? 5 → Nr. 708 Abs. 1.

710. An Philippine Henriette Koch

HochEdle

Hochzuehrende Jungfer Kochin,

Unter allen Personen, aus deren Nachbarschaft ich mit Gottes Hülfe den Blitz verbannt habe,¹ sind Sie die erste, die mich dafür belohnt hat, und zwar mit den herrlichsten Früchten des Sommers. Die andern, zumal die, die in den kleinen Häußern² wohnen, haben mir statt Rosen Flüche zugesandt. Ich werde die Geschenke beyder Art nicht vergessen, und hoffe auch, daß der Himmel, da ich es so wenig im Stande bin selbst zu thun, beyde vergelten wird.

Ich verharre Hochachtungsvoll

Ew. HochEdeln
ergebenster Diener

[Göttingen,] den 15 Jun. 1780.

GCLichtenberg.

Nach dem Original (UB Leipzig, Kestnersche Smlg.). Erstdruck: L/S Nr. 254.

1 → Nr. 705 Abs. 4. 2 in unmittelbarer Nachbarschaft von Kästner, dessen Köchin H. Koch war, lag das göttg. Elendsviertel ‚Klein-Paris‘ (heute Turmstraße).

711. An Johann Andreas Schernhagen

P. P.

Göttingen den 15^{ten} Junii 1780.

Ew. Wohlgebohren

Beyde Briefe¹ erhielt ich zu meiner grösten Freude zugleich, so daß ich also, schon ehe ich sie eröffnete, die Ursache des neulichen Ausenbleibens einsehen konte.

Es freut mich sehr daß Herrn Walther die Röhren gefallen.² Er scheint noch gebogene zu verlangen. Ich will ihm daher rathen eine leere gebogene zu nehmen und eine worin noch ein Paar Zoll Quecksilber sind, weil diese das Licht ohne weitere Maschine zeigt, wenn man das Quecksilber nur von einem Ende zum andern laufen läßt. Es ist ein sehr vortrefflicher Versuch im Dunceln. Herr Walther scheint mich mit Commissionen verschonen zu wollen. Ich bitte aber Ew. Wohlgebohren ihm Gelegentlich wissen zu lassen, daß er dieses nicht thun soll, ich diene solchen Personen mit wahrem Vergnügen und ich will es als eine rechte Gefälligkeit von dem guten Manne ansehen, wenn er mir solche Aufträge thut. Ich würde ihm gerne heute geschrieben haben, aber meine Zeit erlaubt es nicht.

Haben Ew. Wohlgebohren schon von der Erfindung gehört, Briefe abzudrucken, die mit unserer gewöhnlichen Dinte geschrieben sind? Ich habe neulich eine Probe Königlicher Societät vorgezeigt und im dritten Stück des hiesigen Magazins Nachricht davon gegeben.³ Wenn Sie die Proben sehen und dort vorzeigen wollen, so will ich Sie auf einige Zeit übersenden.

Nun ist mein Blitz Ableiter völlig zu Stand,⁴ und ich habe bey dem gestrigen Regen aufgepaßt. Es war aber ein ehrlicher wohlmeinender Land Regen der niemand Uebels wolte.

Wir haben hier schon täglich grüne Erbsen. Allein ein paar Eyer Pflanzten⁵, die ich neulich vergaß herein zu stellen, sind mir verfroren. Herrn Forster werden Sie bald in Hannover sehen.⁶

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.
G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: L/S Nr. 255. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 nicht überliefert. 2 → Nr. 708. 3 → Nr. 672 Anm. 2; Von einer neuen Erfindung des Herrn Bolton im GMWL 1, 1780, 1, 498. 4 → Nr. 692 bei Anm. 3. 5 Auberginen. 6 vom 6.– ca. 15. 9. war Georg F. in Hannover; vgl. seine Briefe an Sömmerring 7. u. 11. 9. 1780 (Werke 13, 1978, 305f. Akademie).

712. An Heinrich Wilhelm von Gerstenberg

Göttingen den 19^{ten} Junii 1780

Hochwohlgebohrner Herr,
Hochzuehrender HE. Rittmeister

Unter allen Verbindungen, in die ich durch die Besorgung des Göttingischen Magazins gekommen bin, ist mir unstreitig die mit Ew. Hochwohlgebohren die unschätzbarste. Ihr Brief¹ war für mich ein wahres Honorarium⁵. Ich bedaure nur, daß unerwartete Abhaltungen um die Zeit, da ich meine Briefe zu schreiben pflege, Ursache gewesen sind, daß ich ihn so spät beantworte.

Ihr vortrefflicher Aufsatz² (so hat ihn einer meiner Freunde³ genannt, dem ich in diesem Fach sehr viel zutraue) wird vermuthlich den Anfang in dem 4^{ten} St. des Magaz. machen; die Noten dazu werden bereits in Cassel gedruckt. Nur hätte ich freylich gewünscht, daß sich Ew. Hochwohlgeboren genannt hätten. Bey unserm Publicum machen noch zur Zeit die Nahmen Monatschrifften, so wie die Kleider Leute,⁴ und der Theil desselben, für den man nicht schreibt,

muß wenigstens im Respekt gehalten werden. Solten Sie Ihre Meinung hierüber noch ändern, so wäre noch Zeit mich davon | zu benachrichtigen, denn ich könnte, wenn auch die Nachricht für die Unterschrift zu spät kommen sollte, noch immer den Nahmen im Verzeichniß der Abhandlungen anbringen, so wie ich auch im 3^{ten} St. mit einem Aufsatz des HE Prof. Eberhards⁵ in Halle gethan habe.

Die Abhandlung über den Nachdruck⁶ ist freylich etwas trocken, sie enthält aber doch mitunter viel Gutes, und die Absicht wahr wohl die Gesetzgeber zu bewegen etwas für die deutschen Schriftsteller zu thun, deren Mäzene doch hauptsächlich noch immer die Buchhändler sind. Dietrich^P hat Z. B. in diesen Tagen 100 Ducaten^S für ein Mspt bezahlt, das er noch dazu erst um Michälis^S erhält. Solte der Mann nicht Obrichkeitlichen Schutz gegen den Nachdrucker verdienen, der ihn mit leichter Mühe seines gantzen Vortheils berauben kan. Reiche Buchhändler sind wahre Phänomene, unsre Tuch= und Seidenkrämer leben im Ueberfluß.⁷

Ueber die Erklärung des Nordlichts kan ich mit HE. Hell⁸ nicht gut einstimmen. Man sieht in unsern Gegenden bey starcken Nordlichtern, detaschirte Gruppen von leichten Wolcken im Aequator, und jenseit desselben, die sich gar nicht durch Sonne und Mond erklären lassen. Auch kommen die Strahlen des Nordlichts, wie HE. Wilcke⁹ schon angemerckt hat, nicht aus Einem Punckt, welches doch geschehen müste, wenn Sonne oder Mond Ursache davon wären, etwa wie bey der Erscheinung, da man sagt die Sonne ziehe Wasser: die Nordlichter sehen offt so aus:



| Auch die seltsamen Cronen, die sich öffters während eines starcken Nordlichts beym Zenith zeigen, dergleichen ich am 18 Jenner 1770 selbst beobachtet habe, leiden dadurch keine Erklärung. Ich habe in dem ersten Band der neuen Commentationen^S hiesiger Königlich-er Societät einen kleinen Winck gegeben, wie ich glaube, daß Nordlichter durch Elecktrizität erklärt werden können, es ist nur bey Gelegenheit geschehen, wenn Ew. Hochwohlgebohren begieriger seyn

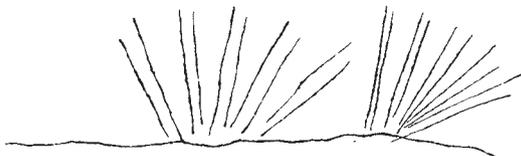
solten mehr davon zu wissen, so will ich es mit Vergnügen überschreiben.¹⁰

Nun noch eine Hauptsache. Ich ersuche Ew. Hochwohlgebohren gehorsamst unser Magazin ferner so geneigt zu unterstützen und es als das Mittel zu wählen Ihre Gedancken der Welt mitzutheilen,¹¹ von denen Sie eine umständlichere Ausführung auf eine andere Zeit versparen. Auch allen Dero Freunden soll es auf Ihre Empfehlung jederzeit offen stehen, der ich Hochachtungsvoll verharre

Ew. Hochwohlgebohren
gehorsamster Diener
GCLichtenberg.

Nach dem Original (im Besitz von Barbara Hanning, Todtnau). Erstdruck: L/S Nr. 778, nach dem Konzept im Nachlaß (verschollen, wie Nr. 9):

Unter allen Verbindungen, in die ich durch die Besorgung des Göttingischen Magazins gekommen bin, ist mir unstreitig die mit Ew. Hochwohlgebohren die unschätzbarste. Ihr Brief war für mich ein wahres Honorarium. Ich bedaure nur, daß unerwartete Abhaltungen um die Zeit, da ich meine Briefe zu schreiben pflege, Ursache gewesen sind, daß ich ihn so spät beantworte. Ihr vortrefflicher Aufsatz, (so hat ihn einer meiner Freunde genannt, dem ich in diesem Fach sehr viel zutraue), wird gleich den Anfang in dem vierten Stück des Magazins machen, und die Noten dazu werden bereits in Cassel gedruckt. Nur hätte ich freylich gewünscht, daß sich Ew. Hochwohlgebohren genannt hätten. Bey unserm Publikum machen noch zur Zeit die Nahmen Monatschriften, so wie die Kleider Leute, und der Theil desselben, für den man nicht schreibt, muß wenigstens im Respekt gehalten werden. Solten Sie Ihre Meinung hierüber ändern, so wäre noch Zeit mich davon zu benachrichtigen, denn ich könnte immer den Nahmen in dem Verzeichniß noch anbringen, so wie ich auch im 3^{ten} Stück mit einer Abhandlung des Herrn Professor Eberhard in Halle gethan habe. Die Abhandlung über den Nachdruck ist freylich etwas trocken, sie enthält aber doch viel Gutes, und die Absicht war wohl die Gesetzgeber zu bewegen etwas für die deutschen Schriftsteller zu thun. Dietrich hat diese Tage 100 Ducaten für ein Manuscript pränumerirt, das er erst um Michälis bekommt, solte dieser Mann nicht Schutz verdienen? Reiche Buchhändler sind wahre Phänomene, unsre Tuch und Seidenkrämer leben im Ueberfluß. Ueber die Erklärung des Nordlichts kan ich mit Herrn Abbt Hell nicht gut einstimmen. Ich habe am 18 Jenner 1770 ein Nordlicht im Aequator gesehen, wo damals weder Sonne noch Mond hinscheinen konten. Auch kommen die divergirenden Strahlen desselben nicht aus einem einzigen Punckt, wie doch geschehen müste, wenn die Sonne oder der Mond Ursache wären, sondern aus verschiedenen, zE. so:



Auch die seltsamen Cronen im Zenith, da der Punckt, von dem die Strahlen ausgehen, im Zenith steht, lassen sich nicht gut dadurch erklären. Ich habe in dem ersten Band unserer neuen Commentationen einen Winck gegeben, wie ich glaube, daß das Nord-

licht durch Electricität erklärt werden könne. Ich habe es nur bey Gelegenheit einer andern Sache gesagt, solten Ew. Hochwohlgebohren begierig seyn mehr davon zu wissen, so will ich es mit Vergnügen überschreiben. Nun noch eine Hauptsache. Ich ersuche Ew. Hochwohlgebohren gehorsamst unser Magazin ferner so geneigt zu unterstützen und es als das Mittel zu wählen Ihre Gedancken der Welt mitzuthellen, von denen Sie die vollständigere Ausführung auf eine andere Zeit versparen. Auch allen Dero Freunden soll es unter Ihrer Empfehlung jederzeit offen stehen, der ich Hochachtungsvoll verharre. . . .

1 nicht überliefert. 2 Ueber eine neue Erfindung den Generalbaß zu beziffern; erschien anonym im GMWL 1, 1780, 2, 3. 3 wer? 4 vgl. C 207; → Nr. 659. 766; zu der weitverbreiteten Sentenz W. Wander, Dt. Sprichwörterlexikon 2, 1870, 1372. 5 Joh. Aug. E., Zu der Geschichte der empfindsamen Liebe, im GMWL 1, 1780, 1, 416. 6 → Nr. 666 Anm. 5. 7 zum Problem des Nachdrucks (Abhandlungen, Streitschriften u. Bücher u.a. von L., Bürger, Lessing, Knigge, Kant) u.s. vielfältigen Aspekten (Autorschutz vs. Volksbildung; Merkantilismus etc.) vgl. Kapp-Goldfriedrich, Gesch. d. dt. Buchhandels 3, 1909, 1ff. u. L. Gieseke, Die geschichtl. Entwicklung d. dt. Urheberrechts 1957. 8 M. Hell, Aurorae borealis theoria nova 1776. – Vgl. J 282. 9 wo in J. K. Wilckes Schriften? 10 L. s De nova methodo^p (→ Nr. 450 Anm. 1); die hier gemeinte Stelle übersetzt in den Phys. Math. Schriften 4, 1806, 121. 11 wohl nicht geschehen.

713. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 19 Junius 1780.

Eine falsche Adresse, die ich in der Eile gemacht, ist Ursache an diesem halben Bogen, welchen ich geneigt zu entschuldigen bitte.^a

P. P.

Der Aufstand in London ist freylich ausserordentlich.¹ Daß der gute Lord Boston², bey dem ich logirt, darunter gelitten hat, ist mir ein rechtes Schrecken gewesen. Ich hatte einen Brief von seinem Bruder,³ der nur 2 Tage vor dem Vorfall datirt war. Lord Gordon, die Ursache von allem, ist ein wahrer religiöser Narr.⁴ Völlig ein Mann wie HErrn Kriegssekretär Rambergs HE. v. Grote.⁵ In manchen Stücken sehr vernünftig aber in puncto protestantismi⁶ ein wahrhafter Candidat des Tollhauses. Man hat es ihm vor langer Zeit schon einmal öffentlich gesagt. Er glaubt es aber nicht, denn die Narren haben sich von aller Logick independent gemacht. Wenn nur die Sache nicht weiter um sich greiff, und die petirenden Grafschafften nicht auch angezogen kommen.

Mit der nächsten Donnerstags Post⁷ werden Ew. Wohlgebohren das 3^{te} St. des Magazins erhalten. Sie werden so gütig seyn und mich bey allen Freunden entschuldigen, daß ich am Ende so sehr gespielt

habe,⁸ es ist das Verlangen des Verlegers und der meisten Leser gewesen. Sie glauben alle, es würde den Abgang des Magazins befördern Muntus fuld tezibi, sagt Mencke.⁹ Indessen habe ich in der Einleitung¹⁰ auch manche Wahrheit gesagt, und damit bin ich beruhigt.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I). Erstdruck: Schriften 8 (1847), S. 255 (gekürzt).

a oben auf p. 1 des Doppelblatts, von dem p. 3 u. 4 (mit der Adresse) abgeschnitten sind.

1 am 2.-8. 6. 1780 verursachte Lord Gordon den ‚no popery riot‘ gegen den katholikenfreundlichen Savile’s Act von 1778. → Nr. 715 Abs. 2. 2 Frederick Irby Lord Boston^p, L.s. Gastgeber 1774–75. 3 William Irbys Brief nicht überliefert. 4 im GTC 1783, 97 (Centifolium Stultorum Bl. 6): die Ordensbrüder im Vordergrund könnten wohl gar S^t Georg Gordons Apostel auf dem Wege nach dem Galgen seyn. 5 nichts ermittelt; gemeint der Landdrost (→ Nr. 919)? 6 betrifft Protestantismus. 7 22. 6. 8 L.s. Vorschlag zu einem Orbis pictus im GMWL 1, 1780, 1, 467. 9 auf dem Frontispiz von J. B. Mencke, De Charlataneria Eruditorum 1715; → Nr. 1322 bei Anm. 20; verballhornt ‚mundus vult decipi‘ (die Welt will betrogen sein); vgl. Büchmann, Geflügelte Worte ²²1905, 124. Ähnl. Klassikerparodien: → Nr. 723. 10 zum Orbis pictus.

714. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 22^{ten} Junii 1780.

P. P.

Hierbey habe ich die Ehre Ew. Wohlgebohren die Probe von HE. Boltons Erfindung zu übersenden mit allen den dazugehörigen Nachrichten,¹ wenn sie völligen Gebrauch davon gemacht haben so erbitte ich mir sie wieder gehorsamst aus, indem Sie Gatterer noch nicht gesehen. Es hat aber 8 oder 14 Tage Zeit. Es läßt sich wohl noch etwas aus dieser Erfindung machen, wollen Ew. Wohlgebohren einmal die puncte hinter April 20th beobachten: zwischen beyden befindet sich ein kleines fast unmerckliches Düpfelgen im Original und doch hat es sich in der Copie mit abgedruckt.

Auch nehme ich mir die Freyheit einen kleinen Brief² an HE. Cap.-[tain] Müller beyzulegen, den ich an HE. Geh. Sekretär Haltermann^p gelegentlich einzuschließen bitte.

Ich habe Ew. Wohlgebohren vor einiger Zeit einmal gemeldet, daß HE. Prof. Beckmann nur 20 in seiner Physick hätte,³ damit Ew. Wohlgebohren nicht etwa denken, ich sey der Urheber dieser Falschheit,

wenn Sie es anders hören, so muß ich sagen, daß ich gantz unrichtig berichtet worden bin. Er hat zwischen 40 und 50, wie ich zuverlässig weiß, ich habe jezt 99. Sie schwätzen⁵ aber brav, sie haben vermuthlich geglaubt, ich könnte Leute dencken machen, die nicht dencken wollen.

Die Beobachtung mit den Melonen⁴ hat mich sehr gefreut. Am Ende ist man genöthigt alles, was uns unsere Väter gelehrt haben, von neuem zu prüfen.⁵ Ich finde täglich Ursachen, die mich in dieser Meinung bestärcken. Die Menschen ziehen gar zu gern allgemeine Sätze aus ein Paar Erfahrungen. | Wenn Ew. Wohlgebohren das Göttingische Wochenblatt lesen, so werden Sie im nächsten Stück eine Abhandlung von mir finden.⁶ Ich habe mich nämlich genöthigt gesehen wegen meines BlitzAbleiters dem Publico Rechenschafft zu geben. Ich habe aber doch den Aufsatz so eingerichtet, daß die Alten Weiber nur einen Theil davon auf sich ziehen können.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I). Erstdruck: Schriften 8 (1847), S. 255f. (gekürzt).

1 → Nr. 711 Abs. 3. 2 nicht überliefert. 3 Hörer seiner Physikvorlesung; betr. Brief nicht überliefert. → Nr. 682 Abs. 4. 4 nichts ermittelt. 5 vgl. K 303 (Schriften 2, 1971, 453). 6 Nachrichten von dem ersten Blitzableiter in Göttg. nebst einigen Betrachtg. dabey in: Göttg. Anzeigen von gemeinnützigen Sachen 1780, 104. → Nr. 705 Abs. 4.

715. An Johann Andreas Schernhagen

P. P.

Göttingen den 26 Junii 1780.

Ew. Wohlgebohren werden eine Assignation^s von mir auf 30 Thaler^s 7 Groschen^s von Herrn Advocat Ostermeyer eingehändig bekommen, weswegen ich sehr um Vergebung bitten muß. Die Sache verhält sich so: Ich habe durch Boßiegel^p Physicalische Instrumente dort erstanden lassen, weil er die Commission hatte, und es sind mir für obige Summe erstanden worden. Herr Bossiegel verlangte das baare Geld von mir, und hätte mich gewiß betrogen, und ewig hingehalten, denn Bossiegel kan kein Baargeld ungerupft durch seine Hände gehen lassen, und so gab ich ihm die Assignation, worüber er in nicht geringe Unruhe gerieth, zum sichern Zeichen, daß ich das Wehe Fleckchen getroffen. Wolten Ew. Wohlgebohren den Herrn Advocaten noch um

recht gute Packung der Instrumente ersuchen lassen, so geschähe mir ein sehr großer Dienst.¹

Daß Charlestown über ist, werden Ew. Wohlgebohren nun auch schon wissen, ich wuste es schon am vergangenen Sonnabend um 11 Uhr.² Der Doctor Michälis³, der dabey war, hat geschrieben; dieses ist doch ein großer Coup, und wird hoffentlich etwas fruchten, zumal wenn die Franzosen noch Schläge in Westindien kriegen. Es freut mich sehr daß die Londonsche Gesellschaft de propaganda fide⁴ auseinander gegangen ist. An den Kopf werden sie doch dem Lord Gordon nicht gut kommen können, weil es nach den englischen Gesetzen keine malice aforethought⁵ ist, es müste denn unter dem Vorwand geschehen daß man ihm einen bessern aufsetzen wolte.

Die De Lükschen Briefe⁶ habe ich noch nicht gesehen, bin aber sehr begierig darauf. Ich hab ihm neulich durch einen Schweitzer Namens Muret geschrieben.⁷

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.

G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: L/S Nr. 258. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 → Nr. 719. 721 bei Anm. 10 Nr. 722. 2 Charlestown, South Carolina; am 12. 5. 1780 von Clinton^p erobert. → Nr. 708 Abs. 4. Nr. 716 Abs. 1. 3 Chrn. Friedr. Michaelis^p. 4 die Sancta Congregatio ‚zur Förderung des Glaubens‘ (1622 gegr.) bildete als kuriale Behörde die hierarch. Spitze für Mission u. Diaspora; L. meint hier wohl nicht die katholikenfreundliche Fraktion, sondern iron. Lord Gordon (→ Nr. 713 Abs. 1). 5 böseartig vorsätzlich (entspricht etwa dem ‚dolus directus‘). Gordon wurde des Hochverrats angeklagt, 1781 freigesprochen. 6 → Nr. 669 Abs. 2 Nr. 716 Abs. 2. Nr. 720. 7 Nr. 702.

716. An Johann Andreas Schernhagen

[Göttingen, 29. Juni 1780]

P. P.

Freylich war mir die Einnahme von Charlestown¹ ein wahres Fest. Wo Franzosen sind, da ist doch Prahlerey und Windbeuteley. Ich dachte die Garnison würde sich lebendig skeletiren lassen, ehe sie sich ergäbe, und siehe da, sie kriechen zu Creutze ehe man noch recht angefangen. Ich lobe diese Art Krieg zu führen, allein prahlen muß man dann auch nicht. Ich vermuthe daß des HE. Lincolns^p Wohlgebohren Excellenz sich vor der Bürgerschaft HochEdeln gefürchtet haben, die wohl im Hertzen Königlich gesinnt seyn und ihre schöne Stadt bloß braven Thaten nicht auffopfern mögen. Ich dencke

nun auch, der gantze aufgefangene Brief von Clinton^P ist erdichtet, oder Clinton hat sich, wie Menschen freylich thun, in London klein gemacht um hernach desto größer zu erscheinen.

HE. LegationsRath v. Hinüber^P hat mir HE. de Luc's Werck² als ein Geschenck des Verfassers zugeschickt. Ich habe hier und da darin geblättert und den ersten Theil angefangen ernstlich zu lesen. Ich bin bis Seite 88. Kan also nur von diesen 87 S. urtheilen und da muß ich im Vertrauen gestehen, daß mir das Buch nicht gefällt, nemlich die 87 Seiten. Ich will Ew. Wohlgebohren, wenn ich fertig bin, meine Meinung über das Gantze auch sagen. HE. de Luc muß die Landleute wenig kennen, wenn er sie für glücklicher hält als die Vornehmen, Ich glaube das ist Idyllen Philosophie. Uns scheinen die Leute so, wie wir den Königen und Printzen. Unter sich sind sie Neidisch, eifersüchtig und unbarmhertzig auf eine abscheulige Weise. Wenn man in ihren Häußern | wohnt, aber zum Umgang Nachbars Leute wählt, die nicht höher sind als sie, so sind sie grob und selbst grausam gegen die Nachbarn. Ich rede aus der Erfahrung und ich glaube Ew. Wohlgebohren werden es mercken, daß ich aus der Erfahrung rede. HE. de Luc kennt die Leute nur durch HE. Klockenbring^P oder aus dem Vorbeyfahren mit Madame Schwellenbergen^P. Ich habe diesselbe Meinung von dem gemeinen Mann einmal gehabt, die HE. de Luc hat, allein ich habe sie geändert, und werde sie nicht wieder ändern.

Nun wünschte ich doch bald HE. KriegsSekretärs³ Laterna magica⁵ zu erhalten, indem ich künfftigen Montag die Optic anfangen.⁴

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst
GCLichtenberg.

Nach dem Original (NSuUB Göttingen, Licht. I).

Datiert nach Vermerk Schernhagens: den 29ten Jun. 1780 (Do), was das Abgangsdatum meinen muß, weil die Post am Freitag in Hannover eintraf.

1 → Nr. 715 Abs. 2. 2 Lettres physiques; → Nr. 715 Abs. 3. 3 J. D. Ramberg^P. 4 in der Vorlesung → Nr. 718.721 Abs. 1.

717. Von [?]

London. — — — [Vor Juli 1780]

Sie haben schon so oft nach Anekdoten von Sterne¹ bey mir angefragt, daß ich Ihnen das Wenige, welches ich im Umgange mit einigen seiner Vertrauten gesammelt habe, nicht länger vorenthalten kann; zum Beweis, daß mein

Hang zur Bequemlichkeit, dem Wunsch Ihnen, werthester Freund, ein Gnüge zu leisten, sehr tief untergeordnet ist.

Sterne, – das launige, witzige Geschöpf, dessen Einfälle jedermann liest und auswendig lernt, – ist einmal bekannt genug. Wer aber den Schriftstellern abgemerkt hat, daß sie bisweilen ihren ganzen Vorrath von Gutherzigkeit und Bonhommie ins Publikum verschütten, und fürs Haus oft nichts als Galle und Spleen übrig behalten, dem werden Beyträge zur Schilderung seines sittlichen Charakters wol am wichtigsten seyn. Hier beschuldigt man ihn einer unzufriedenen, mürrischen Gemüthsart, nennt ihn einen unerträglichen Krittler, und legt ihm Grundsätze bey, deren sich das ausgelassenste junge Herrchen, geschweige denn ein Prediger, zu schämen hätte. Allein dies ist freilich nur das Gemurmel seiner Widersacher. Dort hingegen will man an ihm eine völlige Gleichförmigkeit der Laune, im Leben, wie in seinen Büchern, bemerkt haben: doch dies ist das ungültige Zeugniß jovialischer Tischgesellschaften, in deren Zauberkreis der ärgste Brummbär, um sein selbst willen, bey guter Laune und mit lachendem Gesicht erscheint. Der Lebenslauf, der etwan vor eines Lieblingsautor sämmtlichen Werken den Leser freundlich einladen soll, ist eine nicht minder verdächtige Quelle, die fast immer nur von Lobreden überläuft. Um etwas zuverlässigeres zu erhalten, wandte ich mich an eine rechtschaffene Familie² in Old=Bondstreet, in deren Behausung Sterne den dritten Winter³ vor seinem Tode zugebracht, und mit denen er bis an sein Ende den vertrautesten Umgang gepflogen hatte. Augenblicke der Einsamkeit, wenn der Geist unbelauscht, und sich selbst gelassen zu seyn glaubt, enthüllen oft die auszeichnendsten Seiten des Charakters.

Von diesen guten Leuten erhielt ich die zuverlässigste Versicherung, daß er Menschenfreund und gutherziger Mann in eben so hohem Grade als witziger Kopf und drolliger Schriftsteller war. Diese Eigenschaften verliessen ihn nie, selbst bey den heftigsten Schmerzen nicht, die von seiner zerrütteten Leibesbeschaffenheit unzertrennlich waren. Er kam eben krank und abgemattet von Paris, als er sich zum erstenmal in diesem Hause einmietete.⁴ Die Hauswirthin sahe das wandelnde Gerippe ganz erschrocken an. „Fürchten sie „nichts, Madame, rief er gleich; ich werde nicht bey ihnen sterben; denn „sehen sie nur, auf ihrer Treppe wäre ja nicht Raum für meinen langen Sarg „herunter zu passiren.“ Nachdem man ihm auf alle mögliche Art Hülfe geleistet, ihn in ein warmes Bett gelegt, und mit allerley Tropfen erquickt hatte, sagte er seiner Aufwärterin: es sey ihm doch besser, als wenn er noch mit der kalten Hundsschnautze daläge.

Es konnte gar nicht fehlen, daß sein Aufenthalt in London allemal eine ununterbrochene Reihe von Gastgelagen und Zerstreungen in sich schloß.⁵ Seinen Hausgenossen klagte er dann das Ungemach, welches er von seinen lustigen Freunden leiden mußte. So oft es ihnen gelungen war, ihn zu verführen, kam er allemal sehr spät nach Hause; allein für jede Lustbarkeit dieser Art, musste er die zwey oder drey nächstfolgenden Tage büssen. Alsdann hütete er das Zimmer, und konnte ausser Thee und leichtem Backwerk nichts

geniessen. Während dieser Gefangenschaft kamen unaufhörlich Personen von allen Ständen ihn zu besuchen, und neue Einladungen warteten auf seine bejahende Antwort. Er durfte mithin keinen Augenblick sein eigen nennen. Das späte Aussenbleiben, nebst diesen beständigen Hin- und Herlaufen, hatte seines Hauswirths sehr ordentliche Familie dergestalt beunruhigt, daß er ihn den folgenden Winter nicht wieder aufnahm. Inzwischen miethete er ihm einige Zimmer in der Nachbarschaft,⁶ um ihm desto bequemer zur Hand zu seyn. Da er noch bey ihm wohnte, kam er einst, (es war das einzigmal) etwas berauscht nach Hause. Der Rausch hatte nur seine Lebensgeister in stärkern Umlauf gebracht: er schimpfte und zog mit eigenthümlicher Laune den verteufelten Kerl durch, der ihm auf der Strasse begegnet war, und ihn ins Wirthshaus geschleppt hatte. Die Folgen dieser Ausschweifung zwangen ihn, wie gewöhnlich, etliche Tage daheim zu bleiben, und sich überlaut zu beklagen, daß der Witz bey ihm alle Vernunft verdrängt habe.

Gegen jedermann, auch gegen die geringsten Dienstboten beobachtete er ein sanftes, freymüthiges Betragen, ohne alle Anmassung. Nie lies er sein Gesinde die geringste Ungeduld merken. Es soll ausser Zweifel seyn, daß eine Magd ihm den Dienst aufgekündigt, weil er sich alles gefallen lies, und sie nicht wissen konnte ob sie's ihm nach Sinne machte oder nicht. Mit Handwerkern und Krämern stritt er sich nie; hatte er Ursach zu vermuthen, daß sie ihn übervorthen wollten, so bezahlte er sie, und handelte hinfort nicht mehr mit ihnen. Es läßt sich leicht erachten, daß sein lebhaftes Wesen ihn zum disputiren unfähig machte; auch finde ich nicht, daß es jemals dazu gekommen wäre.

Seine Hauswirthin, eine Frau von Verstand und Belesenheit, unterhielt er oft von seinen Schriften. Aus ihren Erzählungen folgere ich, daß er vom Geschmack des Publikums eine ziemlich verächtliche Meynung hegte, selbst wenn er ihn nach der Aufnahme seiner eignen Schriften beurtheilte. Daß er in der Absicht, etwas zu verdienen, einige Predigten mit allem Fleiß ausgearbeitet habe, gestand er frey.⁷ Die kleine Sammlung welche im Druck erschien, und unter andern die Predigt über das Gewissen enthielt, ward so kalt aufgenommen,⁸ daß der Buchhändler⁹ sich abgeneigt bezeugte die Fortsetzung anzunehmen. „Drauf, fuhr er fort, schrieb ich etliche Bändchen Nonsens, wie „ichs wirklich achtete, und wie das Publikum auch davon hätte urtheilen „müssen; allein sie giengen reissend ab, und der Zauber war so gewaltig, daß „sogar meine Predigt vom Gewissen, die ich wieder anbrachte, gefiel und „bewundert ward.“ – Von seinem Tristram Shandy¹⁰ pflegte er sonst noch wol zu sagen, daß ausser seinen Universitäts=Freunden, keiner den ganzen Sinn und Endzweck desselben verstehen könne.

So wie Sterne in der empfindsamen Reise¹¹ sich darstellt, so war er in der That, ganz der gutmüthige, weichherzige Mann. Billigkeit in allen Geschäften war ebenfalls ein sprechender Zug seines Charakters. Viele Bekannte, die ihn oft in den ungezwungensten Augenblicken beobachtet, wollen nie den geringsten Hang zur Irreligion an ihm wahrgenommen haben; gleichwol

könnte man doch auf diese Vermuthung gerathen; wenn man ein und andres, was ihm in der Stunde des Leichtsinns entfuhr, von seinen Zechbrüdern erzählen hörte. Wenigstens war er für den geistlichen Stand, den er gewählt hatte, schlechterdings nicht geschaffen. Die heutigen abgeschmackten Kanzelreden, diese Einschläferungsmittel, wie er sie nannte, waren ihm ein reichhaltiger Stoff zu satyrischen Bemerkungen. Daraus läßt sich auch abnehmen, warum er dem Stil seiner eignen Predigten eine solche Wendung gegeben. Er wollte nämlich, nach seinem eignen Ausdruck, erst Neugier und Aufmerksamkeit bey den Zuhörern erwecken, und dann seine Sittenlehre mit desto grösserm Nachdruck einschärfen.

Bey allen seinen Vorzügen mußte Sterne auch viele Schwachheiten besitzen. Sein reizbares Gefühl verleitete ihn oft zu bloß leidenschaftlichen Handlungen, welche die strengere Tugend nicht gut heissen kann. Von dieser Art war ohne Zweifel seine Neigung fürs andre Geschlecht. Ich bin zu wenig mit der Geschichte der galanten Welt bekannt, um die hieher gehörigen Anekdoten erzählen zu können. Diese unvollkommene Seite seines Charakters durfte ich indessen nicht verheelen; und ihre Häßlichkeit gar überkleistern wollen, hiesse der bürgerlichen Gesellschaft einen schlechten Dienst erweisen. Hätte er glücklich geheirathet, so könnte dasselbe Gefühl, welches ihn verführte, ihn glücklich an seine Gattin gefesselt haben. Allein dieses Loos war ihm nicht beschieden. Sterne und seine Frau waren einander höchst gleichgültige Geschöpfe. Wer von beyden dazu Veranlassung gegeben, läßt sich schwerlich jetzt ausmachen; doch wird sie nicht ganz frey gesprochen.¹²

Zum Beschluß eine köstliche Bemerkung für Misanthropen. Sterne starb in Bondstreet.¹³ Sein schwarzes Kleid, seine sammetne Hosen, und etwas Wäsche, waren seine sämtlichen Effekten. Was daraus gelöst wurde, reichte nicht zu, die Begräbniskosten zu bestreiten.¹⁴ Jetzt wandte man sich an die wohlhabenden, und verfeinerten Menschen, diese Wesen höherer Art, die sich einst unter seine wärmsten Freunde zählten.¹⁵ Vielleicht war die Nachricht von ihrem Verlust ein allzu heftiger Schlag, der sie zugleich aller ihrer zarten Sinne und Empfindungen beraubte; sie waren taub, und ihre Börsen blieben verschlossen. Ich mag die Elenden nicht nennen; – allein wirds auch nun noch jemand wagen, sich für Sterne's ehemaligen Freund auszugeben? – Der Buchhändler Cadell,¹⁶ der seine Werke mit reichlichem Gewinn verlegt hatte, lies endlich den Leichnam, der hernach nach Oxford gebracht worden ist,¹⁷ ohne Erfolg und ohne allen Aufwand begraben. Alas, poor Yorick!¹⁸

Nach dem Erstdruck: GMWL 1 (1780) 2, S. 84 ff. unter dem Titel: Etwas von Sterne. Schreiben an Prof. Lichtenberg. (Aus dem Englischen.). Übers. wohl von L. selber. Original unbekannt. Als Absender kommt Joseph Planta^p in Betracht.

Datiert nach dem Druck des Artikels, der gemäß Nr. 723 Anfang Juli stattfand.

1 L. Sterne^p. 2 nach P. Fitzgerald, Sterne ³1906, 270 wohl die Thornhills, die allerdings damals John Street wohnten (→ Anm. 4); hat der Absender mehrere Personen verwechselt? 3 meint: insgesamt drei Winter. Komfort, Kultur und Hofleben veranlaßten Adlige u. wohlhabende Bürger häufig, den Winter in London zu verbringen. 4 am 29. S. 1764 (→ Anm. 2). 5 im Kreise bes. von Garrick, Hume,

Crawford und James (vgl. Fitzgerald S. 399). 6 *Bondstreet* (Fitzgerald S. 390 *passim*). 7 *Sermons* 1760ff. 8 vgl. *dagegen* Fitzgerald S. 162ff. 9 *J. Dodsley*. 10 *Life and opinions of Tristram Shandy 1759–1767*. 11 *Sentimental journey through France and Italy 1768*. 12 vgl. Fitzgerald S. 29. 194 *passim*. 13 vgl. Fitzgerald, S. 399ff. 14 lt. Fitzgerald S. 407 *hatte Sterne 1100 Pfund Sterling Schulden, 400 Pfund wurden aus seinen „Effekten“ gelöst*. 15 *wohl die Anm. 5 genannten*. 16 *richtig: Beckett* (vgl. Fitzgerald S. 402). 17 *Sternes Leiche wurde von Grabräubern (sog. „Auferstehungsmännern“) geraubt und an die Anatomie in Cambridge (nicht Oxford) verkauft; vgl. Fitzgerald S. 403*. 18 *„Ach, armer Yorick!“ sagt Hamlet (5, 1), den Totenschädel des Hofnarren Yorick betrachtend. Yorick war Sternes Pseudonym*.

718. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 3^{ten} Julii 1780.

P. P.

Heute bin ich allerley Abhaltungen wegen wieder auf den Rand der Postversäumniß gebracht. Ich werde also nur sehr kurtz seyn können.

Wenn es nun angienge, so wünschte ich die Zauberlaterne zu erhalten, indem es nun keine 10 [*Tage?*] mehr dauern wird, daß ich daran komme.¹

Gestern hatten wir hier in der Nähe schwere Gewitter, aber selbst über uns nur kräftigen Regen.

Da Ew. Wohlgebohren nichts von dem Göttingischen Wochenblatt sagen so lege ich eins bey.

Ich empfehle mich Denselben so wohl als allen Freunden gehorsamst.

GCLichtenberg

Nach dem Original (im Besitz von Barbara Hanning, Todtnau). Erstdruck: L. Saeng, Fünf Briefe Lichtenbergs (1957), S. [4].

1 *Laterna Magica*³; → Nr. 716 Abs. 3. 2 → Nr. 714 bei Anm. 6.

719. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 6^{ten} Julii 1780.

P. P.

Mit letzter Post habe ich wieder keinen Brief von Ew. Wohlgebohren erhalten, ich tröste mich aber damit, daß ich künftigen Sonnabend doppelte erhalten werde.

Herr Kriegs Sekretär¹ kommt, wie mir heute sein Herr Sohn² sagt, morgen nach Nordheim⁵. Ich wünschte daß ich abkommen könnte, so reiße ich gewiß hin.

Der liederliche Boßiegel hat gewiß meine Assignment^s noch nicht abgeschickt, deswegen muß ich auch noch immer die Instrumente entbehren, ich habe ihm deswegen schon derb die Wahrheit sagen lassen. Es ist nur gut, daß er das Geld nicht in Händen hat, sonst bekäme ich am Ende gar nichts. Mir ist nur bange, daß Herr Ostermeyer, weil einiges über meinen Preis von ihm selbst erstanden worden ist, die Sachen wieder verkauft, welches er ein Recht hat zu thun, da es meine Commission übersteigt, und er mir sie nun zum 2^{ten} mal angeboten.³

Wenn die letzten fliegenden Nachrichten aus Amerika wahr wären, so sollte es wohl bald Friede werden.⁴

Nun sagt man, der König von Schweden werde künftige Woche hier durchkommen.⁵

Das vor einiger Zeit erwähnte Thermometer vulgo sic dictum⁶ habe ich zu Stande gebracht, es ist Campher^s in Spiritus Vini^s aufgelöst. Der Spiritus verschluckt aber so viel, daß man zu 1½ Theeköpfigen Spiritus wohl für 1 Gulden Campfer haben muß. Man muß nemlich so viel hinein thun und schütteln bis daß wenigstens ein Finger Hoch unaufgelöst liegen bleibt, auf dessen Oberfläche dann die Crystallen anschießen.

G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: L/S Nr. 259. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 Joh. Dan. Ramberg^p; → Nr. 721 Abs. 1. 2 George Heinr. Dan. R.^p. 3 → Nr. 715 Abs. 1. 4 wurde erst 1783 geschlossen. 5 → Nr. 709 Abs. 2. 6 gewöhnlich so genannt.

720. An Christian Gottlob Heyne

P. P.

HE de Luc hat mir sein Buch auch geschenckt¹ und ich habe diese Tage über zu weilen daran gelesen, bin aber noch nicht durch den ersten Theil gantz durch. So viel ich daraus ersehe, so wäre wohl wegen der vielen gänzlich psychologischen Untersuchungen und Staatswirthschaftlichen Vorschläge HE. Prof. Feder zum Recensenten wenigstens des ersten Theils bis dahin, wo die Briefe angehen, zu bestellen. Für das übrige, meiner Meinung nach, ohnstreitig HE. Prof. Blumenbach. Der gute Gmelin hat würcklich zu wenig Gefühle für Eleganz und Art des Vortrags hierzu.² Er würde dieses Buch so lesen, wie der alte Böhmer die Leiden des Herrn Baron von Werther und über das schändliche suicidium, alles andre vergessen.³ HE. Prof.

Blumenbach wird gewiß den rechten Gesichtspunct treffen. Ich wolte mich nicht gerne damit abgeben, weil ich doch jezt mit Lord Mahons Buch⁴ beschäftigt bin, und auch mit Marat über das Feuer.⁵ [Göttingen,] den 8^{ten} Julii 1780. GCL.

Nach dem Original (Akademie-Archiv Göttingen, Scient 47,3 Nr. 213). Erstdruck: L/S Nr. 260.

1 → Nr. 715 Abs. 3. 2 die Rezension (von Blumenbach) in den GGA 1780, Zugabe S. 769. 1781, Zugabe S. 40. 3 G. L. Böhmer^P hatte wohl bei der Lektüre von Goethes Leiden des jungen Werthers (1774) diesen mit einem früheren Hörer A. G. J. v. Werther identifiziert; L. notiert den Ausspruch auch E 327. 4 → Nr. 695 Anm. 5. 5 → Nr. 649 Anm. 8 (dort Titel u. Rez. nachgewiesen); Nr. 747. 757. 776. Vgl. GTC 1781, 115.

721. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 10^{ten} Julii 1780.

P. P.

Der brave Herr Pastor Lappenberg¹ ist nicht allein gestern bey mir gewesen und wird morgen bey mir seyn, sondern ist auch heute hospes² in meinem Collegio gewesen und hat mich sehr überrascht, und fast von Anfang aus der Contenance gebracht. Ich mag den Mann sehr wohl leiden. Herrn Kriegs Sekretärs Laterne³ habe ich richtig und unbeschädigt erhalten, er selbst hat mir seinen ältesten Sohn⁴ als Expressen geschickt um eine Boussole⁵ und ein Perspektiv⁵ zu holen. Ich hätte sehr gewünscht, daß ich ihn hätte begleiten können.

Nun hätte ich eine gehorsamste Bitte an Ew. Wohlgebohren. Wenn aber die Erfüllung mit den geringsten Unbequemlichkeiten verbunden seyn solte, so werden Sie die Güte haben es mir zu eröffnen, so ist alles gewiß auch eben so gut. Meine Freunde und Correspondenten in London sind grösentheils alle in Charlestown⁵ oder drüber weg, und Irby^P im Lande,⁶ so daß ich jezt nicht wohl etwas ausgerichtet erhalten kan, und doch wünschte ich einiges, und dieses könnten Ew. Wohlgebohren vielleicht durch Dero getreuen Commissair ausrichten lassen.

Der bekannte Wedgewood^P verkaufft die Medaillons einiger berühmtern Leute, darunter auch Garricks, Oval, weiß auf blauem Grund, etwa wie mutatis mutandis⁵ beykommendes Blatt⁷. Sie sind sehr bekannt. Ein solches wünschte ich von Garrick zu haben. Ein sehr guter Freund von mir hat eines, das ihm nicht gehört, zerbrochen und wünscht es wieder zu ersetzen. Alsdann hätte ich gerne 3 Buch⁵

vom feinsten weisen ZeichenPapier im grösten Imperial Format⁸. Denn alles, was man hier und in der Nachbarschafft hat, ist gar nichts gegen das dortige, und dann etwa 6 Stangen von dem feinsten rothen Siegellack, welches jemand zum PastenAbdrücken⁹ von mir verlangt hat.

Könte ich dieses erhalten, so geschähe mir in der That eine sehr grose Gefälligkeit.

Der infame Boßiegel, mögte ich sagen, ist Schuld an aller der Verwirrung, wenn Ew. Wohlgebohren durch Dero Bedienten den Advocat Ostermeyer einmal wolten befragen lassen, so könnte vielleicht alles auf einmal aufgeklärt werden. Es ist mit dem liederlichen Menschen nichts anzufangen: bey allen den Grobheiten, die man ihm sagt, bleibt er gantz ruhig und freundlich. Ich brauche zum Unglück das grose Brennglas, wenn die Sonne scheint, schon diese Woche.¹⁰

Es ist doch artig, daß Ihr guter Freund mehr als einen Abdruck von der Schrifft gemacht hat, ich habe es auch versucht und mein erster ist zwar nicht sehr starck aber doch schwärtzer gerathen, als der Hannöversche.¹¹

Neues ist hier gar nichts.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.

G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: L/S Nr. 261. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 Samuel Christian L.^p, dessen Sohn Valentin Anton damals in Göttg. studierte; → Nr. 1129 bei Anm. 2. 2 als Gast. 3 Laterna Magica^s; → Nr. 716 Abs. 3. 4 Joh. Heinr. Ramberg; → Nr. 719 Abs. 2. 5 beim Militär (→ Nr. 715 Abs. 2). 6 auf dem Lande (den Sommer über). 7 nicht überliefert. 8 ‚Kaiserformat‘, größtes Papierformat^s. 9 zur Verfertigung von Abgüssen geschnittener Steine mit einer Glas- oder Lackpaste. Ausführl. Notizen dazu in L.s Tagebuch Aug. 1772 (in Hannover), p. 75. 10 → Nr. 715 Abs. 1. 11 → Nr. 711 bei Anm. 3.

722. An Johann Andreas Schernhagen

Göttingen den 13^{ten} Julii 1780.

P.P.

Die Instrumente von Herrn Advocat Ostermeyer sind alle wohlbehalten und glücklich angelangt, und dancke ich Ew. Wohlgebohren nochmals gehorsamst für die gütigst besorgte Auszahlung des Geldes.¹ Wissen Ew. Wohlgebohren nicht wessen Auction es war?

Der Printz Carl², der gestern hierdurch gieng, hat uns eine sehr angenehme Nachricht mitgebracht, nemlich daß sich in Nord=Caroli-

na 3000 Mann Amerikaner ergeben und den Dienst des Königs erwählt hätten.³ Ist dieses, und wäre Guichen⁴ geschlagen, so könnten wir wohl nach gerathe ein wenig ans illuminiren⁵ denken.

Die Coadjutorschafft zu Cölln kan, wie ich aus sichrer Hand weiß, böse Händel verursachen. Man hat mich versichert, daß der Churfürst selbst 150000 Thaler⁵ spendirt bekommen haben soll, und die Domherren nach Proportion und Würdigkeit. Ist das nicht erstaunlich? Wenn es so fort geht, so wird wohl noch ein Bruder des Kayzers Pabst.⁵

Was sagt denn Herr Walther zu den Röhren?⁶ Ich will sie ihm gerne bestellen. Bald reißt der Verfertiger wieder ab.

Ew. Wohlgebohren und allen Freunden empfehle ich mich gehorsamst.
G. C. Lichtenberg.

Nach dem Erstdruck: LIS Nr. 262. Original verschollen (wie Nr. 9).

1 → Nr. 715 Abs. 1. 2 Karl Ludw. Friedr. v. Mecklenburg. 3 Gerücht; die Engländer in Carolina wenig später mehrfach geschlagen. 4 über den franz. Admiral, dessen Flotte vor Westindien u. vor Neuengland operierte, vgl. ^p. 5 über die Koadjutor-Wahl nichts ermittelt; das Amt erhielt M. H. Jos. Anton v. Geyr in Schweppenburg. Churfürst: Maximilian Friedr. Graf von Königseck-Rothenfels. 6 → Nr. 708.

723. An Johann Friedrich Blumenbach

[Göttingen, Mitte Juli 1780]

Morgen, liebster HE. Professor, geht Ihre Tubularia sultana zum Kupferstecher, Sie sind also wohl nun auch so gütig und schicken mir den Aufsatz dazu, zum Druck.¹ Zeit hat es wenigstens 10 Tage noch, so lang sind die Setzer beschäftigt.

Der Calender² lechzet auch nach Ihnen.

Ihre Anmerckung[en] über die geistlichen Bedienten sind vortrefflich,³ ich werde sie gewiß nützen, schicken Sie mir doch ein Paar von Cammermädchen⁴, alten Französinnen⁵ et caet[era].

Eine niedliche anecdote aber nicht für meinen Orbis pictus. Eine Französin schreibt: ich hatte nichts an als meine schwarze qu'on touche (statt Contusche)⁶ auch nitimur in foetidum⁷ schrieb ein Schulmeister⁸, es sind dieses lauter Klopstockische Orthographen.⁹

HE. Jeses zerreißen Sie diesen Brief, unter Freunden geht so etwas hin

penis et umbra sumus.¹⁰

GCL.

Nach dem Original (NFG/GSA Weimar, II, 1826, 11). Erstdruck: Leitzmann, Blumenbach (1921), Nr. 11; dort: [Sommer 1780].

Datiert nach dem Druck (Anm. 1) vom 4. St. des GMWL 1780 (lt. Nr. 727 Abs. 5 fertig Anfang Aug.). Terminus ante quem non ergibt sich aus der Auslieferung des 3. St. um den 20. 6. (→ Nr. 713); da Blumenbachs Aufsatz als Nr. VI im letzten Drittel des 4. Stücks steht, wohl Mitte Juli in Satz gegeben.

1 von den Federbusch-Polypen in den Göttingischen Gewässern im GMWL 1, 1780, 2, 117 mit einer Kupfertafel Tubularia Sultana (eine von Blumenbach entdeckte neue Gattung, vgl. GGA 1774, 1009). 2 GTC 1781. Von Blumenbach event. die Übers. S. 35ff. Der Schneidervogel (aus: J. G. Loten, Indian Zoology). 3 zu L.s Orbis pictus (→ Nr. 733); nicht überliefert. 4 die angekündigte Fortsetzung (Die weiblichen Bedienten) kam nicht zustande; → Nr. 1010 bei Anm. 5. 5 wohl: Gouvernanten. 6 vgl. F 1178; das Wortspiel bedeutet: schwarze, die man berührt (statt Umhang). 7 wir neigen zum Stinkenden; vgl. D 545; Plan zum Doppelten Prinzen (Schriften 3, 1972, 618); Verballhornung von nitimur in vetitum (Ovid, Amores 3, 4, 17): Zum Verbotenen neigen wir [stets und begehren Versagtes]; ähnl. Nr. 713. 761. 8 welcher? R. u. R. Keil, Die dt. Stammbücher 1893, 155 weisen das Wortspiel schon 1670 nach. 9 → Nr. 561. 761 bei Anm. 3. Nr. 942 bei Anm. 5. 10 Schwanz und Schatten sind wir: (vgl. Anm. 7) Pulvis [= Staub] et umbra sumus (Horaz, Oden 4, 7, 16). → Nr. 761 Anm. 3.

724. Von Johann Albert Heinrich Reimarus

[Antwort auf Brief 676]

Wohlgebohrner Herr Professor

Hochzuehrender Herr

Zuvörderst habe ich Ew. Wohlgeboren den verbindlichsten Dank für die viele ausnehmende Güte abzustatten, welche Sie meinem Sohne dort erzeigen, und die er nicht genug zu rühmen weiß. Ich empfehle ihn ergebenst Dero ferneren Gewogenheit, und wünsche nur im Stande zu seyn durch einige Dienste mich dankbar bezeugen zu können – Es war ein Misverständnis von meinem Sohn, daß er sich die Abschrift des Briefes¹ wegen des Herrn D. Erxleben ausgebeten. Der Inhalt war nicht von der Wichtigkeit, und Sie haben es im 2^{ten} St. Ihres Magazins schon zureichend beantwortet. Ich meinte aber meinen zweiten Brief², in welchem ich auf Ihre erste Antwort meine Gründe etwas ausführlich vorgetragen, daß der Bliz nicht durch den Körper sondern nur über die Oberfläche hin zu fahren schiene. Die Materie stellte sich damals meinem Gedanken in einigem Zusammenhange vor: man ist nicht immer in gleicher Laune, oder man kann sich seine Gedanken nicht immer wieder erinnern, und ich mögte die Gründe bey Gelegenheit einer neuen Ausgabe noch gebrauchen. Verzeihen Sie also meine Unbescheidenheit wegen einer Abschrift: aber nur bey Gelegenheit, wenn Ihnen der Brief wieder in die Hände fallen sollte ihn meinem Sohne zu übergeben, denn es hat keine Eile – Nun aber noch eins. Ich bin jetzt beschäftigt eine neue Ausgabe von meines seel. Vaters Werk von der natürlichen Religion zu besorgen,³ es durchzuse-